

## MARCO NAAJOTASANO JESUCRISTOJINIJI

*Cariiquia jiyajinia Tiuquinijiona Juan poojotasacari Pueyaso rupaa*

*(Mt 3.1-12; Lc 3.1-9, 15-17; Jn 1.19-28)*

<sup>1</sup> Pueyaso Niyanu Jesucristojinijiiri naa coteetasaquiaari pohuatanutej. <sup>2</sup>Tariucuacaanu pueyara Pueyaso sequesano caminiujiunia Isaíasri Pueyaso Niyanu niyacari naajiotaquiaari. Naajiotaquiaariiri taa Tiuquinijiona Juan poojotanutaniya pueya jeenucuanura nojori jiuujiani, niriquiano Jesu tojjia nojori quiniuria. Isaíasri naa naajiotaquiaari Pueyaso sequesano miriqui Neyanutej:

“Janiyari quiocuaji jiyaronutaniya tamonuni, quiocuaji quia nuu jeenucuariquiano. <sup>3</sup> Na nacanuari tojjishaanutaniya cariiquia jiyajinia. Naa pueya sequeyari: ‘¡Nia jeenucuare Jiyaniijia nuu! ¡Nia nuunore maninia, maja shuutiuniu!’ ”

<sup>4</sup> Quiari naataja, Tiuquinijiona Juanri seetanujua-naa naa miiquiaari cariiquia jiyajiniatej. Nocua nijionaa pueya tiuquinijioriquiaa moojjiniaari. Tiuquinijiona Juanri cuno pueya sequequiaari:

—¡Nioojia nia tacatore sesa nia miiniuujiniji, moojjinia cua tiuquinijionura niajaniya! ¡Pueyasocua sesa nia miishanojiniji nia jiyanoori puetunujua-naa!

<sup>5</sup> Puetunu Judea jiyajiniinio pueyajanaari nocua nijioquiaari nojori tojtianura nojuaja, Jerusalén tiacajiniinio pueyano. Cuno pueya jaara sesa na miishano pahuataquiaari Juan niqiara, Pueyaso niqiarajuhaj, Juanri nojori tiuquinijioquiaari Jordán moojina.

<sup>6</sup> Tiuquinijiona Juan toqueeri camello cajacajini shitasano quiquiaari. Na cajiniocua na camarucutesanoori quiquiaari shoque sacuanijiasano. Na miaquesanoori quiquiaari sequeru, samiyatunio, cariiquia jiyajinia na riuriasano.

<sup>7</sup> Juanri pueya niqiara pahuataquiaari naatej:

—Tamonuuri cua nuhuaji niniutianiya. Nojuajaari socua cumaacaraca janiyajiniji. Janiya maara shuquiriaatia quirini, nojuaja jaara quenaaja cua sequere cua naacutanura nojuaja, juhua na seru, na sapatu neyocua cua samaacatanura. Nojuajaari Jiyaniijiajanaa cutara janiyajiniji. <sup>8</sup> Janiyari nia tiuquinijiya moojiniani, juhua jeequejosano nia quiniuria sesa nia miishanojiniji. Cua nuhuaji ninia cutaraari Pueyaso Sohuanu tiuquinijionutaniya nioojiajina, na cumaaca nia jitianura, seetanujuanaa maninia miijica nia quiniuria.

*Jesu tiuquinishacari moojina*

*(Mt 3.13-17; Lc 3.21-22)*

<sup>9</sup> Jesuuri jiyacari Nazaret tiacajiniji quiaquiaari Tiuquinijiona Juancua. Nazaret tiacaari Galilea jiyajinia quijia. Tiuquinijiona Juanri Jesu tiuquiniquiaari Jordán moojina. <sup>10</sup> Jesu tacasacari moojiniji na tiuquinishaanu nuhuaji, jiyacaritij, nojuajaari jiya cajiniocua niqiquiaari

riateyano. Pueyaso Sohuanu niqiriiri nocua roseyano juhua mococoonu. Nocua tiuushiiri. <sup>11</sup> Jiyacaritij, jiyocuacaanuji tojishaaquiaariiri Pueyaso pocuaano. Naa Jesu sequequiaariiri:

—¡Quiaari Quiyanuniyujua, cua panishano!  
¡Jiyanohua quia timitiaanijia!

*Samaruhua jiyaniijia saniniujiushacari Jesu*  
(Mt 4.1-11; Lc 4.1-13)

<sup>12</sup> Na nuhuaji, Pueyaso Sohuanuuri Jesu jiyatequiaari ritia cariiquia jiyajiniara. <sup>13</sup> Jesuuri cuarenta juuca shocojotequiaari tii tamajaaja, puereeta jiya camaruhua casami quishaqui. Tii na quishacari, Satanásri Jesu saniniujiuriquiaa na tojijiara Jesu quiniuria juucua. Na nuhuaji, Pueyaso seyari nocua nijioquiaari na naacunura, na mianuutenurajuhuj.

*Jesu coteesacari poonijionu Galilea jiyajinia*  
(Mt 4.12-17; Lc 4.14-15)

<sup>14</sup> Jiyaniijia Herodes jaara Tiuquinijiona Juan nujuatequiaari nujuatejojuajinia, na nuhuaji, Jesuuri Galilea jiyajinia quiaquiaariuhua. Nojuajaari pueya niqiara poojotaquiaari tii, maninia pohuatasano Pueyasojiniji, taa Pueyaso jitianutaniya na muerasuni. <sup>15</sup> Jesuuri naa sequequiaari pueyatej:

—Nia sequeyanijia, nio pa quishacarini, quiar-  
ijiaari Pueyaso jiyanooshacari pueya, na muera-  
sura nia quiniuria. Cunora, Pueyasojiniji cua  
pohuatasanoocua nia tiuuri. Nioojia nia tacatore  
sesa nia miiniujiniji, Pueyaso tojitiajaca nia quini-  
uria.

*Jesu saquiriojosacari pueya, na tarajariquiano  
(Mt 4.18-22; Lc 5.1-11)*

<sup>16</sup> Galilea caminia shuriuquioco Jesu rucuanes-  
josacari, nojuajaari Pedro niquiquiaari, tara-  
janu Andrésnio. Nojoriiri shiyaru jaquerootanaa  
quiquiaari. Jiyacaritij, nojoriiri shiyaru jaque-  
rootariquiaa caminiajinia. <sup>17</sup> Jesuuri nojori se-  
quesee:

—¡Miji, cua nuhuajitiuyare! Janiyari nia jiy-  
atenutaniya pueya quiojuara saniniunijia, juhua  
sapitiaaja.

<sup>18</sup> Nojoriiri ritia na shiyaru tiujiaquiaari. Jesuta  
quiojijareeri.

<sup>19</sup> Socua shiitianiyojua na tacoji Jesu canu-  
jusacari, Santiago niquishiiri, tarajanu Juannio.  
Nojoriiri na shiyaru cushipirijionuuriquiaa bote-  
jinia. Nojoriiri Zebedeo niquiohua quiquiaari.  
<sup>20</sup> Jesuuri jiyacari nojori sequequiaari nata nojori  
quianurajuhuj. Nojoriiri na que Zebedeo tiuji-  
aquiaari botejinia na naacunaata. Nojoriiri Jesuta  
quiojoquee.

*Samaruraca pueyanojiniji pohuatasano  
(Lc 4.31-37)*

<sup>21</sup> Nojoriiri Capernaum tiacajinia tiuquishii.  
Samaatenu juuca, Jesuuri tiuquiquiaari Pueyaso  
secojojua tiajinia. Tii pueya niishitiojonu  
coteequiaariiri.

<sup>22</sup> Pueyari jiyanhua  
jiuujiatequiaari na rootasano nojori tojishacari.  
Jesuuri juhua jiyaniiijajanaa niishitiojoriquiaa.  
Majaari na niishitiojonu quiquiaari taa Moisés  
Rootasanojiniji niishitiojonaa niishitiojoquiaar-  
icuaani. Nojoriiri saaja Moisés pohuatasanojiniji

caminiuuiuquiaari, pueya niqiuara nojori pohuatasacari Pueyaso Rupaa. <sup>23</sup> Samaruraca pueyanoori Pueyaso secojojua tiajinia quiriquiaa tiijiuhuaj. Nojuajaari nacaquiaari:

<sup>24</sup> —¡Nazaret tiacajinijinio Jesunaa!, ¿quiaateeri tari canaacua nimiaa, canaa quia shaajanura? Janiyari quia niishiyani. ¡Quiaacuajaari Pueyaso Niyanu!

<sup>25</sup> Jesuuri cuno samaru juaarii. Na sequereeri:  
—¡Quia sanaajere! ¡Quia tohuatare nio pueyanojiniji!

<sup>26</sup> Jiyacaritij, samaruuri jiyanoohua taraatia mirii cuno pueyano. Jiyanoohua na sariyotequiaari-iri na tohuatasacari nojuajiniji. Juhua macu tiujaaquee pueyanoori. <sup>27</sup> Puetunu pueyajanaari shiri-iquituuquiaari. Tama nojorijiaarijia nequesoree-tooquiaari:

—¿Casaatucuaa nioni? ¡Nioruhua quiarinio niishitiojosano! ¡Nio pueyanoqui cumaacaraca! ¡Taa samaruhua tojitiaa nojori na jiyarosacariiri!

<sup>28</sup> Pueyari ritia caminiuuiuquiaari Jesujiniji puetunu Galilea jiyajiniajanaa.

*Jesu naatanishacari Simón Pedro reyarucua  
(Mt 8.14-15; Lc 4.38-39)*

<sup>29</sup> Jaara tohuareetaquiaariuhua Pueyaso secojojua tiajiniji, Jesuuri Simón, Andrés tiajinia quiaquiaari Santiagota, Juantanio. <sup>30</sup> Simón reyarucuaari naseeca matariquiaa maquetujinia. Cusosutuhuj. Tiajinia quiniaari Jesu sequeturee nojuaja cusosu mataa. <sup>31</sup> Jesuuri nocua canujiyaree. Na juaashiquiajiniji cusosu sanaseeri. Na cusonuuri seetanujuanaa ritia tajiquiaari nocuaji.

Naacuajitij, nojuajaari pueya mianuutenu coteequiaari ritia.

*Jesu naatanijosacari queraatia cusosuhua*  
(Mt 8.16-17; Lc 4.40-41)

<sup>32</sup> Shusha ninishacari, Jesuucua pa-tootasaquiaariiri puetunu cusosuhujanaa, samaruhuaraca cusosu pueyanio. <sup>33</sup> Puetunu cuno tiacajiniji pueyajanaari tia tohuateyaji rerequeequiaari tee Jesu quiriquiaacuajani. <sup>34</sup> Jesuuri queraatia puetunu tamaatia cusonujuanaa naatanijioquiaari na rupaa cumaacata. Queraatia samaruhua tohuanijioquiaari tamasaca pueyajinijijaariuhuj. Samaruhuari niishiquiaari cante Jesuni. Nocujaji, majaari Jesu shanacunu quiquiaari samaruhua pocuanura quenaaja.

*Jesu pohuatasacari Pueyaso rupaa Galilea jiyajinia*  
(Lc 4.42-44)

<sup>35</sup> Jesuuri jiyanoehua tariquicuajaji sanequiaari, ninishiqui quishacarijia. Tiacajiniji quiaquiaari tamaquiriaari, tii Pueyaso na secojonura tamaaja. <sup>36</sup> Na nuhuajaji, Simónri Jesu pajenuucua quiojoquiaari, nata quiniaata. <sup>37</sup> Jaara na riuri-atatuquiaari, na sequetuseeri:

—¡Puetunu pueyajanaa quia juuretaa!

<sup>38</sup> Jesuuri saaja nojori sequeree:

—Pa quiaare juhuari catecanaataja tiacajinia. Tii pa pohuatarehujhua Pueyaso rupaa pueya niquiara. Janiyacuajaari cunora jiyasohujaja tohuataareeni.

<sup>39</sup> Naacuajitij, Jesuuri puetunu Galilea jiyajini-  
ajanaa rucuanejoquiaari. Pueyaso rupaa pohan-  
ataquiaariiri Pueyaso secojojua tiacajiniaqueya  
puetunu Galilea jiya tiacajiniajanaa. Nojuajaari  
samaruhua tohuatanijioquiaarijiuhuj.

*Jesu naatanishacari lepraraca pueyano*

*(Mt 8.1-4; Lc 5.12-16)*

<sup>40</sup> Lepraraca cusosu pueyanoori Jesuucua cate-  
canoquiaari. Jesu cariquimiaji mojoquetaseeri.  
Na sequereeri:

—Quiaa jaara paniri, quia naata cua naataniniu  
cua cusonujiniji.

<sup>41</sup> Jesuuri nocua taraajequiaari. Na juaashiquia  
niaree nocuaari. Na sequereeri:

—Taaquiririnij. Quia naataniniu paniyanijia.  
Quia cuaqueya cuara jeequehuara.

<sup>42</sup> Jesu jaara naa na sequequiaaritij, na lepraari  
ritia cushiriiquii. Na cuaqueyajiniji shaaje-  
quiaariiri na cusonu. Na cuaqueyari maninara  
quiquiaariuhua. <sup>43</sup> Na jiyaroyaquishacarijia na  
naatanishano pueyano, Jesuuri jiyanohua na  
rootaquiaari. Na sequereeri:

<sup>44</sup> —¡Cua tojiri, majaari pueya quia pohuatanu  
cua miishano! Saaja pueyacuara secojonaa  
jiyaniijia quia cuaqueya quia niqutishii, na  
cartenuhuara quiajaniya, pueya tajinia quia  
rucuanefonuhua juhuajaniya. Mariyata  
ritia quia niqutiore quia seru Pueyasoocua  
catijasocoriquiano. Naa quia miiri taa Moisés  
niishitiojoquiaaricuajani, puetunu pueyajanaa  
niishiniuria quiaa tari naatarohua quia  
cusonujiniji.

<sup>45</sup> Cuno pueyano jaara quiaquiaari, juhua-catecara pahuataquiaari puetunu pueyajanaari taa na naatanishaarohuani. Naaratej, puetunu pueyajanaari Jesu niquiniu panijia. Cunora, Jesu-urij maja tari na naata tiuquiniu quiquiaari juhua-janiya tamonu tiacajinia. Nocuaji Jesuuri pueya quiaquishaqui rucanejojua. Naajaa, puetunu cuno jiyajiniji pueyajanaari saaja nocua nijio-quiaari na niquiniuria.

## 2

### *Jesu naatanishacari cumatacuruhuana cusosu (Mt 9.1-8; Lc 5.17-26)*

<sup>1</sup> Na rucanejonu nuhuaji, Jesuuri Capernaum tiacajinia tiuquiquiaariuhua na saquiriojosano pueyata. Pueya jaara niishiquiaari Jesu tari na quijia tijinia tiuquiriohua, <sup>2</sup> queraatia pueyari nocua nijioquiaari cuno tijiniara. Nojoriiri tiaco mishiquiaari, tohuateyajijiuhua. Jesuuri cuno pueya niqiuara pahuataquiaari Pueyaso rupaa. <sup>3</sup> Jesu quishacari tii, nocua patasaaquiaariiri pueyano cusosu na matujinia. Cuatro pueyari na patamaa. Cuno cusosuuri pootia mataja quiquiaari pueyaracaanu, cumatacuruhuana na quiniuucua. <sup>4</sup> Cusosu patanaari maja na naata tiaco tiuquitianu quiquiaari Jesuucua, puera pueya rerequeesacari tohuateyaji. Nocuaji nojoriiri tia cacojiria cusosu tacataquiaari tacatuhuoco. Nojoriiri tia nijinia cuhuataquiaari. Namitia Jesu nujuasaquijianaa cuhuataturee tiaari. Na nuhuaji, tia cuhuocojiniji, Jesuucua roshinitiasaareeri cusosu na matujinia. <sup>5</sup> Jesuuri cusosu patanaa pueya niquirii seetanujuanaa



nocua tiuyano. Naaratej, Jesuuri cusosu sequeree:

—Quiyanunaa, sesa quia miishanojiniji quia jiyanoorii taricuajanijia.

<sup>6</sup> Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaari tii cajitiuriquiaa. <sup>7</sup> Nojori tojishacari Jesu jiyanoyno cuno pueyano, nojoriiri niishiriojonuuree: “¿Casaara nio pueyano pocuaa naani? Majaari quenaaja pueyano naata pa jiyanooniui sesa pa miishanojiniji. ¡Nojuajaari tama na cuaqueyajaaja jiyateya juhua Pueyaso na quiniuria! ¡Cunoori jiyanoohua sacuaraatia! ¡Saaja Pueyaso cutaraari na naata pa jiyanooniui!” <sup>8</sup> Jesuuri tamajaaja ritia niishiquiaari noojiajinia naa cuno pueya niishiriojonuusano. Jesuuri cunora nojori sequeree:

—¿Casaara naa nia niishiriojiyani? <sup>9</sup> ¿Casaate jiyajenetashiya sequenurani: “Sesa quia miishano tari jiyanooshaaree”? ¿Mariyata jiyajeneteeri sequenurajuhuaaj: “Quia sanere. Quia matu quia pataarohua”? <sup>10</sup> Seetanujuanaa nia sequeyanijia, janiyari quiarijia nia niishitiniutianiyani, pueyano cua quishacari mijiria, naajaa, janiyari Pueyaso cumaaca jiitiaa sesa miijiaca cua jiyanooniuriani.

Jiyacaritij, Jesuuri cumatacuruhuana cusosu sequeree:

<sup>11</sup> —Cua tojiri. ¡Quia sanere! Quia matu quia patare. Quia tiajinia quia quiaarohua.

<sup>12</sup> Cusosuuri ritia sanequee. Pueya niquiara na matu pataarohuari. Naaratej, pueyari jiuujiatequiaari. Pueyaso maniniuhuaqueetatureeri. Cuno pueyari naa sequetuquiaaritij, na shuquiritiasacari Pueyaso:

—¡Majaari quenaaja pa niquiniu quiquiaari naa miishanotej!

*Jesu sequesacari Leví na nuhuajiniuria*  
(Mt 9.9-13; Lc 5.27-32)

<sup>13</sup> Na nuhuaji, Jesuuri na saquirojosano pueyata tacatequiaariuhua caminia casaqueyajiria. Queraatia pueyari nocua nijioquiaari. Jesuuri cuniqui nojori niishitiojoquiaari Pueyaso rupaa.

<sup>14</sup> Na nuhuaji, Jesu quiojosacari na saquirojosano pueyata cuniquiji, Jesuuri Leví niquimiaa cajiiano Roma tiacajinia quijia jiyaniijara cumaneeca masejojuajinia. Nojuajaari Alfeo niyanu quiquiaari. Jesuuri na sequeree:

—Miji. Cua nuhuajiyare.

Jiyacaritij, Leviiri sanequiaari. Jesu pueyanora quiaquiaariiri.

<sup>15</sup> Cuno niucujaja, Jesuuri Leví tiajinia miaqueriquiaa. Leví tiajinia miaquenuuriquiaajaariuhua queraatia narta cumaneeca masejona. Queraatia tamasaca pueyari nojoritia miaquenuuriquiaajuhuj, canapue Judiocuaca camarucua sequequiaari sesa pueyatacuajani. Nojoriiri Jesuta miaquenuuriquiaa, Jesu saquirojosano pueyatano. Jiyanohua queraatia pueyari Jesu rupuenaa quiriquiaa. <sup>16</sup> Moisés Naajioneejiniji niishitiojona, mariyata Fariseocuaca jaara Jesu niquirii cuno pueyata miaqueyano, nojoriiri Jesu saquirojosano pueya nequesotaquiaari:

—¿Casaara nia niishitiojona miaqueya cuno cumaneeca masejonaatani, mariyata cuno sesa miijiacatani? ¿Casaara cuno pojoritia na ratuyajaaniuhuj?

17 Jesuuri cuno pueya sequesano tojirii. Nojori sequeree miriquiiri:

—Jiyotuucaari maja na paniniu naarajona. Cante cusosuni, cuno cutaraari naarajona paniya. Majaari cua ninu quiquiaari maninia miijiacaacua. Niquiaari cutaranijia nia sequesano sesa miijiaca cua jiyanooniuria sesa nojori miiijosanojiniji.

*Pueya nequesotasacari Jesu, casaara na pueya miaquenu carteyaquiiani, nojori shuquiritiniuria Pueyaso*

*(Mt 9.14-17; Lc 5.33-39)*

18 Tamacari, Tiuquinijiona Juan tojitiajaca, mariyata Fariseocuaca miaqueyaquishacari, tamasaca pueyari Jesuucua nijioquiaari. Na sequetuseeri:

—¿Casaara quia saquiriojosano pueya carteyaquiya miaquenu quenaajani? Tiuquinijiona Juan pueya cutaraari miaajecoquiaa Pueyaso nojori shuquiritiniuria. Fariseocuacaari naa miiquiaajuhuaaj. ¿Casaara naa quia pueya miyaquiyaajaniuhuaaj?

19 Jesuuri nojori riucuaanee miriqui:

—¿Masuusano pueyateeri miaajenutaniya nojori jaara queranacusaqui quia, pueyano camishacari maaji? Camiriquiano pueyano jaara nojoritia quiyajaa, maja na naata nojori miaajenu, shuquiriaatia nojori quishacari.

20 Tamacari cutara, cuno camiriquiano pueyanoori nojori tajiniji rishaanutaniya. Cua pueyari jiyacari miaqueyaquiniutianiya cutara.

21 'Seetanujuanaa nia sequeya cutaranijia, toque mocua cuhucoori maja na naata cushipirijiosaanu quiariqui toquerauta. Jaara jeequesaare, quiarinio toquerauri posequeja. Naacuajitij, toque mocua cuhucoori socua queraaquetaaree. 22 Naajuhuj, quiariniacu uva caacaari maja na naata racatasaanu shoque tariucuacojinia. Quiariniacu uva caaca jaara jerema, shoque tariucuaco pojuaretaari. Naacuajitij, paari najuhuana niitiaa uva caacani, shoquenio. Cunora, maninia cutaraari quiariniacu uva caaca shuujionu shoque quiariquiojinia, maja vino niitiasaanura najuhuanaj, shoquenio.

Jesuuri naa pahuataquiaaritij, pueya na niishitiojonura quiarinio na niishitiojosanoori maja na naata cojitishaanu tariucuacaanu niishitiojosanota.

*Jesu pueya carojotasacari trigo samaatenu juuca*

*(Mt 12.1-8; Lc 6.1-5)*

23 Jesuuri samaatenu juuca quiojoquiaari cuhuariquiajiniaaco na saquiriojosano pueyata. Na pueyari jiyacari trigo carojotanu coteequiaari na miaajenuta. 24 Fariseocuaca jaara na niquiquiaari, Jesu sequetureeri:

—¡Quia niquiri! ¿Casaara quia saquiriojosano pueya poonijiya samaatenu juucani? ¡Pueyaso Rupaajinia, paari piriyojoshiyacujani maja samaatenu juuca pa poonijionura!

25 Jesuuri nojori sequeree:

—¿Majateeri nia serojonu quiquiaari Pueyaso Rupaajinia pa supuetanaa jiyaniijia David miishanojiniji, nojuaja jaara miaajequiaari na cojiniaata, nojori jiidiaaquishacari na coseyaca? <sup>26</sup> Cuno quishacari, supuetana Abiatar pueyacuara secोजनाa jiyaniijia quiquiaari. Davidri tiuquiaari Pueyaso Secojoua tiajinia. Nojuajaari Pueyasora niquitiosano panjiniji saquiaari. Cuno panri saaja Pueyaso Secojoua tia cojuanaa sasocoriquiano quiquiaari. Naajaa, Davidri na saquiaari. Na neecasequiaarijiaariuhua nata quiniaa pueyara.

<sup>27</sup> Jesuuri nojori sequequiaarijihuaj:

—Pueyasoori samaatenu juuca shipiniquiaari pueyara. Maja cutaraari Pueyaso shipininiu quiquiaari pueya, samaatenu juucara. <sup>28</sup> Naaratej, pueyano cua quishacari mijiria, janiyari cumaacaraca cua Quejinijini cua sequenura casaa pa miiniutianiya samaatenu juucani. Janiyacuajaari samaatenu juuca camarnuni.

### 3

*Jesu jeecasacari pueyano juaashiquia cuseetucouara joojequetano*

*(Mt 12.9-14; Lc 6.6-11)*

<sup>1</sup> Jesuuri Pueyaso secojoua tiajinia tiuquiaariuhua na saquiriojosano pueyata. Tii quiriquiaari pueyano, cuseetucouara joojequetano juaashiquiaraca. <sup>2</sup> Cuniqi quiniaa Fariseocuacaari shanacutariquiaa na niquiniuria taa Jesu miiniutianiyanoj. Nojoriiri tama sequetoorejaaja:

—¿Jesuteeri sesarucujua pueyano juaashiquia jeeccanutaniya samaatenu juucani?

Nojoriiri Jesuucua saquiriojotanu paniriquiaa, nojuaja jaara samaatenu juuca poonijiore. <sup>3</sup> Jesuuri jiyacari sesarucujua pueyano sequeree:

—Quia sanere. Niya quia nujuasee canaa tajinia pueya niquiara.

<sup>4</sup> Na nuhuaji, Jesuuri pueya nequesotaree:

—¿Casaate samaatenu juuca miishiyani? ¿Paate maninia miyani, paate sesa miya soj? ¿Pueyanote naatanishiya, moshijajanaa soj?

Nojoriiri sanaa niqutiariquiaa saaja, Jesu sequesacari naatej. <sup>5</sup> Jesuuri na shocuaqueya nujuatiuyano pueya niqinijioree na juaaniutia. Nojoriicua taraajeriquiaajaariuhuj, cumajiuuji-aaca nojori quiniucua. Majaari nojori niishiniu paniniu quiquiaari taa Pueyaso paniya pueyacia taraajeja pa quiniuriani. Jesuuri sesarucujua pueyano sequeree:

—¡Quia juaashiquia quia shiitiore!

Na juaashiquia shiitioreeri. ¡Jiyacaritij, na juaashiquiaari ritia jeequequee! <sup>6</sup> Fariseocuaca niquishacari naa Jesu miishanotej, nojoriiri tohareetaquee na juaaniutia. Nojoriiri Herodes panijiaa pueyata pocoojoquiaari ritia, taa nojori monutaniya Jesuni.

*Queraatia pueya rerequeejosacari caminia casaqueyaji*

<sup>7</sup> Na nuhuaji, Jesuuri quiojoquiaari caminiajina na saquiriojosano pueyata. Queraatia pueyari na nuhuajiquiaarijuhua

Galilea jiyajiniji. <sup>8</sup> Pueya niishishacari puetunu Jesu maninia miishanojinijijianaa na cumaacata, queraatia pueyari nocua nijioquiaari na niquniuria. Nojoriiri nocua nijioquiaari puetunu jiyacajinijiniojuanaa: Judea jiyajinijinio pueya, Jerusalén tiacajinijinio pueyajuhuaaj, Idumea jiyajinijinio pueyano. Nijioquiaariijaariuhua Jordán moo taquijirajiniji pananu muetasamaji pueya, Tiro tiacajinijinio pueyano. Sidón tiacajinijinio pueyari nijioquiaarijuhuaaj na niquniuria Jesu. <sup>9</sup> Nocuaji Jesuuri na saquiriojosano pueya sequequiaari:

—Niocua juhuacarijia bote cojuare quiria, cua tacajara pueyacuaji, maja pueya tanuujunura janiya.

<sup>10</sup> Jesuuri jiyacari jiyanohua queraatia pueya naatanijioriquiaa. Nocuaji cusosuhuari Jesuucua riutioconeetariquiaa na quianura Jesu, nojori cusonujiniji nojori naataconuhua.

<sup>11</sup> Samaruhuaraca pueya jaara Jesu niquitiuquiaari, nojoriiri nocuara mojuqueta-coquiaari. Naa nacatuquiaariiri:

—¡Quiaacuajaari Pueyaso Niyanu!

<sup>12</sup> Nocuaji Jesuuri nojori sequequiaari na juaanitua, maja nojori sequenura pueya niqiuara cante nojuajani.

*Jesu saquiriojosacari doce pueya na pueyajinijinio, na rupaa pohuatariquiano*

*(Mt 10.1-4; Lc 6.12-16)*

<sup>13</sup> Na nuhuaji, Jesuuri tacaquiaari tuhuananuucua. Nojuajaari tiji sequequiaari cana na paniquiaaricujani. Nocua nijioquiaariiri

na jiyaniquishano pueya. <sup>14</sup> Jesuuri doce pueya saquiriojoquiaari nata nojori quiniuria. Nojori jiyatereeri na jiyaramiquishocoriquiano. Pueyaso rupaa nojori pohuatanura. <sup>15</sup> Nojori niqitioree na cumaacaari, cusosuhua nojori naatanijionura, samaruhua nojori tohuatejonurajuhuj. <sup>16</sup> Nioori na saquiriojosano doce pueya sesaca: Simón, Jesuuri na sesojoquiaari Pedro; Santiago, tarajanu Juannio. <sup>17</sup> Jesuuri nojori sesojoquiaari “Boanerges”. Naa sequenu paniyari nio, “Ritia juaajia, juhua miacana”. Nojoriiri Zebedeo niqiuohua quiquiaari. <sup>18</sup> Socua quiquiaariiri Andrés, Felipe, Bartolomé, Mateo, Tomás, Santiagonio. Nojuajaari Alfeo niyanu quiquiaari. Socua quiquiaari Tadeo, Simómnio. Nojuajaari Romano pueya jatanu panijiaca pueya maanujinijinio quiquiaari. <sup>19</sup> Quiquiaariijaariuhua Judas Iscariote, Jesu quiatequiaari mosocoriquianoni.

*Judiocuaca camarucua sapojosacari, Jesu samaruhua cumaaca jiitiaa*

*(Mt 12.22-32; Lc 11.14-23; 12.10)*

<sup>20</sup> Na nuhuaji, Jesuuri na saquiriojosano puey-ata tamonu tiajinia tiuquitiaquiaari tamonu tiacajinia. Queraatia pueyari tiuquitiaquiaarijuhua cuno tiajinia Jesuucua. Naacuajitij, majaari nojori naata miaquenu quiquiaari. <sup>21</sup> Jesu tapueyocua jaara niishiquiaari naa nocuajitij, nojoriiri nocua nijioquiaari na riniuucua juucua. Tama seque-tooriquiaajaarijia:

—¡Jesuqui tari paatecara quiriijuhuanajaj!



<sup>22</sup> Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaa Jerusalén tiacajiniji nijiono pueyari saniniuujia naa sequetuquiaari Jesujiniji:

—Samaruhua jiyaniijia Satanáscuajaari cumaaca niqutiorucuaa cuno pueyano. Cunora, samaruhua tohuatanijiya pueyajinijiiri.

<sup>23</sup> Naaratej, Jesuuri cuno pojori sequequiaari nojori na niishiriojotenura:

—Miji, niya cua tojitiasee. ¿Pueyanoteeri na naata Satanás tohuatenu pueyanojiniji tama Satanás cumaacatajaaja? Maja na naata.

<sup>24</sup> Naajuhuj, mijiria jiya jiyaniijia jaara juayonuutaa tama na pueyatajaaja, nojuajaari maja na naata nujuatanu na paraa, jaara nocua nijioma. Nojuajaari shocotasaanutaniya.

<sup>25</sup> Naajaariuhuj, pueyano jaara tapueyocucata juayonuutare, majaari nojori naata jatiqui quiniu nojori tiajinia. <sup>26</sup> Niaari saniniuujia cua sequeree, janiyana Satanás cumaacata tohuatanijioquiaa samaruhua. Satanás jaara naa miiritij, cuno maara tari quiri na shaajasaanurajanaa.

<sup>27</sup> Naajuhuj, pueyano maja na naata tiuquiniu cumueeca pueyano casamiriaca tiajinia, na casami na jaariuutianura, jaara coteenu na camaru morojiyaquiri. Pueyano jaara coteenu na camaru morojorejaatijia, naa cutara na naata na casami jaariuutianu.

<sup>28</sup> 'Seetanujuanaa nia sequeya cutaranijia, pueyano sesa miishanoori na naata jiyanooshaanu. Janiyajiniji sesa na pocuasanoori jiyanooshiyajuhuj. <sup>29</sup> Saniniuujia, cante sesa rimiaaqueja Pueyaso Sohuanuucuarani, cuno

cutaraari maja na jiyanooshaanu quiniutianiya quenaaja. Jiyano pueyanotej, nojuajaari pueyaracaanu saniitiosaanutaniya.

<sup>30</sup> Jesuuri naa nojori sequequiaaritij, pueya sequesacari, nojuajana samaruraca quijia, Pueyaso Sohuanu cumaacata na tohuatejosacari samaruhua.

*Jesu nucuajiniji pahuatasano, Jesu tapueyocua-cajinijinio*

*(Mt 12.46-50; Lc 8.19-21)*

<sup>31</sup> Jiyacaritij, Jesu nucuaari tiuquiiioquiaari, Jesu tapueyocuacanio. Majaari tiajiniaaco na tiuquitianu quiquiaari Jesuucua. Saaja carijiniacumaji tamonu pueyano sequetureeri na numootenura Jesu nojoriicuara. <sup>32</sup> Jesu shocuaqueya cajitiuniaari Jesu sequeturee:

—Quia nucuana quia tapueyocuacata jati carijiniacuma nujuatiuya. Quia pajenuyaquinia.

<sup>33</sup> Jesuuri saaja nojori sequeree:

—¿Cante cua nucuani, cua tapueyocuacajuhua?

<sup>34</sup> Na nuhuaji, na shocuaqueya cajitiuniaa niqiniijioreeri. Sequereeri:

—Nio pueyari cua nucu, cua tapueyocuacanio.

<sup>35</sup> Cante cua Que panishano miijiani, nojuaja cutaraari cua tarajanu, cua rimiatu, cua nucuanio.

## 4

*Miriqui pahuatasano natoojua pueyanojiniji*

*(Mt 13.1-9; Lc 8.4-8)*

<sup>1</sup> Jesuuri socua Pueyaso rupaa niishitiojonu co-teequiaariuhua caminia casaqueyaji. Jiyanohua

queraatia pueyari rerequeejoquiaari nojori tojitanura nojuaja. Boteeri tii cuatariquiaa camini-ajinia. Naacuajitij, Jesuuri botejinia tacaquiaari. Tii cajishiiri, caminia casaqueyaji rerequeejono pueya na niishitiojonura tiji. <sup>2</sup> Cuno pueya niishitiojoreeri queraatia miriqui pohuatasanota. Na niishitiojosacari pueya, Jesuuri naa sequequiaar-itij:

<sup>3</sup> —Nia tojitiare nio sequesano. Tamonu juuca, pueyano na cuhuariquiajinia natojonuucua quiaquiaari. <sup>4</sup> Na jacutasacari, nucuaco totequiaariiri tajaaca. Shuhuari na miojoree. Majaari na moritanu quiquiaari. <sup>5</sup> Tajaacaari totequiaari sai tajiniaqueyajuhuaaj. Majaari cuniqui puera jiya quiniu quiquiaari na maashiniuria. Naacuajitij, najuhuana ritia moritiaquiaariiri. <sup>6</sup> Pananu jaara jaquiaari, na catijiareeri. Maja puera nujuacaraca na quishacari, ritia sorequeeri. <sup>7</sup> Tajaacaari totequiaarijiuhua riyocuaca tajinia. Jiohuacacaari socua ritia maashiquiaari. Natauri tarinitiucua quiquiaari saniniuujia. Naaratej, majaari na muetunu quirii. <sup>8</sup> Tajaacaari saniniuujia totequiaari maninia jiyajinia cutara. Cuno cutaraari maninia maashiquiaari cuno jiyajinia. Senoosaareeri queraatia. Niquiriyatu jiyonajiniji carojosaaquiaariiri treinta jajau. Tanajajiniji socua sesenta jajau, naajuhuaaj socua cien jajau tanajajiniji.

<sup>9</sup> Jesuuri nojori sequeree:

—Cante numaacani, cuaara cua sequesano tojitiaara.

*Casaarate miriqui pohuatasanoni*  
(Mt 13.10-17; Lc 8.9-10)

<sup>10</sup> Na nuhuaji, Jesu quishacari tamajaaja, na saquiriojosano doce pueyari na neque-sotaquiaari, tamasaca pueyanio. Cuno pojoricuajaari Jesu shuriucua quiriquiaa. Nojoriiri Jesu sequeree:

—¿Casaa miriqui quia pohuatasano sequenu paniyani?

<sup>11</sup> Jesuuri nojori sequeree:

—Pueyasoori nia niishitiojiya jiyasohua na mi-iniu panishano, taa na muerasu na jiitianutaniya pueyaracaanu cutarani. Tamasacara saniniuujia, canapuate Pueyaso ruuretajacani, nojoririaari miriqui pohuatahiyacujua. <sup>12</sup> Naacuaajitij, nojoriiri cua cumaacata cua miishano niquitiuquiaa pueyaracaanu najuhuanaj. Majaari nojori niishiniu na niquishano. Naajuhuj, nojori jaara Pueyaso Rupaa tojitiare, majaari na niishiniu na tojishano. Nojori jaara niishiri, nojori mariqui noojia tacatorohuari sesa nojori miishanojiniji nojori jiyanooshaanura.

*Jesu niishitiojosacari miriqui na pohuatasano natoojonajiniji*

(Mt 13.18-23; Lc 8.11-15)

<sup>13</sup> Jesuuri nojori sequequiaarijiuhuj:

—¿Majateeri nia niishiniu miriqui cua pohuatasano? ¿Niaatucua taa niishiriquia socua tamonu cua pohuatasanoni? <sup>14</sup> Cua pohuatasano cuhuariquiajinia natoojonajinijini, nojuajaari juhua Pueyaso Rupaa pohuatana. <sup>15</sup> Noojiaqueya pueyari juhua nucuaco toteno jajau. Najuhua

Pueyaso Rupaa tojiyari. Na tojiniu nuhuaji, Satanásri nimiaa. Nojuajaari puetunu Pueyaso Rupaaajanaa noojiajinia natasano jaariutiaquiaa. <sup>16</sup> Tamasaca pueyari juhua noo jajau saniniuujia, sai tajiniaqueya jacutasanotej. Nojori jaara Pueyaso Rupaa tojiri, jiyanohua na timitiaari. <sup>17</sup> Cunoori juhua secaja nujuacaraca moritiano jajau, sai tajinia na moritianuucua. Majaari na rishiniu. Naajuhuj, cuno pueya jaara saniniuujushaare taraatia, jaara naquiya miishaarejuhuj Pueyaso Rupaa tojijiaa nojori quiniuucua, nojoriiri ritia Pueyasoocua tiuuniu tarinitiaja. <sup>18</sup> Noojiaqueya pueyari juhua noo jajau, jiohuacaca tajiniaqueya jacutasanotej. Pueyaso Rupaa tojiyari. <sup>19</sup> Na nuhuaji, nojoriiri puera niishirojiya taa nojori quiniutianiya maninia mijiriani. Nojoriiri sapojosaaquiaa puera na shuquiritasacari mijiria casami. Nio jiya casamiicua jiaatiaquiaajaariuhuj. Puetunu cunorajanaa, nojoriiri Pueyaso rupaa tojitiaquiaa na numaa shama. Naacujitij, nojoriiri juhua muetuhuo quiya. <sup>20</sup> Noojiaqueya pueya saniniuujia, nojori cutaraari maninia tojitiaja Pueyaso Rupaa. Cuno pueyari juhua cuhuariquiajinia natau, queraatia muetujua, maninia jiyajinia natasano. Cuno maninia nataujinijinioni, noojiaqueyari maja puera na muetunu. Tarajanuuri maninia muetuna. Naajuhuj, tarajanuuri jiyanohua queraatia muetujua. Naajuhuj, cante Pueyaso Rupaa tojijia cutarani, nojuajaari juhua maninia muetujua natau.

*Pueyaso muerasuuri juhua samari  
(Lc 8.16-18)*

<sup>21</sup> Jesuuri nojori sequerejuhuaj:

—¿Samaritiutiiri noshitishano, conatu cariquiaco jamotasocoriquiano, maquetu cariquiacojuhuaj? Maja. Samaritiu jaara noshitishaare, morijiuucua morotashiyari, tiajiniaaco na cuhuatanura maninia. <sup>22</sup> Naajuhuj, jiyasohua nia miishanoori puetunujuanaa niishishaanutaniya. Cua pohuatasanoori juhua samaritiu, puetunu pueya jiuujiaajanaa na cuhuatanura. Naajuhuj, Pueyaso Rupaa jaara nioojiajania jamosaare, juhua muetunutanitari puetunu pueya niquishocoriquianojuanaa. <sup>23</sup> Niajaniya, canapuate numaa jiitiaani, nia tojitiare cua pohuatasano.

<sup>24</sup> Jesuuri naa nojori sequequiaarijuhuaj:

—Nia niishiri nia tojishano. Nia shanacutajataja, teyanota nia shanacujuquiaa nia niquitiosocoriquianocujani, Pueyasoori cunotaja niaara shanacunutaniyajuhuj. Naacujitij, niaa jaara capora quiriquia tamascata, Pueyasoori socua capora quiniutianiya niaarajuhuj. <sup>25</sup> Cante na rupaa tojijiani, socua na niishitiojonutanitari. Saniniuujia, canapuate na rupaa tojitiaaquiyani, secaya na niishishanoori puetunu jaariutiasaanutanijanaa.

*Miriqui pohuatasano natau moritianojiniji*

<sup>26</sup> Jesuuri nojori sequequiaarijuhuaj:

—Nia niishitiojonu saniriiria taa Pueyaso muerasu supuequiaani, Pueyaso jiitiasano nojori quiniuria. Tamonu pueyanoori na cuhuariquiajania nataquiaari jajau. Na

nuhuaji, majaari na tacatenu quiquiaariuhua pueyaracaanu na natasano na niquniuria. <sup>27</sup> Cuno pueyanoori na natanu nuhuaji camueenujuquiaari. Cuno jajauri moritiaquiaari juuca, niucuanio. Maashiquiaariiri na camaru maquesacari, na niquishacarijuhuaj. Tamonu juuca, na camaru tacatesacariuhua na natasano na niquniuria, tariucua puereetuucaari quiquiaari. Majaari na camaru niishiniu quiquiaari taa na moritiareeni. <sup>28</sup> Jiyari tamajaaja moritianijia natau. Coteenu moritiaari na jiyona. Na nuhuaji, na jajau coori supueya. Na nuhuaji, na jajauri querasapijiaacara quimiaa na noshiniuria. <sup>29</sup> Na natau jaara noshimia, na senonaari na senoojua na racatasocoriquiano. Pueyaso muerasuuri naa miishaanutaniyajujuaj.

*Miriqui pohuatasano mostaza jajaujiniji  
(Mt 13.31-32; Lc 13.18-19)*

<sup>30</sup> Jesuuri socua sequequiaari:

—¿Juhua casaa niquishanote Pueyaso cumaa-cani? ¿Casaatate pa naata na saniniujiuniuni, taa Pueyaso Rupaa poonijiya pueya jiuujiajiniani? Quiarijia nia pohuatareeraj. <sup>31</sup> Pueyaso Rupaari pueya jiuujiajinia quiya juhua mostaza jajau. Mostaza jajauri jiyanojua socua shiitaniyojua puetunu tamasaca jajaujinijianaa, majaari puera maatia na niquishaanu. Pueyaso Rupaari naajuhua pueya jiuujiajinia, nocua nojori tiuushacari. <sup>32</sup> Mostaza jajau jaara natasaare, maashiyari socua puereetuucara tamasaca nataujiniji. Na cashacucuaari maashiya

puereetucucua. Shuhuari na cashacucua cariquiaco nujuatujua shinishiQUI.

Pueyaso Rupaari pueyano jiuujiajinia naa cumaacaracajuhuj, na jataniniuria na tojjia, maninia miijia na quiniuria.

*Jesu niishitiojosacari pueya saa na miriqui pohuatasannotaja*

*(Mt 13.34-35)*

<sup>33</sup> Jesuuri naa queraatia miriqui pohuatasanota niishitiojoquiaari Pueyaso rupaa saaja pueya niishishano casaata. Majaari socua jiyajeneta casaa na pohuatanu quiquiaari. <sup>34</sup> Naacuaajitij, nojuaja jaara casaa niishitiojonu paniquiaari pueya niquiara, nojuajaari puetunujuanaa naa niishitiojoquiaari miriqui na pohuatasanota. Tamajaaja nojori quishacari saniniuujia, Jesuuri na saquiriojosano pueya niishitiojoquiaari maatia, casaa miriqui na pohuatasano sequenu paniriquiaani.

*Jesu pueyajetesacari paratu, mohuaca cajiniucuanunio*

*(Mt 8.23-27; Lc 8.22-25)*

<sup>35</sup> Cuno juuca jaara niniquiaari, Jesuuri na saquiriojosano pueya sequequiaari:

—Caminiataquijiria pa quiaare.

<sup>36</sup> Cuniqijia pueya tiujiatiuyareeri, nojori quianura caminia taquijiria. Na pueyari Jesuta quiojiyaree cuno botejiniaja, tee nojuaja quiriqiaacuajani. Jesu quiasacari caminia taquijiria, tamasaca boteeri nata jaatequetariquiaajuhuj. <sup>37</sup> Maja puera na quenaacoyaquishacarijia, maruuri



paratuta canashiyaquiji jiyanohua niquiaari nojoriicua nojori niuutiasacari. Paratuuri jiyanohua cajiniuucuatequiaari mohuaca nojori botejiniacumara. Nocuaji na boteeri tari quera tiuquitiariquiaa mohuacata. <sup>38</sup> Jesuuri jiyacari bote pajamaji maqueriquiaa juhuajaniya. Na nacaacuaji mataja caco maqueriquiaari. Na pueya niucujatusacari nojuaja, Jesu sequetureeri:

—¡Niishitiojonanaa!, ¿majateeri quia puerenuujua paa tari tiuquitiaareeni?

<sup>39</sup> Jesuuri sanemaa. Paratu sequereeri, camini-  
anio:

—¡Quia suraajere! ¡Tariucuaja!

Paratuuri tajimiohua. Caminiaari pootia maquee. <sup>40</sup> Jesuuri na saquiriojosano pueya sequereeri:

—¿Casaara nia puereya puerani? ¿Niaateeri Pueyasooqua tiuyashijiaca quiyajaaruhuaj?

<sup>41</sup> Nojoriiri jiyanohua shiriiquitiurii. Tama no-  
jorijiaarijia sequetooquiaari:

—¿Cantejaaranojoni? ¡Paratu, caminiaari na tojirii!

## 5

*Gerasa jiyajinijinio samaruhuaraca pueyano-  
jiniji pohuatasano*

*(Mt 8.28-34; Lc 8.26-39)*

<sup>1</sup> Na nuhuaji, nojoriiri caminia taquijiria tiuquiiioquiaari, Gerasa jiyajinia. <sup>2</sup> Jesu tacasacari botejiniji, nocua niquiaariiri tamonu pueyano raacajiniji, macunucua nucuhua paaquiosaquiji. Cuno pueyanoori samaruraca quiquiaari. <sup>3</sup> Raacajinia quijia quiquiaariiri.

Majaari na naata moronu quishaaquiaari quenaaja cumayocua shipinishano casaata. <sup>4</sup> Pueyari juucua na morojoua, na cashacucua, na juaashiquiacanio. Saaja na turojotajaari. Majaari quenaaja na nujuataja pueyano quiniu quijia. <sup>5</sup> Pueyaracaanu tuhuananuhucua rucuanajoquiaariiri, raacajinianio. Na rucuanajosacari sariyacojojuaari, juuca, niucuanio. Tama na cuaqueyajaaja piquijia saitiaari. <sup>6</sup> Nojuaja jaara Jesu niquiquiaari tucuacaanuji, nocua netequiaariiri. Jesu cariquimiaji mojuquetaseeri. <sup>7</sup> Jesuucuaara nacareeri:

—¿Casaacua miji quia niyani, Jesunaa, jiyocuaacuanu Quijia Pueyaso Niyanunaa? ¡Quia secojiyanijia maja naquiya quia miiniuria janiya!

<sup>8</sup> Samaruhuaraca pueyanoori naa sequeree Jesutej, tari Jesu sequenuucua samaru nojuajiniji na tohuatanura.

<sup>9</sup> Jesuuri na nequesotaree:

—¿Taa sesanaacatequia?

Na riuquareeri:

—Canaa jiyanoohua queraatiani, cunora cua sesa “Queraatia”.

<sup>10</sup> Cuno samaruuri jiyanoohua Jesu secojoriquiaa maja nojori na taanuunura cuno jiyajiniji. <sup>11</sup> Cushiyari jiyacari cateca naataja miaquenuuriquiaa tuhuananucari. Jiyanoohua queraatia cushiyari quiriquiaa. <sup>12</sup> Samaruhuari Jesu secojoree naatej:

—¡Canaa quia jiyarore canaa tiuquitianura cuno cushiyacua!

<sup>13</sup> Jesuuri samaruhua jiyaroree. Samaruhuari pueyanojiniji tohuareetaquee. Cushiyacua tiuquitiaseeri. Dos mil cushiya naasucuaari quiriquiaa. Cuno cushiyari cocuatequiaari, samaruhuaraca nojori quiniuucua. Tacojiniji totesee caminiajinaari. Puetunujuanaari tii shushiniuuquiaari.

<sup>14</sup> Cushiya cojuanaari jiyacari netecuaturohua na shiriiquiniutia. Na tiacajinia pueya poojotanuusuhua nojori niquishanoori, cuhuariquiacajinia quiniaa pueyanio. Nocuaji pueyari nijioquiaari nojori niquiniuria casaate quiquiaarini. <sup>15</sup> Cuno pueya jaara tiuquiiioquiaari Jesu quishaqui, cuno tarijia samaruhuaraca quijia pueyano niquitiushiiri panaatia cajiyno, toqueraca. Naa nojori niquishacari nojuajatej, pueyari pueretuquiaari.

<sup>16</sup> Jesu miishano niquitiuniaari cuno pueya pohuataquiaari taa samaruhuaraca pueyano miishaareeni, mariyata cushiyajinijinio.

<sup>17</sup> Cunora, cuno pueyari Jesu secooteree na quianuhuara cuniquiji, nojori jiyajiniji.

<sup>18</sup> Jesu jaara tacaquiaariuhua na botejina, cuno tarijia samaruhuaraca quijia pueyanoori nata quianu paniquiaari juucua. <sup>19</sup> Majaari Jesu paniniu quiquiaari. Na sequeree saajaari:

—Quia quiaarohua quia tijinia quia pueyacua. Quia pohuatasuhua nojori taa Pueyaso miirii quiajaniani, quiocua na taraajenuucua.

<sup>20</sup> Pueyanoori quiaarohua. Nojuajaari pohuatanu coteequiaari cuno na jiya diez tiacajinia taa Jesu miiquiaari maninia nojuajani. Puetunu pueyajanaari jiuujiatequiaari nojori

tojishacari nojuaja. Cuno diez tiaca sesa quiquiaari “Decápolis”.

*Jairo niyatujiniji pohuatasano, Jesu toque quiiana maajijinijijihuaj*

*(Mt 9.18-26; Lc 8.40-56)*

<sup>21</sup> Jesu jaara niuutiaquiaariuhua botejinia caminia taquijiriohua, queraatia pueyari nocua tiuquijioquiaari na quishaqui. <sup>22</sup> Jesu quishacarijia caminia casaqueyaji, nocua tiuquiquiaariiri tamonu pueyano, Pueyaso secojojuia tia jiyaniijia. Na sesa quiquiaari Jairo. Jaara Jesu niquiquiaari, na cariquimiaji mojoquetaseeri. <sup>23</sup> Naa Jesu secojoree jiyanohuari:

—¡Quiyatu quera cusoya! ¡Miji, quia juaashiquia nocua quia niaquee na naatanuhuara!

<sup>24</sup> Jesuuri jiyacari nata quiaaree, na saquiri-ojosano pueyano. Puera jiyanohua queraatia pueyari na nuhujiriquiaa. Jesu tanuujuturiquiaari. <sup>25</sup> Cuno pueya tajinia quiriquiaajaariuhua tamonu cusosu maaji. Doce marijiaari tari na shoconujuquiaari pueyaracaanu na naatesacari. <sup>26</sup> Queraatia naarajonaari nareja naquiya na miiquiaari. Socua na jiyacatojoquiaari saajaari. Najuhuana na cumaneeca puecaquiaariiri na naarajosaanura juucua. <sup>27</sup> Cuno maaji jaara Jesujiniji tojiquiaari, na nijiniji na nuhujiquiaari jiyasohuari. Na tucuaque toque quiasee pueya tajiniaari. <sup>28</sup> Cuno maajiiri tama sequequiaariijaaja: “Janiya jaara quenaaja na toque quiareni, janiyari naatanutaniuhuani”. <sup>29</sup> Naacujitij, na

quiasacari Jesu toque, na nanacaari ritia curetaquee. Jiyacari na niishiquiiri. Tama sequerquiaariijaariija: “¡Cua cusonu tari tajiyatema!”  
<sup>30</sup>Jesuuri jiyacari niishiquii nojuaja na cumaacata cusosu naatanirii. Cunora, nojuajaari tacareecua-ree na niquiniuria pueya. Pueya nequesotareeri:

—¿Cante cua toque quiareeni?

<sup>31</sup>Na saquiriojosano pueyari na sequeree:

—Quiaacuaajaari queraatia pueya niquiia quia tanuujiano. Quiaari najuhuana nequesotaariquiohua saajuhaj: “¿Cante cua quiareeni?”

<sup>32</sup>Jesuuri saaja na shocuaqueya niquinijioriquiaa, na niquiniuria cante na toque quiareeni. <sup>33</sup>Maajiiri jiyacari tetecariquiaa na puerenuta. Jesu cariquimiaaji mojoquetasee ritiaari. Nojuajaari niishiquiaari Jesu cumaca na naataniriohua. Cunora, Jesu sequeree puetunu seetanujuanaari. <sup>34</sup>Na nuhuaji, Jesuuri na sequeree:

—Sanaunaa, cucua quia tiuuniucua, quiaacuaaja tari quia cusonujiniji naatarohua. Juhujaniya quia quiaarohua. Quia cusonucuaaja tari tajiyatemohua quiocuai.

<sup>35</sup>Jesuuri cuno maajiicua pocuariquiaajaa pueya tiuquijiosacari Jairo tiajiniji. Cuno pojoriiri maaji samiriu que sequetusee:

—¡Quia niyatu tari cusoquee! Maja najuhuana Niishitiojona riniu quia tiajiniaara.

<sup>36</sup>Jesuuri nojori sequesano tojirii. Naaratej, maaji samiriu que sequereeri:

—¡Maja puerenu! ¡Cucua quia tiuuri saaja!

<sup>37</sup> Majaari Jesu paniniu quiquiaari tamasa quiojonura nata. Saaja nata quiojoquiaari cutaraari Pedro, Santiago, Santiago tarajanu Juannio. <sup>38</sup> Nojori jaara tiuquiiioquiaari Jairo tiajinia, pueya niquishii nujuquetiuyanoori, sariyocuatuyanonio. <sup>39</sup> Jesu jaara tiajiniaaco tiuquiquiaari, cuno pojori sequereeri:

—¿Casaara puera nia cojuatuneyani? ¿Casaara naa nia nujuqueyani? Maaji samiriu maja macu. Nareja maqueyano.

<sup>40</sup> Pueyari saaja Jesu saroojotaquiaari nojuaja na rerequetenuta, naa nojori na sequenucuatej. Jesuuri cunora nojori tohuatanijioree tiajiniaacoji. Jesuuri macuucua sohuacamara tiuquinitiaquiaari Jairo necocuata, tama na pueyajaa-janio, cuniqui tii nata qutiuriquiaani. <sup>41</sup> Macu juaashiquiajiniji quiaseeri. Na sequereeri:

—Talita, cumi.

Nioori pueyano rupaajinia sequeya: “¡Maaji samiriuniaa, quia sequeyanijia, quia sanere!”

<sup>42</sup> Jiyacaritij, maaji samiriuuri ritia sanequee. Juhuacatecara rucuanereeri. Doce marijiaari tari cuno maaji samiriu shocojoquiaari na quey-ata na quishacari. Pueya niquishacari naa Jesu miishanotej, nojoriiri jiyano-hua jiuujiatequiaari. <sup>43</sup> Jesuuri jiyano-hua nojori rootaree maja nojori pohuatanura pueya niquiara na miishano. Saaja sequeree cutaraari maaji samiriu cuara mianu-utesaaria.

## 6

*Jesu quishacari Nazaret tiacajinia  
(Mt 13.53-58; Lc 4.16-30)*

<sup>1</sup> Jesuuri cuniquiji quiaquiaariuhua tama na jiyajiniohuajaaja. Na saquiriojosano pueyari nata quiojoquiaarijihuaaj. <sup>2</sup> Jaara quiquiaari samaatenu juuca, Jesuuri tii niishitiojonu co-teequiaari Pueyaso secojojua tiajinia. Queraatia pueyari na tojitiariquiaa. Nojoriiri jiuujiatequiaari. Tamajaaja sequetooquiaariiri:

—¿Tee nio pueyano niishitiojosaaquiaari puetunu niojuanaani? ¿Teje na masecanu puetunu na niishishanojuanaani, cuno cumaacanio, jiyajeneta miishano na miiniuriani?

<sup>3</sup> Nojuacuajaari suruhuatujiniji casaa shipinijiona tiajiniaacora, niya pa tiacajiniani. Nojuajaari pa tiacajinia quinia María niyanu. Niya quiyajaariuhua na tapueyocuaca: Santiago, José, Judas, Simónnio. Na rimiatuhuari niya quiyajuhuaaj pa tiacajiniani.

Cunora, majaari nojori tojitianu paniniu quiquiaari Jesu. <sup>4</sup> Naaratej, Jesuuri nojori sequeree:

—Pueyari tiquiyocua Pueyaso sequenu panishano caminiujiunia tojiniu paniquiaa cutara. Saaja tama na tiacajinijinio pueya cutaraari maja na tojitiuniu paniniu, na jiyasojinijinio supueno pueyajuhuaaj, tama na tiajinia quiniaajaajanio.

<sup>5</sup> Naacuajitij, nocua nojori tiuyaquiniucua, majaari na naata na cumaacata na miiniu quiquiaari. Saaja secaja cusosuhuacua niojoquiaari na juaashiquiaari, nojori na naatanijionura. <sup>6</sup> Jesuuri jiuujiatequiaari nojori tiuyaquishacari nocua. Na nuhuaji, Jesuuri rucuanajoquiaari pueya na niishitiojonura,

queraatia shiitianiyojua tiacajinia catecaja na tiaca shocua.

*Jesu jiyaramiquishacari na saquiriojosano pueya Pueyaso rupaa pohanura*

*(Mt 10.5-15; Lc 9.1-6)*

<sup>7</sup> Na nuhuaji, Jesuuri na saquiriojosano doce pueya sequequiaari nocua nojori niniuria. Nojori jiyaramiquiniu coteereeri, nojori quiojonura caapiqui, caapiqui, Pueyaso rupaa nojori pohanura. Nojori niqutioree na cumaacaari samaruhua nojori tohuatanijionura pueyajiniji. <sup>8</sup> Nojori sequereeri maja nojori panura nojori panishano, saaja nojori miojotu cutara. Nojori sequereeaariuhuj, maja nojori panura caashoque, coseyaca, cumaneecanio. <sup>9</sup> Nojori sequereeri saaja nojori cushiniuria na sapatu cutara, maja socua toque nojori panura na cushishocoriquiano. <sup>10</sup> Nojori sequereeaariuhuj:

—Niaa jaara tiuquishiiquia tamonu tiajinia, cuniquijia nia jiyojetare, niaa jaara cuniquiji quiaarejaatijia. <sup>11</sup> Pueya jaara nia tiuquinitianu paniyaquiri na tiajinia, nia pohanurasano nojori tojinu paniyaquishacarijiuhuj, niocua cuniquiji quiaare. Niocua nia nioluacaacuaji jiya joocua piitiare nojori niquiara, nojori niishiniuria Pueyasoori nojori saniitionutaniya, na rupaa tojiyashijianucua nojori quiniuucua.

<sup>12</sup> Na nuhuaji, Jesu jiyaramiquishano pueyari quiojoquiaari. Nojoriiri Pueyaso rupaa pohanuuquiaari pueya tacatonuhua nojori jiuujia Pueyasoocua. <sup>13</sup> Nojoriiri queraatia



samaruhua tohuatanijioquiaari. Naajuhuj, nojoriiri cusosuhuacua tarooquiaari naana jajau shiyocua, nojori naatanijiosacari queraatia pueya.

*Tiuquinijiona Juan mosacari*  
(Mt 14.1-12; Lc 9.7-9)

<sup>14</sup> Jesu miishanojinijiiri caminiujiushaaquiaari puetunu cuno jiyajiniajanaa. Naacujitij, Galilea jiya jiyaniiija Herodesri Jesujiniji pohuatasaaquiaarijuhuaj. Herodesri cunora sequequiaari:

—¡Tiuquinijiona Juanqui samiitarohuacuaa, cua mosano pueyanotej! Naaratej, cuno Jesuuri cuno cumaacaraca, jiyajeneta casaa na miiniuria na cumaacata. Nojuacuajaari cua mosano Juan samiitianohua.

Jiyaniiija Herodesri na jiyajenetaquiaari jiyanohua cumaacaraca Jesu quiniuucua.

<sup>15</sup> Tamasaca pueyari Jesujiniji sequequiaari tamaatia saniniuujia, nojori jiyajenesacariji-uhuj. Naa sequetuquiaariiri:

—¡Nojuacuajaari tariucuacaanu pueyara Pueyaso sequesano caminiujiunia Elías!

Tamasaca pueyari saniniuujia naa sequequiaari, nojori jiyajenesacarijiuhuj:

—Nojuacuajaari quiariija nio pa quishacari Pueyaso sequesano caminiujiunia pajaniyara, juhua tariucuacaanu pueyara Pueyaso sequesano caminiujiuniaajuhuj.

<sup>16</sup> Herodes jaara pueya sequesano tojiquiaari, nojuajaari saa sequequiaariija:

—Nojuacuaja Tiuquinijiona Juan, cana cua nacataniquianucuajani. Samiitiarohuacuaaqui-iri.

<sup>17</sup> Tiuquinijiona Juan moyaquishacarijia, nojuajaari Herodías rupaajinia nujuate-saaquiaari. Cuno maaji Herodíasni, nojuajaari Herodes tarajanu Felipe niquiocua quiquiaari coteenu. Herodesri tarajanu Felipe niquiocua jaariutiaquiaari necocuara. <sup>18</sup> Nocuaji, Tiuquinijiona Juanri Herodes nacasujujua. Naa na sequejaari:

—¡Pueyasora, majaari maninia quia jiitianura quia tarajanu niquiocua!

<sup>19</sup> Cunora, cuno maaji Herodíasri maja na niquiniu paniniu quijia Tiuquinijiona Juan. Na monu panijaari. Majaari na naata quiquiaari saaja. <sup>20</sup> Herodesri Tiuquinijiona Juan puereja. Nojuajaari niishiquiaari Tiuquinijiona Juanri maninia pueyano, Pueyaso tojjia pueyano, maja sesa miijia. Naaratej, Herodesri maninia na cojuateja nujuatejojuajinia. Majaari na shanacunu quiquiaari sesa na miishaanura. Herodesri Tiuquinijiona Juan pohuatasano tojiniu maniniucuaja. Nojuajaari saaja noojia niquijjoteja quiquiaari. Majaari na niishiniu quijia taa na miiniutianiyani. <sup>21</sup> Saniniuujia, cuno maaji Herodíasri pueyaracaanu niishiriojoriquiaa, Tiuquinijiona Juan na motenura. Jiyacaritij, namitia nera, Herodes rasaanu juuca quiquiaari. Cuno juuca, jiyaniijia Herodesri queraatia pueyata queranacuree. Na queranacunura, nojuajaari Galilea jiyajinijinio jiyaniijianucua masuuquiaari,

tama na soldadohua jiyaniijianucuaajaajanio.  
<sup>22</sup> Jiyacaritij, Herodías niyatuuri tiuquiquiaari queranacusaqui, tii na nianujunura puetunu pueya niquiarajanaa. Herodesri niyacoo nianujunu shuquiritiaquiaari jiyanoehua. Nata miaquenaa pueyari jiyanoehua na shuquiritiaquiaarijuhuj. Naaratej, jiyaniijia Herodesri niyacoo sequeree:

—Cua masere quia panishano. Janiyacua quia niquitioreni.

<sup>23</sup> Herodesri socua puetunu pueya niquiarajanaa na sequerohuacuhuj:

—¡Seetanujuanaa quia sequeyanijia, maja cua sapojonu! Janiyari quia niquitionutaniya quia masesanoni. Quiaa jaara cua masere cua jitiyasano cajiniocua, naajaa, janiyari quia niquitionutaniyani.

<sup>24</sup> Niyacoori tohuataquee na nucua Herodías na nequesotanura. Na sequeeseeri:

—Cua nucuaanaa, ¿casaa cua masenutaniya cua quenuni?

Na nucuaari na sequeree:

—¡Quia masere Tiuquinijiona Juan naca!

<sup>25</sup> Cuno niyacoori ritia tiuquiquiuhua jiyaniijia Herodes quishaqui. Na sequereeri:

—¡Quiarijia cua niquitiore Tiuquinijiona Juan naca miacojuajinia!

<sup>26</sup> Naa jiyaniijia Herodes tojishacaritij, jiyanoehua taraajequeeri. Naajaa, seetanujuanaa na sequenuucua na masuusano pueya niquiara, majaari tari na naata ruuretano quiquiaari cuno niyacoo masesano. <sup>27</sup> Naaratej, jiyaniijiaari ritia jiyaroree na soldado, Juan naca na

niqutionura cuno niyacoo. <sup>28</sup> Soldadoori quiaaree nujuatejojuajinia. Juan nacataseeri. Na naca patamohua miacojuajiniaari. Soldadoori niyacoo na niqutiosuhua. Nojuajaari na nucua na niqutiosee saniniuujia.

<sup>29</sup> Tiuquinijiona Juan pueya jaara na niishiquiaari, na maanu patuquiaariiri, na jamotusocoriquiano.

*Jesu mianuutesacari cinco mil pueya  
(Mt 14.13-21; Lc 9.10-17; Jn 6.1-14)*

<sup>30</sup> Jesu jiyaramiquishano pueyari tiuquiijoquiaariuhua Jesuucua nojori rucuanefonu nuhuaji Pueyaso rupaa nojori pohuatanura. Nojoriiri Jesu pohuataquiaari puetunu nojori miitiushanojuanaa, nojori niishitiojosanojininio. <sup>31</sup> Na nuhuaji, Jesuuri nojori sequeree:

—Miji, pueya quiyaquishaqui pa quiaare tamaqui, tii pa samaatenura rupaquijia quenaaja.

Jiyanohua queraatia pueyari pueyaracaanu nojoriicua nijioriquiaa. Tamasacaari quiojoriquiohuacuaa. Tamasacaari saniniuujia shusha tiuquiijioriquiaacujua. Naaratej, majaari jeya nojori quiniu quiquiaari na miaquenura quenaaja. <sup>32</sup> Jiyacaritij, Jesuuri saaja na jiyaramiquishano pueyata quiaquiaari botejinia, pueya quiyaquishaqui. <sup>33</sup> Queraatia pueyari saaja nojori niqutiurii quiaano. Cuno pojoriiri Jesu niishitiuquiaari. Naaratej, puetunu caminia shuriuquioco tiacajinijijianaa pueyari netecuatuquiaari. Nojoriiri Jesuucuaaji cutesee.

<sup>34</sup> Jesu rosesacari botejiniji, saaja queraatia

pueya niquiriiri. Nojori na niquishacari, cuno pojoriicua taraajequiaariiri. Nojoriiri juhua cojuanaaju borregohua quiriquiaa. Naaratej, Jesuuri nojori niishitiojonu coteeree queraatia casaa Pueyasojiniji. <sup>35</sup> Jaara quiquiaari tari tenacari, na saquiriojosano pueyari nocua nijioquiaari. Na sequetuseeri:

—Tari tenacari. Paa tiajiyaqui quiyani. <sup>36</sup> Pueya quia sequere, nojori cuaara quiojoora cateca naataja tiacajinia, na miaquesocoriquiano nojori masenura tii.

<sup>37</sup> Jesuuri nojori riucuaaree saaja:

—Niaa mariqui nojori miaquetereja saniya.

Nojoriiri na sequeree:

—¿Quiaateeri paniya queraatia pan masenuucua canaa quianura puetunu cuno pojoririjanaa? ¡Pa mianuutenura nojori, panishiyari dosciento cumaneeca! Majaari pa jiitianu.

<sup>38</sup> Jesuuri nojori nequesotaree:

—¿Taa pan nia jiitiaani? Nia niquishiitioj.

Nojori jaara niishiquiaari taa pante quiyani, na sequetusuhuari:

—Cinco pan quiya, caapiqui sapitiaajanio.

<sup>39</sup> Jesuuri jiyacari na pueya sequeree nojori cajitijionura pueya jiyasocujinia, na mianuutesocoriquiano. <sup>40</sup> Pueyari cajiturií cien, tamocora cincuenta, tamaqui socua cien, camiria cincuenta. Pueyari naa queraatia maapuera raquiriojotasaaree nojori mianuutesaanura.

<sup>41</sup> Jesuuri cuno pan pataree, sapitiaajanio. Na nuhuaji, jiyocuacaanu maureeri Pueyaso na secojonura nocuara. Na nuhuaji pan neecasequiaari na saquiriojosano pueyaraari,

nojori serotasocoriquiano pueya. Cuno caapiqui sapitiaaja shiquioreereejaariuhua puetunu pueyarajanaa. <sup>42</sup> Puetunu pueyajanaari maninia miaquenuuquiaari. Maninia tooquioreejaariuhuj. <sup>43</sup> Na nuhuaji, doce canaasatuuri mishinijosaaquiaari pan raacuata, sapitiaaja raquiquiatanio. <sup>44</sup> Cinco mil pueyari cuno panjiniji miaquenuunaa quiquiaari.

*Mohuaca caco Jesu rucuanenujiniji  
pohuatasano  
(Mt 14.22-27; Jn 6.16-21)*

<sup>45</sup> Nio nuhuaji, Jesuuri na saquiriojosano pueya tacanitiaquiaari botejina, nojori puetanura nojuaja caminia taquijiria Betsaida tiacajiniara. Jiyacaritij, Jesuuri pueya sequeriquiaa nojori quiojonuhua na tiacajiniohua. <sup>46</sup> Pueya jaara tari quiojoquiaariuhua, Jesuuri tuhananuucua tacaquiaari tii na secojonura na Que Pueyaso. <sup>47</sup> Jaara niniquiaari, boteeri tari caminia jiuujiajina jaaretariquiaa. Jesuuri juhuanojuaja na jateesaqui quiriqiaajaa. <sup>48</sup> Jesuuri nojori niqiquiaari najuhuana juaarioconuyano. Majaari nojori naata jaaretanu quiriquiaa, puera paratu piyarojosacari nojoriicuara. Quera juhuaquenu panishacari, Jesuuri nojori rupuesee. Mohuaca caco canujuriquiaari. Quera nojori tajiriquiaari. <sup>49</sup> Nojori jaara na niqutiuhua mohuaca caco canujijano, nojoriiri na jiyanitiuhua samaru. Nocuaji sariyocuatereeri. <sup>50</sup> Puetunu nojorijianaari na niqutiurii. Shiriiqutiuriiri. Jesuuri ritia pocuaree. Nojori sequereeri:

—¿Casaara nia puereyani? ¡Nioojia nia cumaquiri!  
¡Maja pueretunu! Janiyacujanijia.

<sup>51</sup> Botejinia tacasee nojoriicuaari. Paratuuri jiyacari pueyajequee. Nojoriiri na shootiariquiaa tacuriitia, jiyanohua na jiuujiatenuta. <sup>52</sup> Nojoriiri juhuanojuaja maja na niishiniu quiquiaari Jesu miishano, queraatiara na jiyatesacari pan, pueya miaquesocoriquiano. Nojori jiuujiacaari juhua ninishiqui quiquiaarijia.

*Jesu naatanijosacari cusosuhua Genesaret jiyajinia*  
(Mt 14.34-36)

<sup>53</sup> Jesuuri na pueyata caminia niuutiaquiaari. Tiuquiiijioseeri Genesaret jiyajinia. Nojoriiri tii morotasee na bote. <sup>54</sup> Nojori jaara tohuareetaquiaari botejiniji, cuniquijinio pueyari ritia Jesu niishiquiaari. <sup>55</sup> Pueyari jiyacari netecuatuquiaari, Jesujiniji nojori pohuatanura puetunu cuno jiyajiniajanaa. Cusosuhuari juhuacatecara patootasaaquiaari na matucujinia tee Jesu quiriquiaa na rucuanijosacari nojori jiyajiniacuajani. <sup>56</sup> Tiquiyocua Jesu rucuanijosacari, cusosuhuari nocuaji niojotasaaquiaari nucuaco, tuhuaqui tiacajinia, queraatia shiitianiyojua tiacajiniajuhuaj, cuhuariquiacajinianio. Pueyari Jesu secojoree cusosuhua na quiatenura quenaaja na toque casaca. Canapuete na toque quiaquiaarini, puetunu nojorijianaari na cusonujiniji naatacoquiaariuhua.

## 7

*Casaate sesoriquiara pa jiyateja Pueyazorani  
(Mt 15.1-20)*

<sup>1</sup> Jesuucua catecanoquiaariiri Fariseocuaca, Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaanio, canapuate Jerusalén tiacajiniji nijioquiaar-icujani. <sup>2</sup> Cuno pojori quishacari tii, nojoriiri noojiaqueya Jesu pueyajinijinio niquiquiaari shuquitioojua miaqueyano. Nojoriiri jiyanijia, nojori rucuanijosacari sesa miijiaca pueya tajinia, sesa nojori quiniu na naata nojoriicua pacunu. Nojoriiri cunora shuquitianu jiiitiquiaari, nojori jyanishacari nojori jiuujia naasucua curuushiniutianiya, shuquitioojua nojori miaquesacari. Naaratej, cuno pueyari Jesu pueya pocuanu coteequiaari. <sup>3</sup> Cuno Fariseocuaca, puetunu narta Judiocuacajanaanio, nojoriiri maja na cartenu quijia tariucuacaanu nojori supuetanaa niishitiojosano. Naaratej, majaari nojori miaquenu quijia shuquitioo. <sup>4</sup> Naacujitij, nojori jaara miaquesano niquitiojosaquiji tacatequiohua, majaari nojori miaquenu shuquitioojua. Socua queraatia quiyari cuno pojori niishishano. Naacujitij, nojoriiri jyaniquiaa, sesa nojori quiyaquiniuucujaji Pueyaso niquiara, nojori cuaara na ratujua jeequejoora, pataco, coshi, na maquetucuanio. <sup>5</sup> Naaratej, Fariseocuaca, Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaanio, nojoriiri Jesu nequesotaquiaari:

—¿Casaara quia pueya tojitiaaquiya pa supuetanaa niishitiojosanoni? Nojoriiri maja



na shuquitianu quiquiaa na miaquenuunura.

<sup>6</sup> Jesuuri cuno pojori riucuaaree:

—¡Niaari sapuenu juhua maninia pueya niquishano! ¡Niaacuajaari seetanujuanaa sesa miijiacaa! Pueyaso sequesano caminiujiunia Isaíasri maninia sequequiaari niajanijajiniijicuaaja, naa na naajiotasacari Pueyaso sequesano:

“Nio pueyari saaja na rupaata shuquiritiaa janiya.

Nojori jiuujiaari saniniuujia tucuacaanu quiya janiyajiniji. <sup>7</sup> Nojori miishano

quiriani, cunoori najuhuanaj. Naa nojori miishanoni, majaari na shuquiritiniu janiya. Nojori niishitiojosanoni, cunoori tama pueya niishitiojosanojuaaja, maja cua sequesano”.

<sup>8</sup> Niaari cua pueya pocuariquiaa. ¿Niajanijariuhuaaj? ¿Casaara Pueyaso sequesano nia tojiyaquiquiaanijia? Niaacuajaari Pueyaso sequesano tojiyaquiya, tama nia supuetanaa niishishanojuaaja nia miiniuria najuhuanaj.

<sup>9</sup> Jesuuri socua naa sequequiaari cuno pojoritij:

—Tama nia miiniu jiiitishanoocua nia miiniurijajaja, ¡niaari Pueyaso sequesano shocortaa saaja!

<sup>10</sup> Moisés cuajaari naa rootaquiiaari: “Maninia quia miiri quia que, quia nucuanio. Majaari nojori rerequetenu. Cante na que, na nucua sesacajani, cuno pueyano cuara mosaaria”. <sup>11</sup> Niaari sequeya saniniuujia, maniniacuaja, pueyano jaara

na que, na nucua sequere: “Maja cua naata naacutanu niajanija cua casamitia. Janiya tari Pueyasora jiyaterree puetunu cua jiiitiasanojuanaani”.

<sup>12</sup> Niaari sequequiaajuhuaaj, pueyano jaara naa sequeretej, maniniacuaja maja na naacutanura na

que, na nucuanio. <sup>13</sup> Naacuaajitij, niaari Pueyaso sequesano shocortaa saaja, tama nia niishishano-juaaja nia miiniuria najuhuanaj. Cuno nia niishishanocuaajaari saaja nia supuetanaajiniji caminiujiushano. Niaari socua queraatia casaa miiquiaa juhua cunojuhuj.

<sup>14</sup> Naa na nacasunu nuhuaji cuno pojoritij, Jesuuri pueya rerejoterohua na shocua. Nojori sequereeri:

—Cua tojitiare puetunu niajanijajanaa, maninia nia niishiniuria. <sup>15</sup> Casaa pa miaqueyani, Pueyasora naajaa. Cunoori maja na naata pueyano jiyatenu sesa miijiara. Poojiajinia pa niishiriojosano cutaraari sesara pa jiyateya Pueyasora. <sup>16</sup> Cante numaaracani, nojuaja cuara tojitiaara cua sequesano.

<sup>17</sup> Jesu jaara tiujiaquiaari cuno pueya, tiajiniaaco tiuquiyarohuari. Na saquiriojosano pueyari tii na nequesotaree pueya na niishitiojosanojiniji.

<sup>18</sup> Jesuuri nojori sequeree:

—¿Niaateeri cua sequesano niishiyaquiyajuhuj? ¿Majateeri nia niishiniu? Puetunu pa jiniacuma tiuquijiajanaani, cunoori maja na jiyatenu sesa miijiara pajaniya. <sup>19</sup> Pa miasanoni, majaari na tiuquiniu poojiajinia, saaja pa seecojinia mishiya cutaraari. Na nuhuaji pocoma tajiyari pa marecuhuacuma.

Nio sequesanota, pueya niishitiojoriquiaari, puetunu miaquesanojuanaari maniniacuaaja pa miaquesocoriquiano. Maja cutaraari na naata na jiyatenu pajaniya juhua curuutuucara Pueyasora.

<sup>20</sup> Jesuuri sequereejuhuj:

—Pueyano niishiriojosano sesa noojiajiniani, cuno cutaraari sesara na jiyatequiaa. <sup>21</sup> Pueyano jiuujiajiniji supueya cutaraari sesa niishiriojosano, sesa na miiniuria. Naacujitij, pueyanoori na camishoo maajipohua numuetucujua, seya numuetucujuaajuhaj. Tamonu pueyano casami nohuasejoquiaari. Pueya moquiaajaariuhaj. <sup>22</sup> Narta pueyano niquiocua numuetucuquiaari. Tamonu pueyano casamiicua jiaatiaquiaari. Jiyanohua sesa miiquiaari. Cuaracashijionu niishiyari. Tama na cuaqueyajaaja shuquiritiquiaari na miiniu jiiitishanota. Narta pueyano miananajoquiaari. Tamonuucua tonujuquiaari. Naajuhaj, saaja tama na cuaqueyajaaja shuquiritiaja quiquiaari. Juhujaniya sesa miiquiaajaariuhaj, moseca na quiniuucua. <sup>23</sup> Puetunu nio sesa miishanojuanaari pueya jiuujiajiniji supuequiaa. Cuno cutaraari sesa quijiara pueya jiyateja Pueyaso niquiara.

*Taatu tiuushacari Jesuucua  
(Mt 15.21-28)*

<sup>24</sup> Jesuuri cuniquiji quiaaree Tiro tiaca shocua jiyajiniara. Tii tiuquishii tamonu tiajiniaari. Majaari na paniniu quiquiaari pueya niishiniuria nojuajiniji, tee na quiyani. Naajaa, majaari na naata jamaaniu quiriquiaa. <sup>25</sup> Tamonu maajiiri ritia Jesujiniji niishiquiaari. Neyatuuri samaruraca quiriquiaa. Naaratej, maajiiri Jesuucua niquiaari. Na cariquimiaji mojuquetaseeri. <sup>26</sup> Cuno maajiiri Sirofenicia jiyajinijinio taatu quiija. Jesu seco-

joseeri samaru na tohuataniniuria neyatujiniji.

<sup>27</sup> Jesuuri maaji sequeree miriqui:

—Quia tarinitiare, muerasu cuaara coteenu miaquenuura. Majaari maninia muerasu pa jaariutianura na miaquesano, sareyacari jataso-coriquiano.

<sup>28</sup> Maajiiri Jesu riucuaaree:

—Jaa, Jiyaniijanaa. Naajaa, sareyacuaajaari miaqueja cariquiacoji tatucuaaja, muerasu totinijiosano miaquesano shiriya.

<sup>29</sup> Jesuuri na sequeree:

—¡Quiaacuaaja maninia cua riucuaaree! Quia tacateyarohua. Samarucuaajaari tari tohuataree quia niyatujiniji.

<sup>30</sup> Maaji tiuquishacariuhua na tiajiniohua, neyatu riuriasuhuari na maquetujinia mataano. Samaruuri tari tohuatano quiriquiaa nocuaji.

### *Jesu jeecasacari numueeju, tiquia pueyano*

<sup>31</sup> Jesuuri tacatequiaariuhua Tiro tiaca shocua jiyajiniji. Na tacatesacariuhua, Sidón tiaca shocojoquiaariuhuari, Decápolis jiya tiacanio. Galilea caminiajinia tiuquishuhuari. <sup>32</sup> Tii

na quishacari, nocua jaatucusaquiaariiri numueeju, tiquia pueyano. Na jaatucunaari Jesu secojotuguiaari na juaashiquia na nianura nocua, na jeecanura cuno pueyano. <sup>33</sup> Jesuuri pueyano numueeju jaatucuree tamocora pueyacuaji. Na

numaama shirii na juaashiquiaari. Na nuhuaji, tama na juaashiquiajiniaaja riocoreeri. Na riacau cojuata pocuaashijia niti quiareeri.

<sup>34</sup> Jiyacaritij, jiyocuacaanu maureeri. Noojia niareeri. Na nuhuaji, cusosu numaa sequereeri:

—¡Efata!

Nioori pueyano rupaaajinia sequeya: “¡Quia ri-  
atere!”

<sup>35</sup> Jiyacaritij, numueeju numaari riatequequee. Na nitiiri jeequequeejuhuj. Ritia pocuaquee maniniaari. <sup>36</sup> Jesuuri cuno pojori rootaree maja nojori pahuatanura na jeeacasano pueyanojiniji tamasaca niqiuara. Nojoriiri saaja tiquiyocua pahuatanuuquiaari. Naa Jesu rootasacari na naatanijosano pueyatej, maja nojori pahuatanura na miishanojiniji, nojoriiri saaja socua jiyacatequiaari pahuatanura. <sup>37</sup> Pueyari jiyanohua jiuujiatequiaari Jesu miishano na niqutiushacari. Tama nojorijiaarijia sequetooquiaari:

—¡Puetunujuanaa miya maniniaari! Numuee-  
junucua jiyateya tojitiajacaraari. Tiquianucua pahuateyajaariuhuj.

## 8

### *Jesu mianuutesacari cuatro mil pueya (Mt 15.32-39)*

<sup>1</sup> Jiyacaritij, jiyanohua queraatia pueyari rere-  
joquiaari Jesu na tojitianura. Majaari nojori ji-  
itianu quiquiaari casaa quenaaja na miaquetu-  
socoriquiano. Jesuuri na saquiriojosano pueya  
piirii. Nojori sequereeri:

<sup>2</sup> —Nio pueyacua taraajeyanijia. Nojori tari jiu-  
ujianaraca juuca quiya niya cuata. Majaari que-  
naaja nojori jiitiatunu miaquesano. <sup>3</sup> Janiya jaara  
nojori jiyaramiquiriohua na tiajinia miaquey-  
ojuani, nucuaco cusojoniuayarohucua. Nooji-  
aqueya nojorijinijinioori niyara nijiorucuaa tu-  
cuacaanuji.

<sup>4</sup> Na saquiriojosano pueyari na riucuaaree:

—¿Paatucua taa miaqueterere nojori niyani, pueya quiyaquishaquini?

<sup>5</sup> Jesuuri nojori nequesotaree:

—¿Taa pan nia jiitiaani?

Nojoriiri na sequeree:

—Nareja siete.

<sup>6</sup> Jesuuri na pueya sequeree, nojori cuaara sequeera puetunu pueyajanaa nojori cajitiuniuria. Na nuhuaji, Jesuuri cuno siete pan pataree. Pueyaso secojoree nocuaraari. Na nuhuaji, na saquiriojosano pueyara na neecasereeri. Nojoriiri saniniuujia pueya na serotaree puetunujuanaa. <sup>7</sup> Secaja sapitiaaja jiitaturiquiaajaariuhuj. Jesuuri socua nocuara secojorohuacuhuj. Na nuhuaji, na pueya sequereeri nojori niqutiojonura pueya. <sup>8</sup> Puetunu pueyajanaari maninia miaquenuuree. Tooquioreejaariuhuj. Miaquesano cureenota mishinijiosaaquiaariiri siete canaasatu. <sup>9</sup> Na miaquena pueyari quiquiaari cuatro mil pueya. Na nuhuaji, Jesuuri nojori sequeree nojori quiojonuhua. <sup>10</sup> Na nuhuaji, Jesuuri botejinia tacataquiaari na saquiriojosano pueyata. Quiaareeri Dalmanuta jiyajiniara.

*Fariseocuaca niqiniu panishacari Jesu miishano Pueyaso cumaacata*

*(Mt 16.1-4; Lc 12.54-56)*

<sup>11</sup> Fariseocuacaari Jesuucua tiuquiiiose. Nata juayonuutaseeri. Nojori saniniujiuniuria Jesu, nojoriiri na sequeree juucua cuaara nojori niquishocoriquiano casaa miiria Pueyaso

cumaacata. Nojoriiri naa na sequeturee, nojori niishiniuria Jesute seetanujuanaa Pueyaso Jiyarosano. <sup>12</sup> Jesuuri noojia niaree na taraajenuta. Sequereeri:

—¿Casaara nio pueya niqiniu paniya Pueyaso cumaacata miishanoni? Seetanujuanaa nia sequeyanijia, majaari cua niqitiniu quiniutianiya nijaniya cua cumaacata cua miishano.

<sup>13</sup> Jiyacaritij, cuno pojori tiujiaqueeri. Na puey-ata botejinia tacataarohuari. Caminia taquijiria niuutiaareeri.

*Jesu numootesacari na pueya Fariseocuaca ni-  
ishitiojosanoocuaji*

*(Mt 16.5-12)*

<sup>14</sup> Jesu pueyari na coseyaca niyajetatuquiaari. Nareja niquiriyatujua panniyojua jiitaturiquiaa botejiniaari. <sup>15</sup> Jiyacaritij, Jesuuri nojori sequeriquiaa miriqui:

—Cua tojitiare. Niocua tama nia cuaqueyajaaja cojuariquia Fariseocuaca pan poreetajaacuaji, Herodes pan poreetajaacuajijihuahaj.

<sup>16</sup> Majaari na pueya niishiniu quiriquiaa naa Jesu sequesacaritij. Nojoriiri cunora tama seque-  
tooriquiaajaaja:

—Pa jiyaniijia jiyoteeri naa pa sequeya, cosey-aca pa paaquiniuucua pa sasocoriquiano.

<sup>17</sup> Jesuuri na saquiriojosano pueya niishirio-  
josano niishiquii. Nojori sequereeri:

—¿Casaara naa nia niishiriojiya pan nia jiitiaaquishacarini? ¿Majateeri juhuanojuaja nia niishiniu tamonu juuca cua miishanojiniji? ¿Niaateeri cumajiuujiaacato, maja nia

niishiniuria? <sup>18</sup> ¿Majateeri cua miishano nia niquniu quiquiaacuaja nia namijiata? ¿Majateeri nia tojiniu quiquiaa nia numaatajuhuaj? ¿Niaateeri ritia niyajetarucuaa cua miishano? <sup>19</sup> Janiya jaara cinco pan neecasecanu cinco mil pueyaratej, ¿taa canaasatu nia mishinijiocanu miaquesano cureenotani?

Nojoriiri na riucuaaree:

—Doce.

<sup>20</sup> —Naajuhuj, janiya jaara siete pan neecaserucuaa cuatro mil pueyaratej, ¿taa canaasatu nia mishinijiorucuaani?

Nojoriiri na riucuaaree:

—Siete.

<sup>21</sup> Naaratej, Jesuuri nojori sequeree:

—¿Majateeri juhuanajuaja nia niishiniu naa cua miishanojinijitij?

Jiyacariti nojoriiri Jesu sequesano niishiquii.

*Jesu jecasacari cariojuaru pueyano, Betsaida tiacajinia*

<sup>22</sup> Na nuhuaji, Jesuuri Betsaida tiacajinia tiuquiiioquiaari na pueyata. Tii na quishacari, Jesuucua jaatucusaquiaariiri cariojuaru pueyano. Pueyari Jesu secojotuquiaari cuno cariojuaru namijia na quianura quenaaja. <sup>23</sup> Jesuuri cariojuaru quiaaree na juaashiquiajiniji. Tiaca jiyaquiria na jaatucuyareeri. Cariojuaru namijia piquiojoree na riacautaari. Na nuhuaji, na juaashiquia niaree nocuaari. Na nequesotareeri:

—¿Quia naatate niquniu shiitaniyojua quenaaja?



24 Cariyojuaruuri niquniu sanirii. Jesu se-  
quereeri:

—¡Jaa! ¡Pueya niquiyanijia, juhua nacuhua ru-  
coyano!

25 Jesuuri socua pacuterohua na juaashiquia  
nianu cariyojuaru namijiaacua. Cariyojuaruuri  
niquniu saniriohuacuhaj. Jiyacaritij, tojetaaru-  
cujanaa maninia niquijiara quiqiiiri. 26 Jesuuri  
na tiajinia na jiyarorohua. Cariyojuaru rootaree  
naari:

—Majaari tiacajinia quia quianuhua pueya quia  
pohuatanura cua miishanojiniji quiajaniya.

*Pedro sequesacari, Jesu seetanjuanaa Pueyaso  
Jiyarosano*

*(Mt 16.13-20; Lc 9.18-21)*

27 Na nuhuaji, Jesuuri quiojoquiaari na saquiri-  
ojosano pueyata tucuaqui tiacajiniara Cesareya  
Filipo tiaca shocuaqueya. Na quiasacari nucuaco,  
na pueya nequesotareeri:

—¿Taa pueya sequequiaa janiyani, cantena  
janiyani?

28 Nojoriiri na riucuaaree:

—Noojiaqueya pueyari quia sequequiaa,  
quiaanaari Tiuquinijiona Juan. Tamasacaari  
saniniuujia quia sequequiaacujua quiaanaari  
supuetana Elías. Naajuhaj, tamasaacari quia  
sequequiaa, quiaa naasucuaanaari tariucuaaanu  
pueyara Pueyaso sequesano caminiujiunia,  
samiitianohuatuhaj.

29 Na nuhuaji, Jesuuri nojori nequesotaree:

—¿Niajaniyarijiataj, taa nia sequeyani, cante  
janiyani?

Pedroori na sequeree:

—Quiajanियacuaja Cristo, Pueyaso Jiyarosano.

<sup>30</sup> Jesuuri nojori rootaree maja nojori pahuatana nura tamasaca niquiara nojuajiniji Pedro niishishano.

*Jesu numootesacari na pueya, nojuaja mosaanutaniya*

*(Mt 16.21-28; Lc 9.22-27)*

<sup>31</sup> Jiyacaritij, Jesuuri na pueya niishitiojonu coteequiaari tama nojuajinijijiaaja, taa Pueyaso Niyanu miishaanutaniya jiyano hua naquiya taraatiani. Naa na pueya sequereeri:

—Parta Israel pueya jiyaniijianucuaari cua tojitiaaquiniutianiya, pueyacuara Pueyaso secjonaa jiyaniijianucujuhuj. Naajuhuj, Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaari cua rerequetejaca quiniutianiya. Janiyari mosaanutaniyani. Na nuhuaji, janiyari jiuujianaraca juucajinia samitianutaniuhuani.

<sup>32</sup> Jesuuri naa seetanjuanaa nojori sequequiaari. Na pahuatasanoori maja miriqui na quiniu quiquiaari. Jesu jaara naa sequequiaari, Pedroori tamocora na jaatucuree. Cuniqui na nacasureeri maja naa na pocuanuratej. <sup>33</sup> Jesuuri na nijiniara tacatequee saaja. Na saquiriojosano pueya na niquiniutia, Pedro sequereeri:

—¡Cua shuriucujaji quia quiaare, Satanásnaal! Quia niishiriojosanoori maja Pueyasojiniji. Majaari quia niishiriojonu juhua Pueyaso panishano. Quiaari saaja juhua nio jiyajinijinio pueya niishiriojiya.

<sup>34</sup> Naa na sequenu nuhuajitij, Jesuuri na saquiriojosano pueya piirii, puetunu cuniqui quiniaa pueyajanaanio. Nojori sequereeri:

—Pueyano jaara cua tojijiara quiniu paniri, nojuaja cuaara niiria cucua, seetanujuanaa noojiata na panishacari janiya. Nojuaja cuaara niyajetaara tama na cuaqueya na cojuanurajaaja. Cuaara cucuara panitiaara tama na cuaqueyajaaja. <sup>35</sup> Saniniuujia, cante tama na cuaqueyajaaja shuquiritini panijiani, na nuhuaji, nojuajaari jiyanohua taraatia quiniutianiya pueyaraaanu. Saniniuujia, cante tama na cuaqueya panitiaa cua panishano na miiniuriani, na pohuatanura janiyajinijijihuj, cuno pueyano cutaraari pueyaraaanu quiniutianiya shuquiriaatia. <sup>36</sup> ¿Niaarate maninia, pueyano jaara puetunu nio jiya casamijianaa jiitiare, na nuhuaji na sohuanu jaara jataaare mani quiquiojinia pueyaraaanura? <sup>37</sup> ¿Pueyanote na naata Pueyaso niquitionu queraatia na casamijinijinio, Pueyaso jiyatenuhuara nojuaja pueyaraaanu rishijia na quiniuria nata? Maja na naata. <sup>38</sup> Cante cua rupaa pohuatanu caririquiya sesa miijiaca pueya niqiara nio jiyajiniani, janiyari nojori caririquiniutianiyajaacuhuj. Naajuhuj, cante caririquiya mijiria quiniaa niqiara sequenurani, janiya nojori jiyaniijiani, janiyari cua tacatesacariuhua nojori caririquiniutianiyajuhuj. Janiyari jiyacari cua Que cumaacata jiyocuacaanuji tacatenutaniuhuani, maninia miijiaca cua Que seyatajuhuj.

## 9

<sup>1</sup> Jesuuri nojori sequequiaarijuhuaj:

—Seetanujuanaa nia sequeyanijia pueyanaa. Noojiaqueya niya quiniaajinijinio quiarijiani, majaari nojori cusuunu quiniutianiya juhuanajuaja, nojori cuaara niquirijaatijia Pueyaso cumaaca tiuquiyano cucua, na muerasu jitiariquianoni.

*Jesu jatasacari shacantuucara*

*(Mt 17.1-13; Lc 9.28-36)*

<sup>2</sup> Seis juuca nuhuaji, Jesuuri jiyaconaja tuhuanuucua tacaquiaari. Saaja nata quiojoquiaari-iri Pedro, Santiago, Juannio. Jesu quishacari tuhuananujiniji, na cuaqueyari tamaatiuucara jataquiaari nojori niquiara. <sup>3</sup> Na toqueeri shacantuquera jataquiaari, socua jiyanohua cohuajara sohuanatuujiniji. Nio jiyajinia toqueya jeequejonaari maja na naata jiyanohua cohuajaquera toque na jiyatenu, taa Jesu toque jataquiaaricuaani. <sup>4</sup> Jiyacaritij, nojoriiri supuetana Elías niquitiuquiaari, supuetana Moisésjuhuaj, Jesuta pocoojiyano tii. <sup>5</sup> Jiyacaritij, Pedroori Jesu sequeeree:

—Niishitiojonanaa, ¡canaa namitia niya quiyani! ¡Canaacua niaacuaji suhuorojoreni: quiara, Moisésra, Elíasranio!

<sup>6</sup> Jesu pueyari shiriiquitiuriquiaa. Nocuaji Pedroori naa juhuajaniya pocuariquiaa. Majaari na niishiniu quiriquiaa casaa na pocuariquiaani.

<sup>7</sup> Jiyacaritij, jiyocuacaanuji cohuaja najacaari nojoriicua rosequiaari. Cohuajaari nojori mishiquiomaa. Cohuaja najacajiniji, Pueyasoori tojishaaree pocuaano. Naa sequequiaaritij:

—¡Niocuaja cua Niyanuniyojua, cua shuquiriti-asano! ¡Saaja nojuaja nia tojiri!

<sup>8</sup> Jiyacaritij, nojori jaara ritia niqunijionu-uquiaari na shocuaqueya, majaari quenaaja tamonu na niqutiuniu quiquiaari socua. Saaja Jesuuri tamajaaja quiriquiaa.

<sup>9</sup> Nojori rosetasacariuhua tuhuananuucocoji, Jesuuri nojori rootaquiaari maja nojori pohuatanuhuaa tamasaca niqiuara nojori niquishano. Jesuuri nojori sequequiaari cuaara noojiajinia racatatuura, nojuaja jaara samiitiarohujaatijia. <sup>10</sup> Cunora, tama nojorijiaaritia maninia racataquiaari noojiajinia nojori niqutiushano. Maja cutaraari nojori niishitiuniu quiquiaari, casaara naa Jesu sequeree nojorini “cua samiitiasacariuhua”. <sup>11</sup> Cunora, nojoriiri Jesu nequesotaquiaari:

—¿Casaara Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaa sequequiaacuaraarini, Elíasna coteenu tiuquiniutianiuhua Pueyaso Jiyarosocoriquianoocuaaji?

<sup>12</sup> Jesuuri nojori riucuaaree:

—Seetanujuanaacuaaquiniatejaj, Elíasri coteenu tiuquiriquiano quiquiaari, puetunu cucuaji jeenucuariquianojuanaa. ¿Niaate niishiya casaara tariucuacaanu Pueyaso Rupaajinia naa naajiotasaaquiaari janiyajinijini: “Pueyaso Jiyarosanoori naquiya miishaanutaniya? Pueyari na soonutaniyajuhujaj”. <sup>13</sup> Janiyari seetanujuanaa nia sequeyani, Elíascuajaari tari niqiuiaari. Pueyari naquiya na miiquiaari taa nojori paniquiaaricujani. Pueyaso Rupaajini-acuajaari naajiotasaaquiaari nojuajaari naa

miishaanutaniyaquij. Seetanujuanaa tari naa miishaaquiaariiri.

*Jesu tohuatesacari samaru, caya samijajiniji  
(Mt 17.14-21; Lc 9.37-43)*

<sup>14</sup> Na nuhuaji, Jesu jaara tacatequiaariuhua na saquiriojosano pueya quishaqui, queraatia pueya niquishuhuari nojori shocua maano. Tii qutiuriquiaajaariuhua Moisés Rootasanojiniji ni-  
ishitiojonaa. Nojoriiri Jesu pueyata juayonuutariquiaa. <sup>15</sup> Pueya jaara Jesu niquitiuquiaari, puetunu pueyajanaari nocuaji jiuujiatequiaari. Nojoriiri nocua netecuatuquiaari na saruhuata-  
nura. <sup>16</sup> Jesuuri na saquiriojosano pueya neque-  
sotaree:

—¿Casaajiniji nia juayonuutariquiaa cuno pojori-  
tiani?

<sup>17</sup> Tamonu cuno pueyajinijinioori Jesu riucua-  
ree:

—¡Niishitiojonanaa, quiocua nitiaaree quiyanuni-  
jia! ¡Samaru jiiitiaano! ¡Samaruuri na jiyatequiaari  
tiquiara! <sup>18</sup> Tiquiyocua na quishaqui, samaruuri  
na pojotequiaa. Naa na cusojosacaritij, cushau  
jataquiaa na rupaamajiiri. Na quiaca miaque-  
quiaajaariuhuj. Na nuhuaji, pootia maquiaari  
juhua macu. Quiyanuuri cunora sasacara quiya-  
ree. ¡Socua piriuquiuniutianiyari! Janiyacuajaari  
tari sequeree quia pueyani, nojori tohuatenura  
cuno samaru nojuajiniji. Nojoriiri maja na naata  
na tohuatenu quiriquiaa.

<sup>19</sup> Jiyacaritij, Jesuuri naa sequeree:

—¡Niaaqui Pueyasocua tiuyashijacaja! ¿Janiyatucua pueyaracaanu nia jiitariquiiani? ¿Janiyateeri pueyaracaanu nia rejeretanutaniyajaani-uhaj? ¡Miji nia jaatucure cuno caya samijia!

<sup>20</sup> Nocua jaatucusaareeri caya samijia. Samaru niquishacari Jesu, caya samijia miirii tارااتيااري. Caya samijiaari pojoquee Jesu niqiuara. Tii taquiriocuariquiaari. Na rupaamajiiri cushaariquiaa. <sup>21</sup> Jesuuri caya samijia que nequesotaree:

—¿Taacari na coteecanu naa na quiniuria juhuatecarani?

Na queeri Jesu riucuaaree:

—Na naatujuajiniji naa quijiajuhuanajaj. <sup>22</sup> Na cusojuanura juucua, cuno samaruuri sequeyarucua na pojotequiaa manijinia, moojiniajuhuj. Naaratej, ¡jaara quia naata quiri, canaacua quia taraajere quenaaja! ¡Canaa quia naacure!

<sup>23</sup> Jesuuri na sequeree:

—¿Casaara naa quia sequeree janiyani, “jaara quia naata quiri”? Cante Pueyasocua tiuya noojitata seetanujuanaani, nera miishiyari puetunu na panishanojuanaa.

<sup>24</sup> Jiyacaritij, caya samijia queeri nacaree:

—¡Jaa, quiocua tiuyanijia! ¡Cua naacure socua cua tiuuniuria quiocua!

<sup>25</sup> Jesu niquishacari queraatia pueya nocua rerequeejiano, ritia samaru sequereeri:

—¡Tojiyashijia, tiquia samarunaa, janiya quia sequeyani, quia tohuatare nio caya samijiajiniji! ¡Puetunu quia tohuatarejanaa! ¡Majaari socua quia tacatenuhua, nocua quia tiuquinihuara!

<sup>26</sup> Samaruuri sariyocuaquee. Caya samijia taquiriocuaterohuariuhuj. Na tohuatesacari caya samijiajiniji, juhua macu na tiujiaqueeri. Nocuaji, queraatia na niquitianaa pueyari sequequiaari:

—¡Juaj! ¡Tari cusoquee cutaratej!

<sup>27</sup> Jesuuri na juaashiquiajiniji na quiaree. Na sanareeri. Caya samijiaari juhuajaniya nujuaquiaariuhua.

<sup>28</sup> Na nuhuaji, Jesuuri tiaco tiuquitiaquiaari na pueyataja. Tamajaaja nojori quishacari tii, na saquiriojosano pueyari na nequesotaree:

—¿Casaara maja canaa naata cuno samaru tohuatenu quiriquiaani?

<sup>29</sup> Jesuuri nojori riucuaaree:

—Jiyano samaruuri na naata tohuatanishaanu cutara saaja jiyanohua Pueyaso nia secojonuta nia miaqueyaquiniutia.

*Jesu pohuatanu pacutesacariuhua nojuaja mosaanutaniya*

*(Mt 17.22-23; Lc 9.43-45)*

<sup>30</sup> Nojori jaara quiojoquiaariuhua tiji, Galilea jiya tajimiaari. Majaari Jesu paniniu quiquiaari pueya niishiniuria tee na quiyani. <sup>31</sup> Jesuuri jiyacari saaja na saquiriojosano pueyata quiniu paniriquiaa. Jiyacari, nojori niishitiojoriquiaari. Naa nojori sequereeri:

—Janiyari pueya niquitiosaanutaniyani, nojori miiniuria janiya taa nojori paniyacuajani. Nojoriiri cua monutaniya. Jiuujianaraca juucajinia, janiyari samiitianutaniuhuan.



<sup>32</sup> Majaari quenaaja na pueya niishiniu quiriquiaa Jesu sequesano. Nojoriiri saaja puereriquiaa maninia na nequesoreenura casaa naa na sequenu paniriquiaani.

*¿Cante jiyaniijiajanaa cutarani?*

*(Mt 18.1-5; Lc 9.46-48)*

<sup>33</sup> Nojoriiri Capernaum tiacajinia tiuquiiiose. Tari nojori quishacari tiajnia, Jesuuri nojori nequesotaree:

—¿Casaajiniji nia juayonuutariquiaa nucuamajini?

<sup>34</sup> Nojoriiri saaja sanaajetaquee. Na juayonu-utanujiniji niishitiuriquiaacuajaari. Nucuamaji, nojoriiri riutioconeetariquiaa teyano nojorijini-jiniote socua tojishano pueyanoni. <sup>35</sup> Jesuuri jiyacari cajirii nojori na rootanura. Na doce pueya piiriiri. Nojori sequereeri:

—Cante socua tojishano pueyanora quiniu paniyani, nojuaja cuaara quiiria juhua serura, narta pueya na naacunura puetunujuanaa.

<sup>36</sup> Na nuhuaji, Jesuuri mueya nujuatequiaari nojori tajinia. Cuno mueya paree nojori niquiaraari. Na pueya sequereeri:

<sup>37</sup> —Cante jiyano mueya maseja na paniniutia janiyani, nojuajaari cua maseyajaacuhuj. Cante cua maseyani, majaari saaja na masenu janiya. Jiyocuacaanu Quijia cua Jiyarona maseyajaari-uhuj.

*Tamonu pueyano tohuatanijosacari samaruhua Jesu cumaacata*

*(Mt 10.42; Lc 9.49-50)*

<sup>38</sup> Tamacari, Juanri Jesu sequeree:

—¡Niishitiojonanaa, canaari tamonu pueyano niqiriini quia sesa jiyaniquiyano samaruhua na tohuatanijionura pueyajiniji! Nojuajaari maja pajaniyajinijinio. Nocuaji, ¡canaari na tenujureen! maja socua naa na miiniuriatej!

<sup>39</sup> Jesuuri nojori sequeree:

—¿Casaara nia tenujureen? Pueyano jaara maninia miishano miiri cua sesa cumaacata, na nuhuaji, nojuaja maja na naata sesa pocuanu janiyajiniji. <sup>40</sup> Nia niishiri, cante maja pa paracani, nojuajaari pa jiyano. <sup>41</sup> Nia rucuanijosacari, cante nia raateya mohuacaniyojua na paniniutia janiyani, cua pueya nia quiniuucujuhujaj, Pueya-soori saniniuujia maninia casaa na niqitionutaniya na jiitiasanojiniji.

*Puereeta quiniutianiyari sesa miijiacara  
(Mt 18.6-9; Lc 17.1-2)*

<sup>42</sup> 'Nio mueyari cucua tiuujia. Cante jiyano mueya miitirii sesani, nera maara socua maninia quiri, puereetujajau saajia jaara morotasaare na riquiajiniji, caminia queronijinia jartasocoriquiano. <sup>43-44</sup> Nio miriqui cua niishitiojosano nia tojiri: tama nia juaashiquiaaja jaara nia jiyatere sesa miijiaara, nia juaashiquia nia rashiquiare juhuari niaa mariqui mani quiquiojinia jataaareeri, sesa miijia nia quiniuucua. Cuno mani quiquiojiniani, majaari mani maquesanu. ¿Niaateeri paniya tii nia jataaanura caapiquiquiojuata? Jiyano hua socua maninia cutaraari niaara, juaashiquiaaju nia tiuquinishaanura Pueyaso shuriucua, pueyaracaanu shuquiriaatia nia quiniuria

nata. <sup>45-46</sup> Naajuhuj, nia niohuaca jaara nia jiyatere sesa miijiara, nia rashiquiarenoj maja nia jatasaanura mani quiquiojinia. ¿Niaateeri paniya tii nia jatasaanura caapiquiniocuata, pueyaracaanu tii nia saniitiosaanura? Jiyanhua socua maniniaari niquiniocuata Pueyasocua nia tiuquiniuria, pueyaracaanu nata nia quiniuria shuquiriaatia. <sup>47-48</sup> Naajuhuj, nia namijia jaara sesa miitiriquia nijaniya, nia jiaterejoj. Naa nia tarinitiare sesa nia miiniu, maja nia jatasaanura caapiqui namijata pueyaracaanu mani noshishaqui. Sesa miijiacaari cuno mani quiquiojinia quejoosaanutaniya, pueyaracaanu nojori saniitiosaanura. Cuno manijinia, majaari porohua cusonuunu. Maniiri tii pueyaracaanu noshiya. Majaari na maquesanu. Jiyanhua socua maniniaari nia tiuquiniuria Pueyasocua niqiriyatujua namijata pueyaracaanu shuquiriaatia nia shootianura nojuaja.

Naa Jesu niishitiojosacari miriquitij, nojuajaari pueya niishitiojoriquiaa nojori tarinitianura jiyanhua na miiniu panishano, cuno jaara sesa miijiara jiyateriquia nojori.

<sup>49</sup> Jesuiri socua niishitiojorohua:

—Puetunu Pueyaso muerasujuanaari saniniujiushaanutaniya juhua manitia, taa shu caquishiyacuaani na moqueyaquiniucuaji. <sup>50</sup> Naajuhuj, shoniiri jiyanhua maninia, shu moqueyaquiniucuaji. Saniniuujia, shoni jaara shaacara quiri, ¿maatucua taa tiquiriiquiara quiriohua saajaniuhuj? Maja na naata. Naajuhuj, Pueyaso cumaaca nia jiiitiare nioojiajinia, niaa mariqui najuhuana quijia

quiriiri juhua Pueyaso niishiyashijia pueya. Naajuhuj, jiyanoojiaca nia quiri, jatiqui nia quiniuria shuquiriaatia.

## 10

*Jesu niishitiojosano maja pueya cartenura necocua*

*(Mt 19.1-12; Lc 16.18)*

<sup>1</sup> Na nuhuaji, Jesuuri Capernaum tiacajiniji quiaquiaari na saquiriojosano pueyata. Judea jiyajinia quiojiyareeri, Jordán moo taquijiriajuhuaj, pananu muetasamaji jiyajinia. Pueyari jati nocua rerejoquiaariuhua Jesu quishaqui. Jesuuri nojori niishitiojonu coteeree socua, taa na niishitiojoquiaari tarijiacuajani.

<sup>2</sup> Jiyacaritij, noojiaqueya Fariseocuacaari Jesuucua nijioquiaari na saniniujiuniuria nojori nequesotanuta, nocuara nojori saquiriojotanura juucua. Cunora, cuno pojoriiri Jesu nequesotaree:

—¿Maninate pueyano cartenura necocua?

<sup>3</sup> Jesuuri nojori nequesotaree saniniuujia:

—Cua sequeretoj, ¿taa Moisés sequequiaari nia-janiyani?

<sup>4</sup> Cuno pueyari Jesu riucuaaree:

—Moisésri pa sequequiaaricuaja, pueyanoori na naata necocua cartenu. Neyaca cuaara coteenu na niquitioora na cartetaja naajionee, necocua na cartenura. Moiséscuajaari naa pa sequequiaaritij.

<sup>5</sup> Jesuuri cuno pojori sequereee:

—Moisésri naa sequequiaari niajaniyatej, pueyaracaanu cumajiuujiaaca nia quiniucua, nia niquiocuaacua taraajeyashijia nia

quiniuucujuhua. <sup>6</sup> Saniniuujia, Moisésri naa naajiotaquiaari pueyajiniji:

“Pueyaso jaara puetunu casaajanaa shipiniquiaari, nojuajaari niquiriyatu caya shipiniquiaari, niquiriyatu maajinio”.

<sup>7</sup> Naaratej, pueyanoori na queya tiujianutaniya necocuara na caminiuria. <sup>8</sup> Nojori jaara camitioore, nojoriiri juhua niquiriyatujua pueyanora quiquii. Naacuajitij, nojoriiri maja juhua caapiqui pueya na quiniu tari. Saaja juhua niquiriyatujua pueyano quiyari. <sup>9</sup> Cunora, pueyano cuaara necocua carteyaquiiria, Pueyaso rupuetootesano nojori quiniuucua.

<sup>10</sup> Majaari Jesu saquiriojosano pueya niishitiniu quiquiaari naa Jesu sequesano. Na nuhuaji, tiajinia nojori quishacariuhua, na saquiriojosano pueyari Jesu nequesotaquiaari casaa na sequenu paniriquiaa naani. <sup>11</sup> Jesuuri nojori sequeree:

—Cante necocua carteya tamonu maajitia na caminiuriani, cuno pueyanoori jiyanohua sesa miya coteenu necocua. Pueyasora, naa na miishacaritij, nojuajaari juhua narta pueyano niquiocuata quijia. <sup>12</sup> Naajuhua, maaji jaara cartere neyaca tamonuta na caminiuria, cuno maajiiri sesa miya Pueyaso niquiarajuhua.

*Jesu niasacari na juaashiquia naatujooriicua  
(Mt 19.13-15; Lc 18.15-17)*

<sup>13</sup> Na nuhuaji, Jesuucua jaatucunuusaaquiaariiri naatujoori, Jesu nianura na juaashiquia nojori nacaacua. Na saquiriojosano pueyari naatujoori jaatucunaa tenujuriquiaa saaja. <sup>14</sup> Jesu jaara na niquiquiaari, juaaquiiri. Nojori sequereeri:

—¡Nia tarinitiare naatujoori cuaara niiria cu-cua! ¡Maja na tenujunu! Canapuate Pueyaso muerasura quiniu paniyani, nojori cuaara juhua nio naatujooriria jataara. <sup>15</sup> Seetanujuanaa nia sequeyanijia, Pueyasoocua nia tiuuri seetanujua-naa, taa naatujoori tiuya cucuacuaani na taacanuyaquiniutia. Saaja naacujiti niaari Pueyaso pueyara jiyatesaanutaniya cutara, pueyaracaanu Pueyaso jiitiasano nia quiniuria.

<sup>16</sup> Jesuuri jiyacari cuno naatujooriniyojua pooree. Nojori nacaacua niojoree na juaashiquiaari Pueyaso na secojonuta, Pueyaso miiniuria maninia nojori.

*Jiyanohua casamiriaca mashaja pocoojosacari Jesuta*

*(Mt 19.16-30; Lc 18.18-30)*

<sup>17</sup> Quera Jesu quianu panishacari quiniquiji, nocua netequiaariiri tamonu pueyano. Jesu cariquimiaji mojuquetaseeri. Na nequesotareeri:

—Maninia niishitiojonanaa, ¿taa cua miiniu-tianiyani, seetanujuanaa Pueyaso pueyanora cua quiniuriani?

<sup>18</sup> Jesuuri na sequeree:

—¿Casaara quia sequeya janiya maninia pueyanotani, quia niishiyaquishacari janiyani? Saaja Pueyaso cutaraari seetanujuanaa maninia.

<sup>19</sup> Quiaacujaari Pueyaso niishitiojosano niishiya. Moisés cuajaari naa na naajiotaquiaari:

“Maja quia camishoo maaji quia numuetucunu. Maja monu. Maja nohuasenu. Maja tamonuucuaara tonujunu sapojonuta. Maja

cuaracashijionu. Quia queya tojjia quia quiriquia”.

<sup>20</sup> Pueyanoori Jesu riucuaaree:

—Niishitiojonanaa, janiyacuaajaari puetunu cuno rootasanojuanaa tojjia pueyaracaanu cua naatujuajinjini.

<sup>21</sup> Jesuuri na paniniutia na niquirii. Na sequereeri:

—Juhuanajuaja niquiriyatu casaari quiyajaa quia miishoo. Quia quiaarohua. Puetunu quia casamijianaa quia niqutiojocoo. Na nuhuaji, casamijiuniucua nareja quia niqutiore quia masesano cumaneeca quia casami sami. Naacuajitij, quiaari quia casami jitianutaniya jiyocuacaanu Pueyaso shuriucua. Na nuhuaji cutara, quiocua nimiohua cua nuhuajiriquiano.

<sup>22</sup> Cuno pueyano jaara tojjiquiaari naa Jesu sequesantej, jiyanhua taraajequeeri. Na taraajenuta quiacuhua na tiajinaari. Nojuajaari jiyanhua casamiriaca pueyano quiquiaari. <sup>23</sup> Na nuhuaji, Jesuuri na shocuaqueya niqinijioree. Na saquiriojosano pueya sequereeri:

—Jiyanhua jiyajeneta cutaraari casamiriaca pueyano quiniuria Pueyaso pueyanora!

<sup>24</sup> Na saquiriojosano pueyari shiriiquitiuquiaari naa na sequesaciritij. Na nuhuaji, Jesuuri nojori sequenu pacutequiaari:

—Sanajooriniaa, seetanujuanaa nia sequeyanijia. Jiyanhua jiyajenetaari casamiriaca pueyano quiniuria Pueyaso pueyanora. <sup>25</sup> Taa camello maja na naata cusupuetaja cuhuoco tamajiria tajiniucuaani, naajuhuj, casamiriaca

pueyanoori maja na naata tama na cuaqueyajaaja jiyatenu Pueyaso pueyano na quiniuria.

<sup>26</sup> Na saquiriojosano pueya jaara na tojitiaquiaari, nojoriiri socua jiyanohua jiuujiateree. Naaratej, tama nojorijaarijia nequesoreetooquiaari:

—¿Canteeri Pueyaso pueyanora jiyatesaanutaniya socuanitioj?

<sup>27</sup> Jesuuri nojori niquirii. Naa sequereeri:

—Pueyano maja na naata tamajaaja Pueyaso pueyanora quiniu. Pueyaso cutaraari na naata na jiyatenu na muerasura. Pueyasora, maja jiyajeneta casaa quiniu.

<sup>28</sup> Pedroori Jesu sequeree:

—Jiyaniijanaa, canaari puetunu canaa jiitiasanojuanaa tiujiaquiaarini quia pueya canaa quiniuria.

<sup>29-30</sup> Jesuuri nojori riucuaaree:

—Seetanujuanaa nia sequeyanijia, shuquiriaatia quijia quiniutianiya cutaraari noo pueyano cante na jiitiasano tiujiaja cua tojijia na quiniuucuanu, janiyajiniji pohuatana na quiniuucuaajuhuj. Cante na tia tiujiajani, tapueyocuaca, na rimiatuhua, na queya, necohua, na cuhuariquiano, nojuajaari maninia miishaanutaniya quiarijia mijiria na quishacarijia. Nojuajaari socua jiyanohua queraatia niquitiosaanutaniuhua na tiujiasanojiniji. Niquitiosaanutaniyari tiaca, tapueyocuaca, na rimiatuhua, na nucua, necohua, cuhuariquiano. Naajuhuj, naquiya miishano quiniutaniyari cua tojijia na quiniuucua. Naajaa, na nuhuaji, pueyaracaanu



Pueyasota shuquiriaatia quiniutianiyari quiarinio jiyajinia. <sup>31</sup> Saniniuujia, queraatia tojishano pueyari najuhuana quijiaca quiniutianiya Pueyasora, nojori tojiyaquiniuucua nojuaja. Saniniuujia, Pueyaso ruuretajacara, queraatia Pueyaso pueyari quiarjia juhua najuhuana quijiaca niquishano quiquiaa. Naajaa, nojoriiri na nuhuaji seetanujuanaa juhua jiyaniijianucua quiniutianiya Pueyasora, na tojtiajaca nojori quiniuucua.

*Jesu pacutesacariuhua pohuatanu nojuaja mosaanutaniya*

*(Mt 20.17-19; Lc 18.31-34)*

<sup>32</sup> Jerusalén tiacajiniara nucuamaji nojori quiasacari, Jesuuri na saquiriojosano pueya puetariquiaa. Nojoriiri na nuhuaji sacuariquiaa na puerenuta. Socua pueyari na nuhuajituriquiaa nojori puerenutajuhuj. Nu cajiniocua, Jesuuri na doce saquiriojosano pueya jaatiaree tamocora tamajaaja. Tii nojori sequeriquiaari taa nojuaja miishaanutaniyani, nojori tiuquishacari Jerusalén tiacajinia.

<sup>33</sup> Nojori sequereeri:

—Niaacuajaari niishiya, paa tari Jerusalén tiacajinia quiaani, tee cuniqui Pueyaso Niyanu niqitiosaanutaniya pueyacuara secojonaa jiyaniijianucuni, Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaanio. Cuno pojoriiri cucuara tonujunutaniya jiyaniijianucua na saponuta, cua mosaanura. Janiyari taucuaca niqitiosaanutaniyani. Janiyari jiyanohua naquiya miishaanutaniyani. <sup>34</sup> Nojoriiri cua

rerequetenutaniya. Cua riocojotunutaniyari. Cua piquitiuniutianiyajaariuhuj. Naa cua miishaanu nuhuajitij, nojoriiri socua cua monutaniya. Naajaa, jiuujianaraca juucajinia, janiyari seetanujuanaa samiitianutaniuhuani.

*Santiago, tarajanu Juanta, nojori sequesacari Jesu, maninia nojori na miiniuria*  
(Mt 20.20-28)

<sup>35</sup> Na nuhuaji, Santiagoori, tarajanu Juanta Jesu-ucua catecanoquiaari. Nojoriiri Zebedeo niquioh-ua quiquiaari. Jesu sequetuseeri:

—Niishitiojonanaa, canaara quia miiri canaa masenu panishano quiajaniya.

<sup>36</sup> Jesuuri nojori nequesotaree:

—¿Casaa nia paniya cua miiniuria niaarani?

<sup>37</sup> Nojoriiri Jesu riucuaaree:

—Pueyaso jaara quia jiyatere pueya jiyaniijiara, quiocua canaa cajitijiore quia shuriucua, tamonu quia miaquetajara, tamonu quia muenecara, quia naacunaa canaa quiniuria.

<sup>38</sup> Jesuuri nojori sequeree:

—Majaari nia niishiniu nia masesano. ¿Nia naatateeri rejeretanu naquiya miiniu taa cua miishaanutaniyacuaani? Naquiya cua miiniuuri jiyanohua noonu quiniutianiya juhua pueyano jaara mani noshiyanojinia tiuquinishaare.

<sup>39</sup> Nojoriiri na riucuaaree:

—Taaquiririnij, canaa naatacuaaquiniateja naquiya miiniu rejeretanu juhua quiajaniya.

Jesuuri nojori sequeree:

—Seetanujuanaa, niaari na nuhuaji cua ratusano raturiquianojuhuaj. Niaari juhua

manijinia tiuquinishaariquianojuhuaj, taa cua tiuquinishaanutaniyacuaani.

Jesuuri naa nojori sequeriquiaa miriqui, taa jiyanohua naquiya na miishaanutaniyani, na cusosacari pueyacuara. Jesuuri naa nojori sequereee socuatej:

<sup>40</sup> —Maja cutara cua naata niqutionu niajaniya nia masesano, cua cajitiniuria niajaniya cua miaquetajara, cua muenecaranio. Cunoori noo pojori niqitiosaanutaniya cutara, canra tari na jeenucusaarquiaaricuaajani.

<sup>41</sup> Narta saquiriojosano pueya jaara tojiquiaari nojori masesano Jesu juucua, nojoriiri juaaquioguaiaari. <sup>42</sup> Jesuuri nojori piirii. Nojori sequereeri:

—Niaacuajaari niishiya, mijiria jiya jiyaniijianucuaari na pueya jiitiaquiaa juhua na seya, tama nojori panishano na miiniurijaaja nojoritia. Naajuhuj, pueya jiyaniijianucuaari na jiitiasano pueyacua paaretaquiaa na cumaaca, tojishano pueya nojori quiniuria.

<sup>43</sup> Niajaniya saniniuujia, majaari naa nia quiniu quiniutianiya. Cante tojishano pueyanora quiniu paniya niajanijajinijinioni, cuno cuara jiyateera tama na cuaqueyajaaja juhua narta Pueyaso pueya serura na quiniuria. <sup>44</sup> Cante nia jiyaniijia quiniu paniyani, nojuaja cuara quiiria narta Pueyaso muerasu cumaquinia. <sup>45</sup> Janiyajuhuj, majaari mijiria cua niniu quiquiaari pueya cua poonijiotenura quiria, tama cua cuaqueya cua shuquiritiniurijaaja. Janiya cutaraari niqiaarini pueya cua naacutanura, tama janiyajaaja mosaanura pueya niti, queraatia pueyacuaji cua ritianura Sesaaca.

*Jesu jeecasacari Bartimeo namijia  
(Mt 20.29-34; Lc 18.35-43)*

<sup>46</sup> Nojoriiri jiyacari tiuquiiioquiaari Jericó tiacajinia. Jesuuri cuno tiacajiniji quiariquiaa na saquiriojosano pueyata. Queraatia pueyari nata quiariquiaajuhuj. Jiyacaritij, tamonu cariyujuaru pueyanoori tii cajiriquiaa nuu shuucua. Na sesa quiquiaari Bartimeo, Timeo niyanu. Nojuajaari cumaneeca mashiniquijiona quiquiaari, cariyujuaru na quiniuucua. Nojuajaari maja na naata poonijionu quijia tamajaaja. <sup>47</sup> Nojuaja jaara tojiquiaari cuno tajiyno pueyano quiquiaari Jesu, Nazaret tiacajinijinio, nojuajaari naa nacanu coteeree:

—¡Jesunaa, Pueyaso Jiyarosanonaa, cucua que-naaja quia taraajereja!

<sup>48</sup> Queraatia pueyari na tenujuriquiaa na sanaa-janura juucua. Saaja socua nacaree jiyanohuari:

—¡Pueyaso Jiyarosanonaa, cucua quia taraajere!

<sup>49</sup> Jiyacaritij, Jesuuri socua nujuasee. Pueya sequereeri:

—Miji nia sequere cuno nacaani.

Cariyujuaruuri naa sequesaaree:

—¡Quia sanere! ¡Quia shuquiriri! ¡Quia sequey-acuaja! ¡Nocua quia canujiyare!

<sup>50</sup> Naa na tojishacaritij, cariyujuaruuri na tu-cuaque toque jataquee. Ritia jaaqueeri Jesuucua na catecanonura. <sup>51</sup> Jesuuri na nequesotaree:

—¿Casaa quia paniya cua miiniuria quiajaniani?

Cariyujuaruuri na riucuaaree:

—¡Niishitiojonanaa, niquijiara quiniu paniuhuanijia! ¡Cua namijia quia jecarohua quiria!

<sup>52</sup> Jesuuri na sequeree:

—Quia quiaarohua. Quia namijiaacujaja tari jeequerohua cucua quia tiuuniucua.

Jiyacaritij, cariyojuaruuri tari na naata niquniu quiriquiaa. Nucuaco Jesu nuhuajiyareeri.

## 11

*Jesu tiuquishacari Jerusalén tiacajinia  
(Mt 21.1-11; Lc 19.28-40; Jn 12.12-19)*

<sup>1</sup> Nojoriiri tari catecanoriquiaa Jerusalén tiacaacua. Jiyacaritij, nojoriiri tiuquiiijiosee Olivo cuhuariquia tuhananuucua. Cunoori Betfagé tiaca shuriucua, Betania tiaca shuriucuanio. Jesuuri caapiqui na saquiriojosano pueya jiyaroree tiji. <sup>2</sup> Nojori sequereeri:

—Cuno tiacajinia nia quiaare, pa tacoji niquishiyani. Niaa jaara tiuquishii tii, niaari burro riuriatanutaniya morotasano, pueyano cajishoojua na nijinia. Niaa jaara niqushiinioj, niocua na samaacartasee. Niocua na jaatucumohua miji. <sup>3</sup> Pueya jaara naa nequesotare nijaniya: “¿Casaara nia samaacartaanoj?”, niocua na sequere: “Jiyaniijia na paniya rupaquijia. Ritia na niqutionutaniuhuacuaja”.

<sup>4</sup> Nojoriiri quiojoquiaari. Burro riuriatatuseeri morotasano nuujinia, tamonu tia tohuateya shuriucua. Nojoriiri na samaacartasee.

<sup>5</sup> Tamasaca tii quiniaari nojori sequeree:

—¿Casa nia miyani? ¿Casaara nia samaacartaa cuno burroni?

<sup>6</sup> Nojoriiri na riucuaquiaari taa Jesu rootaquiaari nojoricuajani. Naaratej, cuno pueyari nojoriria na tarinitiaquiaari. <sup>7</sup> Na nuhuaji, Jesuucua jaatucutumohua cuno burroori. Pueyari na toqueya niojoquiaari burro nijinia, Jesu cajijiara. Na nuhuaji, Jesuuri nocua cajirii. <sup>8</sup> Queraatia pueyari na toqueya muejoquiaari nucuaco, Jesuucujaji nojori maniniushitiniuria nuu. Tamasacaari jaamasucua piyotaquiaari cuhuariquiacajiniji, Jesuucujaji nojori niojotasocoriquiano na nucuacohuhaj. <sup>9</sup> Jesu puetanaa, mariyata na nuhuaji nijionaari jiyanoehua nacojonu coteequiaari nojori shuquiriniutia. Naa sequeturiquiaari:

—¡Pa shuquiritiare pa Jiyaniijia Pueyaso! ¡Jiyanoehua maniniacuaja pa Jiyaniijia, cuno, Pueyaso cumaacata tiuquiyani! <sup>10</sup> ¡Pueyaso cuara na jiyateera maninia Jiyaniijia na quiniuria pajaniyara! ¡Nojuajaari pa supuetanaa jiyaniijia David niti pa jitianutaniya maninia cutara! ¡Jiyocuacaanu Quijia pa Pueyasocuajaari pa shuquiritiasano!

<sup>11</sup> Jesuuri naa tiuquiquiaari Jerusalén tiacajiniatej. Pueyaso Secojojua tiajinia tiuquishiiri. Na niqiniijionu nuhuaji puetunu casaajanaa, Betania tiacajiniara quiaquiaari ritiaari na doce saquiriojosano pueyata. Jiyacaritij, tari tenacariiri quiriquiaa.

*Jesu sesacasacari jajauju higo naana  
(Mt 21.18-19)*

<sup>12</sup> Tariqui, nojori quiojosacari Betania tiacajiniji, Jesuuri miaajeriquiaa. <sup>13</sup> Tucuacaanuji niqirii higo naanaari queraatia jaamasucuaraca. Nocua canujiyareeri na niqiniuria seetanujuanaa jajauracate quiriquiaa. Saaja queraatia jaamasucuaari quiriquiaa. Maja higo muetusacari quiquiaari jiyacari. <sup>14</sup> Jesuuri naa sesacaree higo naana:

—Maja quiocuaji socua quia jajau miasaanu quiniutianiya.

Na saquiriojosano pueyari na tojitiariquiaa naa na sequesacaritij.

*Jesu jaacasacari seya niquitiojonaa Pueyaso  
Secojoua tiajiniji  
(Mt 21.12-17; Lc 19.45-48; Jn 2.13-22)*

<sup>15</sup> Nojori jaara tiuquiiioquiaari Jerusalén tiacajinia, Jesuuri tiuquiquiaari Pueyaso Secojoua tiajinia. Tiji pueya tohuatanijionu co-teereeri, cuno pojori, canapute Pueyasoocuara puecoosocoriquiano seya niquitiojoriquiaa cumaneecaracuajani. Na masejonaa tohuatanijioreejaariuhuj. Cumaneeca tacatojuuca juhuacutucua caponeetareeri, tee pueya tacatojoriquiaa taucuaa cumaneecacuajani, Pueyaso Secojoua tiajinia niquitiosocoriquiano cumaneecaracuajani. Naajuhuj, Jesuuri mococoonu niquitiojonaa cajitiucua caponeetaree. <sup>16</sup> Naajuhuj, majaari na shanacunu quiquiaari pueya niyacunura najuhuana Pueyaso Secojoua tia, na nitiootasano

casamitia. <sup>17</sup> Na nuhuaji, pueya niquiara niishitiojonu coteereeri. Naa sequereeri:

—Tariucuacaanu Pueyaso Rupaajinia naa naajiotasano cuajaari quiya:

“Cua tia sesaari quiniutianiya, Pueyaso Secojojua tia. Puetunu jiyacajini jiniojuanaa pueya secojonuujuara quiniutianiyari”.

Niaari saniniuujia na jiyatequiaari nohuasenuujuaca quiqiora.

<sup>18</sup> Pueyacuara secojonaa jiyaniijianucua, mariyata Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaari niishi quiaari naa Jesu miishanojiniji. Cunora, nojoriiri roojotooquiaari taa na motunutaniya Jesuni. Saniniuujia, puetunu pueyajanaari jiuujiateriquiaa Jesu niishitiojosano nojori tojishacari. Cunora, Judiocuaca jiyaniijianucuaari Jesu puereturiquiaa, puetunu pueyajanaa tojishacari na niishitiojosano. <sup>19</sup> Jaara niniquiaari, Jesuuri Jerusalén tiacajini quiacuhua na saquirojosano pueyata.

### *Higo naana sorenojiniji pohuatasano*

*(Mt 21.20-22)*

<sup>20</sup> Tariquicuaji, nojori shocosacari higo naana, na niquitiuquiaariiri tariucua soreno, puetunu na nujuacatajanaa. <sup>21</sup> Pedroori jiyacari Jesu sequesano niishi quii. Jesu sequereeri:

—Niishitiojonanaa, ¡quia niquiri! ¡Quia sesacasano higo naanaqui tari soreree!

<sup>22</sup> Jesuuri nojori riucuaaree:

—Pueyasoo nia tiuuri. <sup>23</sup> Seetanujuanaa nia sequeyanijia, niaa jaara Pueyasoo nia tiuuri quia nia taacanuyaquiniutia, nia naata nio tuhuananu



sequenu: “Shiiquia niiquiji. Quia jaataare shoniniacu caminiajinia”. Niaa jaara naa sequere seetanujuanaa Pueyasooqua nia tiuuniutia, niaari nia sequesano niquiniutianiya. Naacuajitij, Pueyasooquaji nia taacanuyaquishacari, nia sequesanoquajaari tohuateenutaniya taa nia sequereecuajani. <sup>24</sup> Janiyari cunora nia sequeyani, puetunujuanaa nia masesano nia secojosacari Pueyasoni, nia niishiri niaa na jiiitiaa tari. Na nuhuaji, niaari seetanujuanaa na masenutaniya. <sup>25</sup> Nia secojosacari, niaa jaara niishiquii niaa sesa quiya tamonu pueyanota, sesa na miiniuucua niajaniya, nojuaja nia jiyanoori. Naacuajitij, jiyocuaaanu Quijia nia Queeri nia jiyanooniutianiya sesa nia miishanojinijjiuhuj. <sup>26</sup> Niaa jaara jiyanoyashijia quiriquia, jiyocuaaanu Quinia nia Queeri nia jiyanoyaquiniutianiya, sesa nia miishanojinijjiuhuj.

*Pueya nequesotasacari Jesu, cante na jiyaronani*

*(Mt 21.23-27; Lc 20.1-8)*

<sup>27</sup> Na nuhuaji, nojoriiri quiaquiaariuhua Jerusalén tiacajiniohua. Jesu rucuanecosacari Pueyaso Secojoua tiajinia, nocua catecanoquiaariiri pueyacuara secojonaa jiyaniijianucua, Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaajuhuj, narta Judiocuaca camarucuanio.

<sup>28</sup> Nojoriiri Jesu nequesotaree:

—¿Cante quia sequecanu naa quia miiniuriani? ¿Cante quia jiyatecanu Pueyaso Secojoua tia jiyaniijia quia quiniuriani?

<sup>29</sup> Jesuuri nojori riucuaaree:

—Janiya nia nequesotanutaniya saniniunijia. Niaa jaara cua nequesotasano riucuaare coteenucuaa, janiyari nia sequenutaniyajuhuaaj cante cua jiyaroquiaari naa cua miiniuriani. <sup>30</sup> Cua riucuaturotoj, ¿cante Tiuquinijiona Juan jiyaroquiaari pueya na tiuquinijionura moojiniani? ¿Narejaca pueyatee, Pueyaso soj? Cua riucuaare.

<sup>31</sup> Jiyacaritij, cuno pueyari jiyasohuaja tama juayonuutanu coteequiaarijiaaja. Naa sequetooquiaariiri:

—Paa jaara na sequereni Pueyaso na jiyaroquiaari, pa riucuarucua: “¿Casaara nocua nia tiuyaquiuiquianucuaaraarini?” <sup>32</sup> ¿Paatucua taa sequereeri, nojuaja nareja pueya jiyarosano quiquiaari?

Cuno pojoriiri narta Israel pueya puerturiquiaa sequenura, Tiuquinijiona Juanri nareja pueya jiyarosano quiquiaari. Nojoricuajaari niishiriquiaa puetunu pueyajanaari niishiquiaari Tiuquinijiona Juanri seetanujuanaa Pueyaso sequesano caminiujiunia quiquiaari. Cunora, nojoriiri Tiuquinijiona Juan rerequetenu puertuquiaari, pueya quishacari tii. <sup>33</sup> Naacuajitij, maja na naata na riucuatunu quishacari, Jesu sequetureeri:

—Maja canaa niishiniu.

Jesuuri nojori sequeree:

—Janiyajuhuaaj, maja cua sequenu quiniutianiya niajaniya, cante cua jiyaroquiaari naa cua miiniuriani.

## 12

*Miriq̄i pohuatasano sesa miijiaca poonijionaa-jiniji*

*(Mt 21.33-46; Lc 20.9-19)*

<sup>1</sup> Jiyacaritij, Jesuuri miriq̄i pohuatanu coteeq̄iaari cuno pojori niq̄iara. Cuno camarucua sequereeri:

—Tamonu pueyanoori cuhuariquiajinia uva natoq̄iaari. Na nuhuaji, na shuriuq̄ioco matacoreeri. Naajuhuj, saajia quejaq̄iaariiri uva rapijiojuara, na caaca reratesaanura. Jiyaconajara tiareejaariuhuj, tiji na cuhuariquia na cojuajara nohuasejojuacuaji.

'Na nuhuaji, tamasaca poonijionaa pueya na niq̄itioreeri nojori cojuasocoriquiano nera. Naacuajitij, uva carojotasacari, nojoriiri nojuaja niq̄itionutaniya tijjiuhuj, na camarujuanaa na quiniuucua. Na nuhuaji, nojuajaari tucuacaanu quiaquiaari, tii marijia na shocotejonura.

<sup>2</sup> Jaara tari quiquiaari uva carojotasacari, saniya cuhuariquia camarujuanaari na seru jiyaroquiaari cuhuariquia cojuanaa pueyacu. Na jiyaroquiaariiri cuhuariquia cojuanaa niq̄itionura nojori carojotasanojiniji, taa na camarujuanaa pocoojoquiaaricuaja nojoritia tarijiani.

<sup>3</sup> Cuhariquia cojuanaa pueyari saaja jiyarosano seru quiaturee. Na piquitiuriiri. Na nuhuaji, juhuasu na jiyaroturohua na camarnuucuaari.

<sup>4</sup> Na camaruuri socua jiyaroquiaari tamonu na seru. Cuno seruuri jacusaaree saitia. Na nacaari surtasaaree saajiata jasano. Na sesacatureejaariuhuj.

<sup>5</sup> Na camaruuri socua jiyaroquiaari tamonu na

seru. Cuno na seru cutaraari mosaaquiaari. Na nuhuaji, socua jiyaramiquiquiaari queraatia na seyari. Puetunu nojorijininiujojuanaani, tamasacaari piquishaquiaari. Tamasacaari puecoosaaquiaari cutara.

<sup>6</sup> Cuhuariquia camaruuri saaja niquiriyatujua niyanuniyojua jiiitiaquiaari, jiyanohua na panishano. Cunora, nojuajaari socua cuno neyanuniyojua jiyaroquiaari. Na queeri tama sequequiaarijiaaja: “Cuno pueya jaara niquiri cua niyanu, nojoriiri na tojiniutianiya cutara”. <sup>7</sup> Cuno cuhuariquiajinia poonijionaa niquishacari nojori camarnu niyanu nojoriicua niyano, nojoriiri saaja tamajaaja niishitiojotooquiaari:

—¡Nioori pa camarnu niyanu! Nio cuhuariquiaari tama nerajaaja quiniutianiya, na que jaara cusoyare. ¡Pa morej! ¡Pocua nio cuhuariquia camaruhua quiqúi tamajaajani!

<sup>8</sup> Cunora, na quiatuereeri. Na motuereeri. Na motunu nuhuaji, nojoriiri macu jataree cuhuariquiajiniji tamama.

<sup>9</sup> Jiyacaritij, Jesuuri cuno pojori nequesotaree:

—¿Taa cuhuariquia camaru miiniutianiya socuani? Nia sequereera pueyanaa. Nojuajaari cuhuariquia cojuanaa puecoonutaniya. Na nuhuaji, tamasaca pueya niqutionutaniya cuno cuhuariquiaari, nera nojori cojuanura.

<sup>10</sup> ¿Majateeri tariucuacaanu Pueyaso Rupaajinia nia serojonu quiquianucuaja nio? Naa sequeyari: “Tiajonaa pueyari tamaatiujiajau saajia jataree nojori tiasacari saijiniji tia. Na nuhuaji, cuno jatasano saajiaari socua cutara saajiara jiyatesaarohua tamasaca saijiniji.

11 Cunoori pa Jiyaniijia miishano. Pajaniyara, na miishanoori jiyanohua maninia. Nocuaji jiuujiatesano”.

12 Jiyacaritij, cuno Judiocuaca camarucuaari niishiriicujaja miriqui Jesu pohuatasanoori tama nojoriijiniijiaaja quiriquiaa. Naaratej, nojoriiri Jesu quiatunu panirii juucua, nojori nujuateso-coriquiano. Nojoriiri pueya puereriquiaa saaja, naa nojori miiniuria Jesutej. Naacujitij, nojoriiri nareja quiojoquiaariuhua. Naa Jesu pohu-atasacari miriqui cuno saajajiniijitij, nojuajaari tama na cuaqueyajiniijiaaja pohuatariquiaa.

*Jiya jiyaniijia cuara pueyaracaanu  
niquitiosaaria na sequesano cumaneeca  
(Mt 22.15-22; Lc 20.20-26)*

13 Na nuhuaji, Jesuucua jiyaramiquishaaquiaariiri noojiaqueya Fariseocuacajiniijinio, Herodes panijiaca pueyajiniijiniojuhuaj. Cuno pojoriiri Jesu pocuatenu paniquiaari sesa juucua, jiyaniijia nojori saquiriojotanura nocuara. 14 Naaratej, cuno pojoriiri Jesuucua nijioquiaari. Na sequetuseeri:

—Niishitiojonanaa, canaari niishiyani quiaa cutaraari sapojiyashijia. Quiaari seetanujuanaa sequeja. Majaari rimiajata quia niqiniu pueyajuhuj. Majaari pueya naata sapojonu quiajaniya. Quiaari seetanujuanaa pueya jiuujia niqijia. Quiaa cutaraari seetanujuanaa Pueyasojiniji niishitiojua, taate pa naata maninia qiniu Pueyaso niquiarani. Naaratej, canaa quia

sequere, ¿maniniate pa niqutiojonura pa cumaneecajiniji jiyaniijia Césarra, taa cuno tahue sequerquiaari pajaniyacujani? ¿Taa quia sequeyani, niqutiojoshiyatee, maja soj?

<sup>15</sup> Jesuuri ritia niishiquii, naa nojori nequesotasacari nojuajatej, cuno pojoriiri na saniniujiuriquiaa sesa na pohuatenura najuhuanaj. Naaratej, Jesuuri nojori sequeree:

—¿Casaara nia saniniujiya janiyani? Miji nia riri cumanee cua niquishocoriquiano.

<sup>16</sup> Nera rishaareeri cumanee. Jaara na niquiquiaari, Jesuuri nojori nequesotaree:

—¿Cana naaquiti nocuani? ¿Cana sesateeri nocua naajiotasanojaniuhuaaj?

Nojoriiri na riucuaaree:

—Jiyaniijia César naaquicuaaja, na sesajuhuaaj.

<sup>17</sup> Jesuuri jiyacari nojori sequeree:

—Jaara tama César casaajaaja quiri, tama na casaajaaja nia niqutioire na camaru. Saniniuuja, Pueyaso nia niqutioire nerano tama na casaajaaja.

Jesu jaara naa nojori riucuaquiaariti, nojoriiri jiyanohua jiuujiatequiaari.

*¿Macunucuate samiitiaconutaniuhua?  
(Mt 22.23-33; Lc 20.27-40)*

<sup>18</sup> Fariseocuaca nuhuaji, noojiaqueya Saduceocuacajinijinoori Jesuucua nijioquiaari. Saduceocuacaari jiyaniya macunucua maja na samiitiaconu quiniutianiuhua. Naaratej, nojoriiri Jesu nequesotasee nojori niishiniuria taa na sequenutaniya macunucujinijini. Na sequetuseeri:

19 –Niishitiojonanaa, supuetana Moisés cuajaari pa rootaa na naajioneejinia, pueyano jaara cusoyare mueyaju, tarajanu cuaara camiiria mashiquio, mueya na mueratenura tarajanu niti. <sup>20</sup> Tarijia, tamonu pueyanoori niya quiquiaari. Siete niquiohwaraca quiquiaariiri, saa canuuja. Jiyapueranuuri camiquiaari. Na nuhuaji, shaajequiaariiri muetuhuoja. <sup>21</sup> Naaratej, na nuhuajishanaari tarajanu mashiquio camiquiaari. Nojuajaari muetuhuoja cusoquiaarijuhuaj. Naajuhuj, jiyareta na nuhuajishanaari na camiquiaari. Nojuajaari juhua tapueyocuaca cusoquiaari mueyajujuhuj. <sup>22</sup> Cuno siete canuuri naa camioquiaari cuno maaji. Puetunu nojorijianaari cusonuquiaari. Majaari quenaaja niquiriyatujua mueya nojori mueratenu quiquiaari. Na nuhuaji, cuno maajiiri cusoquiaarijuhuaj. <sup>23</sup> Naacuaajitij, macunucua jaara samiitiacorohua, ¿teyano cuno siete neyacaajiniiniote seetanu neyacajanaa quiniutianiyani, puetunu cuno pojorijianaa jaara neyaca quiquiaari?

<sup>24</sup> Jesuuri nojori riucuaaree:

–Niaari jiyanohua jiyajeneya Pueyaso Rupaajinia naajiotasano nia niishiyaquishacari, Pueyaso cumaacanio. <sup>25</sup> Macunucua samiitiacosacariuhua, majaari canuu camiyonu quiniutianiya maaji. Naajuhuj, maajipohuari maja na camiyonu quiniutianiya neyacaara. Canuu, maajipohua, nojoriiri mariyata quiniutianiya juhua jiyocuacaanu quijiaca Pueyaso seya, maja camiyosano. <sup>26</sup> Niaa macunucua samiitianijionujiniji

nequesoreetaate. ¿Majateeri nia serojonu quiquiaacuaja supuetana Moisés naajioneejinia, taa Pueyaso sequequiaari Moisés cuaja nequeru casaja noshiyanojinijini? Pueyasoori naa sequequiaari Moisés:

“Janiyari quia supuetana Abraham Jiyaniijiani, quia supuetana Isaac Jiyaniijiajuhuj, quia supuetana Jacobo Jiyaniijiano”.

<sup>27</sup> Naacuaajitij, paari niishiyani Pueyaso pueya shaajeconoori saminiucua quiya Pueyasora cutara. Pueyasoori maja macunucua Jiyaniijia, saaja saminiucua pueya Jiyaniijia cutaraari. Janiyari cunora nia sequeyani, niaari jiyanojia jiyajeneya nia niishiyaquiniucua Pueyaso Rupaa.

*Puetunu Pueyaso Rootasanojinijijianaani, teyanote socua pa tojishocoriquianoni (Mt 22.34-40)*

<sup>28</sup> Tamonu pueyanoori Jesu tojiriquiaa Saduceocuaca rihuaneyano maninia saaja. Cuno pueyanoori Moisés Rootasanojiniji niishitiojona quiquiaari. Nojuajaari Jesuucua catecanoquiaari. Jesu nequesotareeri:

—¿Teyano tariucuacaanu Pueyaso Rootasanojinijiniote socua pa tojishocoriquianoni?

<sup>29</sup> Jesuuri na riuquaree:

—Pueyaso sequesano socua na pueya tojishocoriquianoori nio: “Nia tojitiare Israel pueyanaa, pa Jiyaniijia Pueyasoni, nojuacuajaari pa Jiyaniijiajanaa. Majaari tamonu quiniu socua.

<sup>30</sup> Nia Jiyaniijia Pueyaso nia paniri puetunu niojiatajanaa, puetunu nia sohuanutajanaa, puetunujuanaa nia niishitiajata, puetunu



nia cumaacatajanaano”. Nio rootasanoori socua pa tojishocoriquiano puetunu Pueyaso rootasanojinijijianaa. <sup>31</sup> Socua tarajanu na rootasano pa tojishocoriquianoori quera juhua coteenu na rootasanojuhuj. Naa sequeyari: “Quiarta pueyano quia paniri taa quia paniyacuaa tama quia cuaqueyajaajani”. Puetunu Pueyaso rootasanojinijijianaani, majaari socua tamonu rootasano quiniu socua tojishocoriquiano nio caapiqui na rootasanojiniji.

<sup>32</sup> Jiyacaritij, cuno Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaari na sequeree:

—Quiaacuaja maninia sequeree, niishitiojonanaa. Seetanujuanaari quia sequesano: quiyacuaaquinateja niquiriyatujua Pueyaso. Majaari socua tamonu quiniu juhua nojuaja. <sup>33</sup> Seetanujuanaa jiyanojua maninia cutaraari Pueyaso pa paniniuria puetunu poojiatajanaa, puetunujuanaa pa niishitiajata, puetunu pa sohuanutajanaa, puetunujuanaa pa cumaacatano. Naajuhuj, jiyanojua maniniaari parta pueyano pa paniniu, juhua tama pa cuaqueyajaaja. Paa jaara nio sequesano tojijiaca quirini, cunoori jiyanojua socua maninia Pueyasora, puetunu seya catijiasanojinijijianaa nocuara, mariyata puetunu pueya niquitiojosano na casamijinijijianaa nera.

<sup>34</sup> Jesu jaara tojiqiaari naa cuno pueyano riu-cuasano maninatej, na sequereeri:

—Quiaaqui quera Pueyaso pueyanora quia.

Na nuhuaji, majaari socua pueya nequesoreetanu paniniu quiriquiaa Jesu.

*¿Canaacuajinio supuenote Cristoni?  
(Mt 22.41-46; Lc 20.41-44)*

<sup>35</sup> Jesuuri Pueyaso Secojojua tiajinia niishitiojoriquiaa pueya. Jiyacaritij, nojuajaari na tojtianaa pueya nequesotaree:

—¿Casaara Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaasequequiaacuaraarini: “Cristonaari supuetana David niquiohuacuajinio supenuataniya”?

<sup>36</sup> Pueyaso Sohuanu pohuatesacari supuetana David, nojuacuajaari sequequiaari:

“Jiyaniijia Pueyasoori cua Jiyaniijia Cristo sequeree: ‘Quia cajirijiaara cua miaquetajara, janiya cuaara quia paraa shocojotare quiocuajijiaatijia, Jiyaniijiajanaa quia quiniuria pueyaracaanu cutara’ ”.

<sup>37</sup> Supuetana David jiyaniijiacasacari Cristo, ¿Cristotucua taa supuetana David niquiohuacuajinio supueno quirini? Davidcuajaari na jiyaniiquiya “cua Jiyaniijiaata”.

Queraatia pueyari shanohua tojtitariquiaa Jesu pohuatasano.

*Jesu sequesano Moisés Rootasano niishitiojonaajiniji*

*(Mt 23.1-36; Lc 11.37-54; 20.45-47)*

<sup>38</sup> Jesuuri nojori na niishitiojosacari sequeriquiaa:

—Tama nia cuaqueyajaaja nia cojuare Moisés Rootasano niishitiojonaacuaji. Cuno pojoriiri puera tucuaque toque cushiyonu maniniucujaja nojori rucuanejotajara, pueya shootianura nojori. Nojoriiri timiquiaa pueya sarhuatasacari

nojori, nojori quishacari tiaca jiuujiajinia curo-tasano cajitiucujinia. <sup>39</sup> Nojori jaara masu-usaare tamonu tiajinia queranacunura, nojori-iri ritia secooquiaa socua panishano cajitiujinia nojori cajitiuniuria tia camaru shuriucua. Naa-juhuaj, Pueyaso secojojua tiacajiniaqueya pueya rerejosacari, nojoriiri camarucua cajitiucujinia cajitiuniu paniquiaa, pueya shootianura nojori. <sup>40</sup> Nojoriiri mashiquiopue tiaca masequiaa se-  
 caca cumaneecata nojori na sapojonuta. Naa nojori miiniu nuhuajitij, nojoriiri Pueyaso seco-  
 joquiaa shitiarayocua pueya niquiara, maninia pueya nojori jiyanishaanura. Naaratej, Pueyaso saniitiosacari maninia miyashijiaca pueya, no-  
 joriiri socua jiyanohua naquiya miishaanutaniya tamasacajiniji.

*Casamijiu mashiquio niquitiosacari na cuma-  
 nee juuranee Pueyasora  
 (Lc 21.1-4)*

<sup>41</sup> Tamacari, Jesuuri cajiriquiaa Pueyaso Secojojua tiajinia cumaneeca niquitiojojua tacoji, tee pueya niojoriquiaa na cumaneeca Pueyasoracuajani. Jesuuri tiji pueya shootiariquiaa na cumaneeca niquitiojiyano. Queraatia casamiriaca pueyari queraatia cumaneeca niquitiojoriquiaa. <sup>42</sup> Jiyacari tiuquishiiijaariuhua casamijiu mashiquio. Caapiqui cumaneeniyojua niasee cumaneeca niojojuajiniaari. Cuno cumaneeca na niasanoori maja puera cumaneeca na quiniu quiriquiaa. Saaja cobrejiniji shipinishano quiquiaariiri.

<sup>43</sup> Jesuuri jiyacari na saquiriojosano pueya piirii. Nojori sequereeri:

—Seetanujuanaa nia sequeyanijia, nio casami-ijiu mashiquio cutaraari socua queraatia niquitioree puetunu tamasacajinijijanaa. <sup>44</sup> Puetunu pueyajanaari na cumaneeca curenojiniji niquitiojoriquiaa. Saniniuujia, nio maajiiri puetunujuanaa na miaquesocoriquiano na masetajarano niquitioree cutara.

## 13

*Jesu sequesacari Pueyaso Secojoua tia niyartasaanutaniya*

*(Mt 24.1-2; Lc 21.5-6)*

<sup>1</sup> Jesu tohuareetasacari Pueyaso Secojoua tia-jiniji, tamonu na saquiriojosano pueyajinijinioori na sequeree:

—Niishitiojonanaa, quia niquiri Pueyaso Secojoua tia, puereetujuaaca saitia tiasano. ¡Jyanohua shanohua tia!

<sup>2</sup> Jesuuri na riucuaaree:

—¿Quiaateeri cuno shanohua tia niquiya, saijiniji tiasano jiyaconajani? Cuniqui, majaari saajia cureenu quiniutianiya tamonu caco maano que-naaja. Puetunu niyartasanojuanaa quiniutianiyari.

*Taa pa niishiniutianiyani jiya puequesacari quera*

*(Mt 24.3-28; Lc 21.7-24; 17.22-24)*

<sup>3</sup> Na nuhuaji, nojoriiri quiojoquiaari olivo cuhuariquia tuhuananuucua. Cuniquiji, maja puera tucuacaanu quiquiaari Pueyaso Secojoua tia. Na taquijiriaja quiquiaariiri. Jesu cajishacari

tii, nocua catecanoquiaariiri Pedro, Santiago, Juan, Andrésnio. Nojoriiri na sequetuquiaari jiyasohuaja:

<sup>4</sup>—Canaa quia sequere taacari Pueyaso Secojoua tia niyartasaanutaniyani. ¿Casaa Pueyaso miniutianiyani canaa niishiniuria quia sequesano quera tohuateya?

<sup>5</sup>Jesuuri nojori riucuaare:

—Tama nia cuaqueyajaaja nia cojuare tamasaca sapojiyaquiniuucuaaji niajaniya.

<sup>6</sup> Nia numooteyacuajanijia, queraatia sapojonuujuaacari nijionutaniya nojori sequenura niajaniya: “Janiya Cristoni”. Naa sapojotunutaniya queraatia pueyari.

<sup>7</sup> Naa jaara tojiniuuri miaquetoojonujiniji niya, tucuacaanujuhuj, majaari najuhua nia shiriiquitiuniu. Seetanujuanaa naa quiniutianiyari.

Naajaa, jiyacari, majaari jiya puequesacari quiniutianiya juhuanouaja.

<sup>8</sup> Tamonu rupaa pocuajacaari miaquetoojonutaniya tamaatiuucua rupaa pocuajacata.

Pueyari tamonu jiyajiniji miaquetoojonutaniya tamonu jiyajinijinio pueyata. Naajuhuj,

rijaari jiuuquiujutianutaniya queraatia tiquiyocua tiacajinia. Jiyano hua miaajesacariiri

quiniutianiya jiyacari. Naajaa, puetunu niojuanaari saaja shusha naquiya miiniu

cotesacari quiniutianiya.

<sup>9</sup> Tama nia cuaqueyajaaja nia cojuare.

Niaari tama nia tiacajinia jiyaniijianucuaajaaja niquitiosaanutaniya saniitiosocoriquiano.

Naajuhuj, niaari Pueyaso Secojoua tiacajiniajanaa majacusaanutaniya. Niaari

jiyatasaanutaniyajuhua tiaca jiyaniijiaacua, jiya jiyaniijianucuaacuanio, nojori nequesoreenura nijaniya, janiyajiniji pohuatanaa nia quiniuucua. Naacuaajitij, niocua janiyajiniji pohuatare nojori niquiarajuhua.<sup>10</sup> Jiya puequeyaquishacarijia, Pueyaso rupaari tari pohuatasano quiniutianiya puetunu jiyacajini-ajanaa.<sup>11</sup> Cua tojiri, niaa jaara jiyatashiyare jiyaniijianucuaacua nequesoreesocoriquiano, majaari nia tacaaniu taa nia sequenutaniyani, taa nia pocuanutaniyani. Majaari quenaaja nia niishiriojonu naatej. Saaja nia sequere nojori niquiara jiyacari Pueyaso Sohuanu niishitiojosano nijaniya. Nia pocuasanoori maja nijaniyajiniji quiniutianiya, nia pocuasacari nojori niquiara. Cunocuaajaari Pueyaso Sohuanu niishitishano quiniutianiya, na pocuatesacari nijaniya.<sup>12</sup> Jiyacarijiuhuaaj, pueyanoori sesa miiniutianiya tama tarajanujuaaja, cua tojijia tarajanu quiniuucua. Tama tarajanujuaarijia na niqutionutaniya mosocoriquiano. Jiyacaritij, pueyari tama necohuajaaja miiniutianiya sesa, cucua tiuujiaca necohua quiniuucua. Naajuhuaaj, necohuari tama na queya tacartanutaniya monujuaaja, na queya tojiniuucua Pueyaso rupaa.<sup>13</sup> Puetunu nio jiyajinijinio pueyajanaari maja na niquiniu paniniu quiniutianiya nijaniya, cua tojtiaajaca nia quishacari. Naajaa, cante seetanujuanaa pueyaracaanu cucua tiuyajaani nio jiya jaara puequerejaatijia, nojuaja cutaraari shacantuuca quijiara jatanishaanutaniya, pueyaracaanu cuata na quiniuria shuquiriaatia.

14 'Niaa jaara cuno jiyano hua sacuaraatia casaa niquire Pueyaso Secojoja tiajinia nujuatesano, taa supuetana Daniel sequeya na naajioneejiniacuajani, niocua ritia mashiri. (Cante nio serojiani, nojuaja cuaara niishiiria casaa na sequeyani.) Judea jiyajinia quiniaa cuaara mashiiria ritia tuhuananuhuacua, cuno sacuaraatia casaa jaara nujuatesaare Pueyaso Secojoja tiajinia. 15 Canapuate jiyacari quiya na tia cacojiriani, nojori cuaara tiuquitiaaquiiria tiajiniaaco na casaa na riniuria juucua. 16 Canapuate jiyacari quiya na cuhuariquiajiniani, nojori cuaara tacateyaquiuhuara na toqueya na poonuhuara. 17 Jiyacaritij, jiyano hua taraatia quiniutianiyari maajipohuara, nojori jaara manajaatohua quiya, jaara jiyacari jiitiare supuejaca conaajajuhua. 18 Nia secojosacari, Pueyaso nia maseriquia juhuacarijia, nia mashiyocuatusacari cuaara quiyaquiiria shiniquia quishacari. 19 Cuno quishacari, jiyano hua naquiya miiniuuri quiniutianiya. Tariucuacaanu, majaari naa naquiya miiniu quiquiaari Pueyaso shipininiu nuhuaji nio jiya. Naajuhua, cuno naquiya miiniu nuhuaji, majaari jiyano naquiya miiniu quiniutianihua socua, juhua nio. 20 Pueyaso jaara ritia tajitiyaquire cuno naquiya miiquiosacari, pueya maara mijiria cureyaquirij. Pueyasocujaari ritia tajitiniutianiya cuno naquiya miiniu, na saquiriojosano pueyacua na taraajenuucua.

21 'Jiyacaritij, tamasaca jaara nia sequere: "Nia niquire, Cristo tari niya quiya", jaara sequere-

juhuaj: “Nooj, jati quiyatej”, majaari na tojitianunoj. <sup>22</sup> Jiyacaritij, queraatia sapojonu-juacaari supenutaniya. Nojoriiri sequenutaniya: “Janiyacuja Cristoni”. Tamasacaari sequenutaniyajuhuaaj: “Janiya Pueyaso sequenu panishano caminiujiuniani”. Nojoriiri pueya niqushoo casaa miiniutaniya na cumaacata, Pueyaso saquiriojosano pueya na sapojonura juucua. Jiyacaritij, queraatia pueya cutaraari sapojosaanutaniya. <sup>23</sup> Cunora pueyanaa, tama nia cuaqueyajaaja nia cojuare. Janiyacuajaari tari juhuacarijia nia numooteyani. Majaari cua sequesano nia niyajetanu.

*Pueyaso Niyanu tacatenujiniji pohuatasano  
(Mt 24.29-35, 42, 44; Lc 21.25-36)*

<sup>24</sup> 'Naa naquiya pueya miiniu nuhuajitij, pananuuri ninishiquiria quiniutaniya. Naajuhuaaj, racaari maja na cuhuatanu quiniutaniya mijiria. <sup>25</sup> Riyari totenutaniya. Jiyocuacaanu cumaacaraca quijiacaari tete-catunutaniyajuhuaaj. <sup>26</sup> Jiyacari, janiya Pueyaso Niyanuuri niqushaanutaniya jiyocuacaanuji roseyano cohujajiniani, jiyanhua shacantuca cua cumaacata. <sup>27</sup> Jiyacaritij, janiyari cua seya jiyaramiquiniutaniyani nojori rerejotenura puetunu cua saquiriojosano pueyajanaa. Nojoriiri puetunu nio jiyajinijiniojuanaa rerejotesaanutaniya, socua jiyanhua tucuacaanu jiya cajiniocua puequeetujinijinio.

<sup>28</sup> 'Quiarijia cutara nia niishiri higo naanajiniji. Shuniyara, na jaamasucuaari totequiaa jaranacujua na quiniuria. Na nuhuaji,



na cashacucua jaara macumaaca quiri, quiarinio jaamasucuaari mueratumohua. Niaa jaara naa niquritij, niaari niishiquiaa tacareejonuqui quiniutianiya. <sup>29</sup> Quiarijia saniniuujia, naatej taa nia niishiquiaa higo naanacuaani, niocua naa niishirijihuaaj janiya quera tiuquihuaani, niaa jaara puetunu cua pohuatasanojuanaa niquri tohuateyano. <sup>30</sup> Seetanujuanaa nia sequeyanijia, puetunu cua pohuatasanojuanaari niquishaanutaniya nio pa quishacari quiniaa pueya cusonuyaquishacarijia. <sup>31</sup> Jiya cajiniocuaari shaajenutaniya, nio jiyajuhuaaj. Cua Rupaa cutaraari maja na jatanu quiniutianiya. Cua sequesanoori puetunujuanaa tohuateenutaniya.

<sup>32</sup> 'Maja cutaraari nia niishiniu taacari cua tiuquiniutianihuaani, casaa juucatej. Majaari jiyocuacaanu quijiaca Pueyaso seya niishiniuujihuaaj. Janiyajanaari maja cua niishiniu. Saaja cua que Pueyaso cutaraari tamajaaja na niishiya.

<sup>33</sup> 'Cunora, janiyari nia sequeya cutarani, maja juhua maquenuujujuaca nia quiniu. Pueyaracaanu nia niqutiare cucuaji, juhua sutejaca. Tamajaaja nia soquere. Saaja pueyaracaanu nia secojoriquia Pueyaso. Majacuajaari nia niishiniu taacari cua tiuquiniutianihuaani. <sup>34</sup> Cunoori quiniutianiya juhua tamonu pueyano quianu panishacari tamonu jiyajiniara tucuacaanu. Na quianura, nojuajaari na seya seerataaree maninia nojori cojuanura na tia. Tamasaca niqutioyaree na poonijosanoori, nojori poonijosocoriquiano. Tamonu sequereeri, tohuateyaji na cojuanura

pueyaracaanu, nojuaja cuara tiuquihuara-  
jaatijia. <sup>35</sup> Naaratej, nia sutere. Maja  
maquenuujunu. Majaari nia niishiniucua  
taacari tia camaru tiuquiniutianihuani,  
shusha ninishacari, shiyaqueya, caacaraja  
niunijosacari, tariquiicuaaji soj. ¿Taacari  
cua tiuquiniutianihuani? Johuaj, maja pa  
niishiniu. <sup>36</sup> Cunora, juhua sutejaca nia  
quiriquia, janiya mariqui nia jiyajenetesu-  
huari, canashiyaquiji cua tiuquishacari-  
hua niaacua. <sup>37</sup> Cua sequesano  
niajaniyani, cunoori puetunu pueyarajanaa:  
“¡Nia sutereja! ¡Maja maquenu!”

## 14

*Judiocuaca camarucua roojotoosacari nojori  
quianura Jesu*

*(Mt 26.1-5; Lc 22.1-2; Jn 11.45-53)*

<sup>1</sup> Jiyacari, juhuanajuaja querajaa juuca  
quiriquiaaari Pascua juucara queranacunura.  
Pascua juucajuhuaj, poreetajaaju shipinishano  
pan miaquenu coteesaaquiaari siete juucara.  
Pueyacuara secojonaa jiyaniijianucuaari jiyacari  
Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaata roojo-  
tooriquiaa Jesuucuaara. Nojoriiri roojotoori-  
quiaa taa nojori sapojonuta nojori quiatunuta-  
niya Jesu jiyasohuajani, na motusocoriquiano. <sup>2</sup> Nojoriiri  
naa sequetooriquiaa:

—Maja queranacusacari naa pa miiniutij, paa  
mariqui puetunu pueyajanaa juaatiriiri.

*Tamonu maaji totasacari na shanohua jaanu-  
taja Jesuucua*

*(Mt 26.6-13; Jn 12.1-8)*

<sup>3</sup> Jesuuri Betania tiacajinia quiriquiaa Simón tiajinia na saquirojosano pueyataja. Cuno Simónri tarijia lepra cusotaja quiquiaari. Jesu cajishacari tii miaquejajinia, tamonu maajiiri tiuquiquiaari. Shiitaniyojua shucuariquiaja pataconiyojua cacatariquiaari, shanhua cohujaja saajajiniji quejasano. Mishaja quiriquiaari shanhua jaanutajata, nardo jaamasucujiniji shipinishano. Jiyanhua queraatia cumaneecata masesano quiquiaariiri. Jiyacaritij, cuno maajiiri na shucuariquiaja pataconiyojua cocuatatee, na totanura Jesu nacaacua. <sup>4</sup> Tamasaca tii quiniaa pueyari juaarii naa cuno shanhua jaanutaja niitiasaanuucua. Tama nojorijiaarijia sequetooriquiaa:

—¿Casaara cuno shanhua jaanutaja niitiasaaree najuhuanani? <sup>5</sup> ¡Cuno jaanutaja maara niqutiosaanu queraatia cumaneecara, casamijiuniucua niqutiosocoriquiano!

Nojoriiri juhuacatecara cuno maaji juaarii.

<sup>6</sup> Jesuuri nojori sequeree saaja:

—¡Nia tariniare! ¿Casaara nia rimiaaqueya nio maajiicuarani? Naa na miishano janiyani, cunoori jiyanhua maninia quiria.

<sup>7</sup> Casamijiuniucua pueyacuajaari pueyaracaanu quiriquiano niaata. Nia naatacuajaari maninia miiniu nojori nia panishacari. Janiya saniniuujia, maja cutaraari cua quiniu quiniutianiya pueyaracaanu niaata. <sup>8</sup> Nio maajiiri maninia miirii. Majaari na naata miiniu quiriquiaa socua maninia nio na miishanojiniji. Na totasacari cucua na shanhua jaanutajani, nojuajaari juhuacarijia cua cuaqueya

jeenucuaa, raaco cua niasaanura janiya jaara mosaareni. <sup>9</sup> Seetanujuanaa nia sequeyanijia, puetunu jiyacajiniajanaa tee Pueyaso rupaa pohuatasaanutaniyani, nio maaji miishanoori pueyaracaanu pohuatasaanutaniyajuhuaaj. Naa na miishano janiyatej, majaari na niyajetasaanu quiniutianiya.

*Judas tacartasacari Jesu, na quiatenura*  
(Mt 26.14-16; Lc 22.3-6)

<sup>10</sup> Jiyacaritij, Judas Iscarioteeri quiaquiaari pueyacuara secojonaa jiyaniijianucuata roojotoonura taa nojori na quiatenutaniya Jesuni. Nojuajaari Jesu saquiriojosano pueyajinijinio quiquiaarijuhuaaj. <sup>11</sup> Jiyaniijianucua jaara tojiquiaari, Judas nojori quiatenu paniya Jesu, nojoriiri jiyanohua shuquiririi. Nojoriiri Judas sequeree:

—Canaa quia niqutionutaniya cumaneecani, canaa quia quiatenu sami Jesu.

Cunora, Judasri niishiriojonu coteequiaari taacari nojori na quiatenutaniya Jesuni.

*Jesu miaquesacari na nuhuajiria na pueyata*  
(Mt 26.17-29; Lc 22.7-23; Jn 13.21-30; 1 Co 11.23-26)

<sup>12</sup> Puetunu marijiajanaa, Judiocuacaari Jerusalén tiacajinia rerejoquiaari poretesoo pan nojori miaquenuunura siete juuca. Coteenu juuca sesaari quiquiaari “Pascua”. Cuno juuca puecoosaaquiaariiri Pascuara riuriotaca borregohua, Pueyaso niqiara miaquenusocoriano. Naaratej, Pascua juuca

quishacari, Jesu saquiriojosano pueyari Jesu nequesotaree:

—Jiyaniijianaa, ¿tee quia paniya canaa majeetenura quiocuaji borregoni, pa miaquesocoriquiano quiarjia Pascuarani?

<sup>13</sup>Jiyacaritij, Jesuuri caapiqui na saquiriojosano pueyajinjinio sequeree:

—Nia quiaare Jerusalén tiacajinia. Niaari tii riuriatanutaniya tamonu pueyano, na mohuaca pataano na patacojinia. Niaa jaara na riuriatasee, niocua na nuhuajimia. <sup>14</sup>Jaara tiuquishii tiajinia, niocua cuno tia camaru sequeese: “Niishitiojona naa quia sequeya: ‘¿Tee cuniqui cua miaquenu-taniya cua saquiriojosano pueyata quiarjia Pascua niucuan?’ ” <sup>15</sup>Jiyacaritij, nojuajaari nia niquitiniutianiya puereetuuca sohuaca, jiyocuacaanu nataco, tariucua maninia jeenucuasano. Niocua cuniqui borrego majeetese, niucua pa miaquesocoriquiano.

<sup>16</sup>Na saquiriojosano pueyari quiojoquiaari. Tiacajinia tiuquijioseeri. Nojori tiuquijiosacari, nojoriiri puetunujuanaa riuriatasee taa Jesu sequeree nojoricuajani. Nojoriiri tii majeetesee borrego, Pascuara miaquesocoriquiano.

<sup>17</sup>Jaara niniquiaari, Jesuuri tiuquijiose na saquiriojosano doce pueyata. <sup>18</sup>Nojori miaquenu-usacari, Jesuuri nojori sequeree:

—Seetanujuanaa nia sequeyanijia, tamonu nijaniyajinjinio niya cuata miaqueyani, nojuajaari cua tacartanutaniya na quiatenura janiya, naquiya cua miishaanura.

19 Jesu sequesacari naatej, nojoriiri jiyanohua taraajequee. Jiyacaritij, tama nojorijiaarijia na nequesoreetanu coteeree:

—¿Janiya jiyoteeri quia quiatenutaniyani Jiyani-ijianaa?

Puetunu nojorijianaari naa na nequesotaree.

20 Jesuuri nojori riucuaaree:

—Niquiriyatujua doce nijaniyajinijiniocuaja, nojuacuajaari nio, shusha pan shiya miacojuajiniani, nojuajaari cua quiatenutaniya.

21 Janiyacuajaari maninia tohuateenutaniya puetunujuanaani, taa tariucuacaanu Pueyaso Rupaajinia janiyajiniji naajiotasaaquiaaricujani. Saniniuujia, jiyanohua taraatia quiniutianiyari cuno pueyanora, cantucuaja cua quiatenutaniya mosocoriquianoni. Maara socua maninia quiquiaari cuno pueyanora, nojuaja jaara raaquishaaquiaari.

22 Nojori miaquenuusacari, Jesuuri pan ririi. Na Que Pueyaso secojoree nocuaraari. Na neecasenu nuhuaji, nojori niqutiojoreeri. Na niqutiojosacari, naa miriqui sequequiaariiri:

—Jajaa. Nia miaquere. Nioori cua cuaqueya.

23 Na nuhuaji, Jesuuri ratujua pataree. Na Que Pueyaso secojoreeri nojori ratusocoriquianoocuara. Na secojonu nuhuaji, na saquirojosano pueya niqutioreeri nojori ratunura tiji. Puetunu nojorijianaari ratujuajiniji raturee. 24 Nojori sequeree miriquiiri:

—Nioori cua nanaca. Cua nanacaari queraatia pueyacuara shoonutaniya. Naacuajitij, Pueyasoori seetanujuanaa jiyanooniutianiya pueya, saaja nojori tiuuniuucua cucua, taa

Pueyaso sequequiaaricuajani. <sup>25</sup> Seetanujuanaa nia sequeyanijia, maja socua cua ratunu quiniutianihua uva caacajiniji, janiya cuaara tacatemohuajaatijia pueyaracaanu Jiyaniijajanaa cua quiniuria. Jiyacaritij, janiyari shusha niaata na ratunutaniuhuani.

*Jesu sequesacari Pedro, nojuaja nocuaji seetanutaniya*

*(Mt 26.30-35; Lc 22.31-34; Jn 13.36-38)*

<sup>26</sup> Pueyasora na jaaquequenuunu nuhuaji, nojoriiri quiojoquiaari olivo cuhuariquia tuhuananuucua. <sup>27</sup> Na quiojosacari, Jesuuri nojori sequeeree:

—Nio niucuajani, puetunu niajanijajanaari cucua tiuuniu tarinitianutaniya. Naa naajiotasano quiyacuajaari niajanijajiniji tariucuacaanu Pueyaso Rupaajinia. Naa sequeyari:

“Janiyari borrego Cojuana monutaniyani. Na borregohuari na camaru nuhuaji niyaquejonutaniya tamajaaja”.

<sup>28</sup> Na nuhuaji, janiya jaara samiitiarohua macujinijini, janiyari nia puetanutaniya Galilea jiyajiniani.

<sup>29</sup> Pedroori jiyacari Jesu sequeeree:

—Niya cuata quiniaa naasucua quiocuaji carajenutaniya. ¡Janiya cutara maja cua catenu quiniutianiya quiocuaji!

<sup>30</sup> Jesuuri saaja na sequeeree:

—Pedronaa, janiya seetanujuanaa quia sequeyani, nio niucuajani, quiaari janiyajiniji naa seetanutaniya pueya niquiara: “¡Maja cua

niishiniu Jesu!” Quiaari naa pacutejonutaniya sequenutej, caacaraja caminiujiyaquishacarijia niunijionu.

<sup>31</sup> Pedroori saaja na pataariquiaa naa Jesu sequesacari nojuajatej. Socua sequerohuari:

—¡Janiya cuara mosaaria quiataqui, naajaa, majaari cua seetanu quiniutianiya quiocuai!

Narta saquiriojosano pueyari naa sequetureejuhuaj.

*Taraatia Jesu secojosacari Getsemaní  
cuhuariquiajania*

*(Mt 26.36-46; Lc 22.39-46)*

<sup>32</sup> Nojoriiri jiyacari tiuquiiijioquiaari tamonu cuhuariquiajania. Cuno cuhuariquia sesa quiquiaari Getsemaní. Jesuuri na saquiriojosano pueya sequeree:

—Niyaja nia cajitiuri, cua secojosacari cua Que socua nia tacoji.

<sup>33</sup> Nojuajaari saaja nocua rupojiyaree jiuujianaraca na pueya: Pedro, Santiago, Juannio. Jesuuri juhuacatecara shiriiquiriquiaa. Tacaariquiaajaariuhuj. <sup>34</sup> Nojori sequereeri:

—¡Coojiajania taraajeya jiyanoahuanijia, quera cusoyanijia! Niyaja nia jiyojetare. ¡Niocua niqitiareja! ¡Majaari maquenu!

<sup>35</sup> Jesuuri socua shiitianiyojua quiaaree nojori tacoji. Na secojonura Pueyaso, mojuquetaseeri. Jiyocuara jacamaquiaariiri. Pueyaso masereeri, maja naquiya na miishaanura juucua. <sup>36</sup> Na secojosacari, nojuajaari naa sequequiaariti:



—Cua Quenaa, quiara maja jiyajeneta quia panishano quia miiniuria. Naaratej, janiya quia secojiyani, nio raatonuque cucuaji quia tajitiri. Naajaa, cuaara quiyaquiiria juhua cua panishano. Saaja cuaara quiiria cutara taa quia paniyacua-jani.

“Nio raatonuque” na sequesacari, Jesuuri miriqui sequeriquiaa naquiya na miishocoriqiano.

<sup>37</sup> Na secojonu nuhuaji, na saquiriojosano puey-acua tacateyarohuari. Nojori riuriatasuhua maquetiuyanoori. Jesuuri Pedro sequeree:

—Simónnaa, ¿quiaate maqueya? ¿Majateeri quenaaja quia naata rejeretanu rupaquijia quia maquenu? <sup>38</sup> Nia sutere. Maja maquenu. Pueyaso nia secojore niaa mariqui sesa miitishaareeri. Seetanujuanaa, poojiaari maninia miiniu panijia. Pa cuaqueyari saniniuujia sasaca quiyacujua. Majaari pa naata maninia miiniu pa panishano tamajaaja. Cunora, Pueyaso nia secojore na cumaquiniuria niajaniya maninia nia miiniuria.

<sup>39</sup> Jesuuri quiaquiaariuhua socua secojonuhua. Na secojosacari, socua sequenu pacutequiaariiri juhua coteenu na sequesano.

<sup>40</sup> Na nuhuaji, socua tacatequiaariuhua na saquiriojosano pueyacuaari. Nojori riuriatasuhuariuhua maquetiuyano. Nojori namijiaari saaja seecutayariquiaa na maquenuujunuta. Jiyacaritij, nojoriiri maja na niishiniu quiriquiaa taa na riucuatunutanianoj.

<sup>41</sup> Jesuuri socua quiaquiaariuhua na Que secojonura. Na tacatesacariuhua secojonujiniji, nojori sequesuhuari:

—¿Niaate maquetiuyajaa? ¿Niaate samaateyaja? ¡Tariucuaja! ¡Quiarijia cutara janiyari sesa miijiaca pueya quiatesaanutaniyani, nojori miiniuria janiya taa nojori panitiuyacuajani! <sup>42</sup> Nia saneecuatere. Pa quiaare. Cua quiateriquiano tari cumaji.

*Na paraa quiasacari Jesu*

*(Mt 26.47-56; Lc 22.47-53; Jn 18.2-11)*

<sup>43</sup> Jesuuri pocuariquiaajaa Judas tiuquishacari nojoriicua. Cuno Judasri, Jesu saquiriojosano doce pueyajinijinio quiquiaarijihuaaj. Queraatia pueyari Judasta nijioquiaari. Cuno pueyari nijiniaquetucuaja mueruu pooriquiaa, macacanio. Cuno pojoriiri pueyacuara secojonaa jiyaniijianucua jiyaramiquishano pueya quiquiaari, Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaa jiyaniijianucua jiyaramiquishanojuhuaaj, Judiocuaca camarucua jiyaramiquishanonio.

<sup>44</sup> Judas, Jesu quiateriquianoni, nojuajaari juhuacarijia nata quiniaa pueya rootaquiaari, nojori niishiniuria teyanote Jesuni. Naa nojori sequequiaariiri:

—Teyano pueyano cua nujuya pa tiuquishacarini, cunocuajaari nojuaja. Niocua na quiasee. ¡Niaari maninia morojosano jaatucutaarohuaquinioj!

<sup>45</sup> Naacuajitij, Judas jaara tiuquiquiaari Jesuucua, nocua catecanoquiaariiri. Na sequereeri:

—¡Niishitiojonanaa!

Jiyacari na nujuureeri. <sup>46</sup> Judasta nijionaa pueyari jiyacari Jesu quiasee. Morojosanoori jaatucutashiyarohua.

<sup>47</sup> Cuniqui Jesuta quiniaa pueyajinijinioni, niquiriyatu nojorijinijinioori na shuucujaji shítiaquiaari nijiniaquetucujaja mueruu. Nata jaateree pueyacuara secojonaa jiyaniijia seru numocoori. <sup>48</sup> Jesuuri nocua nijionaa pueya sequeree:

—¿Casaara cucua nia nijioree nijiniaquetucujaja mueruutani, macacatanio, morojosano nia riniuria janiya juhua nohuasejojuani? <sup>49</sup> Janiyacuajaaari puetunu juucajanaa nia tajinia quiquiaani, Pueyaso Secojoua tiajinia cua niishitiojosacari pueya niquiara. Majaari tii cua quishacari nia quianu quiquianu janiya. Naajaa, naa nia miiriqui, tariucuacaanu janiyajiniji Pueyaso Rupaajinia naajiotasano tohuateenura.

<sup>50</sup> Jiyacaritij, puetunu Jesu saquiriojosano pueyajanaari na shuriucujaji mashiyocuatucujaaari. Tamajaaja Jesu tiujiatuqueeri.

<sup>51</sup> Saaja tamonu mashajaari Jesu nuhuaji sacuariquiaa cutara. Cuno mashaja sesaari Marco. Nojuajaari saaja puereetuque lino toquerauta cuhuajaatiariquiaa. Jesu quiatunaa niquishacari nojuaja, na quiatureejaariuhuj.

<sup>52</sup> Nojuajaari saaja na toque tiujiaquee nojori juaashiquiajinia. Juhuasuuri ritia netequee. Mashimiaari. Janiyacuajaaari cuno pueyano quiquiaarini, nio naajionajuhuj.

*Judiocuaca camarucua nequesoreesacari Jesu (Mt 26.57-68; Lc 22.54-55, 63-71; Jn 18.12-14, 19-24)*

<sup>53</sup> Jesu quiatunaari Jesu jaatucujaaari pueyacuara secojonaa jiyaniijia tiajinia. Puetunu nio

pojorijianaari tii rerejoquiaari: pueyacuara secोजना jiyaniijianucua, Judiocuaca camarucua-juhuaj, Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaanio.  
<sup>54</sup> Pedroori Jesu nuhuajiquiaari tucuacaanuji. Jateeseeri pueyacuara secोजना jiyaniijia tia carijiniacuma. Cuno jiyaniijiajanaa seya tajinia cajishiiri. Mani jitiuriquiaa nojoritia cuniquiiri.

<sup>55</sup> Pueyacuara secोजना jiyaniijianucua, puetunu Judiocuaca camarucuaajanaari niishiriojonuuriquiaa nojori saquiriojotanura Jesuucua. Jesuucua tonujuriquianoori pajesaaquiaari juucua, na motenura. Saaja shaaqui quiquiaariiri sesa casaa, nocuara tonujusocoriquiano.  
<sup>56</sup> Queraatia pueyari nocuara tonujuriquiaa juucua, nojori sapojonuta. Nojori saquiriojotasanoori saaja rimiajata quiriquiaa puetunujuanaa.  
<sup>57</sup> Na nuhuaji, tamasacaari sanetaquiaari nocuara nojori tonujunura na sapojonutajuhuaaj. Nojoriiri naa sequetuquiaaritij:

<sup>58</sup> —Canaa na tojiquianu sesa sequeyanoni. Naa sequecanuuri: “Janiya nio Pueyaso Secojoua tia niyartanutaniyani, pueya tiasanoni. Jiuujianaraca juucajinia, janiyari tamajaaja na tianu tucatanutaniuhuani. Cunoori maja pueyata tiasano na quiniu quiniutianiya”.

<sup>59</sup> Nojori saquiriojotasanoori saaja rimiajata quiquiaari jiyaniijianucua niquiara.

<sup>60</sup> Jiyacaritij, pueyacuara secोजना jiyaniijiaari nujuaree pocuanura. Jesu nequesotareeri:

—¿Majate quenaaja quia riucuanuujua? ¡Quia tojiri, pueyaruhua quiocuara tonujiya!

<sup>61</sup> Jesuuri saaja sanaa nujuariquiaa. Majaari na riucuanu quiriquiaa quenaaja. Pueyacuara secojonaa jiyaniijaaari socua na nequesotaquiaar-iuhua:

—¿Quiaate Cristo, jiyocuacaanuji Pueyaso Jiyarosano?

<sup>62</sup> Jesuuri na riucuarree:

—Jaa, nojuacuajanijia. Niaari cua niquniutianiya jiyocuacaanu cumaaca Jiitiana miaquetajara cajiyano. Na nuhuaji, niaari cua niquniutianiya tacatehuano cohujajinia jiyocuacaanuji.

<sup>63</sup> Pueyacuara secojonaa jiyaniijia jaara tojiquiaari naa Jesu sequesantej, tama na toquejaaja sutaree na juaaniutiaari. Sequeereeri:

—¿Casaara pa sashiya tamasa saquiriojotanura saa nocuarajaaraniuhuj? <sup>64</sup> Niaacuaja shusha tojirii Pueyasoocuara na sequesano sacuarataia. ¿Niajaniyarijiataj, taa nia niishiriojiyani?

Puetunu pueyajanaari sequequiaari:

—¡Cuara mosaaria!

<sup>65</sup> Jiyacaritij, tamasaari Jesu riocojonu coteequiaari. Na jiquioco morotureejaariuhua maja na niquniuria. Na nuhuaji, pueyari na piquiniu coteequiaari. Na piniu nuhuaji, na nequesotaturiquiohuari:

—Quia niishiritioj, ¿cante quia piriini?

Secojoua tia cojuanaa pueyari na jiquioco piquitiurijiuhuj.

*Pedro seetasacari Jesujiniji*

*(Mt 26.69-75; Lc 22.56-62; Jn 18.15-18, 25-29)*

<sup>66</sup> Pedroori jiyaniijia tia carijiniacuma quiriquiaa. Jiyacaritij, tamonu niyacoori

rucuaneriquiaa carijiniacuma. Nojuajaari pueyacuara secojonaa jiyaniijia seru quiquiaari. <sup>67</sup> Pedro niquishii cajiyanoori, mani jitiuyano. Tacuriitia na shootiariquiaari. Na nuhuaji na sequereeri:

—Jaj, quiaacuaruhua Jesuta rucuanerijua-juhuaj, cuno Nazaret tiacajinijinio pueyanotani.

<sup>68</sup> Pedroori na seetaree. Na sequereeri:

—¡Cuno pueyano maja cua niishishano! ¡Majaari quenaaja cua niishiniu casaa quia sequeyani!

Pedroori canujiyaree. Mataca tohuateyaji nujuaseeri. Caacarajaari jiyacari niunijioree.

<sup>69</sup> Cuno niyacoo jaara Pedro niquiquiaariuhua socua, juhuacatecara nata quiniaa sequereeri:

—¡Nio pueyanoori cuno Jesu pueyajinijinio-juhuaj!

<sup>70</sup> Pedroori socua na seetaquiaari. Pasaja na tarishishacari, cuniqui nata quiniaari Pedro sequereee socua:

—Seetanujuanaa, quiaari cuno pueyajinijinio. Quiaacujaari Galilea jiyajinijinio pueyano. Canaa tojishacari quiajaniya, quia pocuanuuri juhua nojori pocuanujua.

<sup>71</sup> Pedroori socua jyanohua sapojonu coteequiaari. Naa sequereeri:

—¡Pueyaso cuara saniitioora janiyaqui, janiya jaara sapojiyani! ¡Seetanujuanaa, maja cua niishiniu cuno pueyano, canajiniji nia nequesoreetaacuajani!

<sup>72</sup> Jiyacaritij, caacarajaari niunijionu pacutero-huacuhuj. Pedroori jiyacari niishiquii naa Jesu sequesano nojuajatej: “Juhuanujuaja caacaraja niunijionu pacutejiyaquishacarijia juhuaquenu

panishacari, quiaari janiyajiniji tari seetanu pacutejonutaniya”. Pedro jaara niishiquii naa Jesu sequesano nojuajatej, jiyano hua nujuquequeeri.

## 15

*Jesuucuaara pueya saquiriojotasacari Pilato*  
(Mt 27.1-2, 11-14; Lc 23.1-5; Jn 18.28-38)

<sup>1</sup> Tariquii cuaji, pueyacuara secojonaa jiyaniijianucuaari rerejoquiaari Judiocuaca camarucuata, Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaatajuhuaj, Sanedrín maanutanio. Nojoriiri moronucua Jesu jaatucutaquiaari Pilatoocua. Cuno Pilatocuaajaari Judea jiya jiyaniijia quiquiaari.

<sup>2</sup> Pilatoori Jesu nequesotaree:

—¿Quiaate Judiocuaca jiyaniijia?

Jesuuri na riucuaaree:

—Jaa. Naacuaaquiniatejaj, taa quia sequereecuajani.

<sup>3</sup> Pueyacuara secojonaa jiyaniijianucuaari Jesuucuaara tonujuriquiaa queraatia sesa casaa.

<sup>4</sup> Pilatoori Jesu nequesotarohuacuhujaj:

—¿Majateeri quenaaja quia riucuanuujua? Quia tojiri taa cuno pojori saquiriojotaa quiocuarani.

<sup>5</sup> Jesuuri maja na riucuanu quiriquiaa quenaaja. Cunora, Pilatoori jiyano hua jiuujiatequiaari.

*Na paraa sequesacari Jesu cuaara mosaaria*  
(Mt 27.15-31; Lc 23.13-25; Jn 18.38-19.16)

<sup>6</sup> Puetunu marijarajanaa, Pascuara queranacunu juuca, Pilatoori nujuatesano pueyano tohuataniniu jiiitiquiaari nujuatejojuajiniji, cana pueya paniquiaari na

cartesaanuracuajani. <sup>7</sup> Jiyacaritij, tamonu pueyanoori nujuatejojuajinia nujuariquiaa. Na sesa quiquiaari Barrabás. Nojuajaari tamasaca pueyata pueyano moquiaari. Cunoori quiquiaari nojori juaashacari, Romano taucuaca jiyaniijia jitianuucua Judiocuaca. <sup>8</sup> Pilato nequesoreesacari Jesu, jiyacaritij, queraatia pueyari Pilatoocua nijioquiaari naa nojori secojonura nojuaja:

—Pueyano quia carterohua nujuatejojuajiniji, taa quia miiquiaacuaja puetunu marijiara-janaani.

<sup>9</sup> Pilatoori nojori riucuarree:

—¿Cana nia paniya cua cartenurani? ¿Niaate niarta Judiocuaca jiyaniijia paniya cua cartenura?

<sup>10</sup> Nojuajaari tama niishiquiaarijiaaja, pueyacuara secojonaa jiyaniijianucuaari Jesu niquniu paniyaquiquiaari pueya shocotenuucua nojori saniniuujia Jesuucua. <sup>11</sup> Pilato nequesotasacari nojori, pueyacuara secojonaa jiyaniijianucuaari jiyacari pueya shiniujuiquiaari nojori sequenura Pilato, nojuaja cuara carteera Barrabás. <sup>12</sup> Naarate Pilatoori nojori nequesotarohua socua:

—¿Taa nia paniya cua miiniuria nio pueyanoni, nia sequesano niarta Judiocuaca jiyaniijiani?

<sup>13</sup> Nojoriiri naa nacaree jiyanoehua:

—¡Cuaara mosaaria niyacutesanojinia teetesano!

<sup>14</sup> Pilatoori nojori riucuarree:

—¿Casaarateni? ¿Casaa na miiquianu sesajaarani? Nojoriiri saaja jiyanoehua nacaree:

—¡Niyacutesanojinia quia teetere!



15 Pilatoori socua tariniquiaari. Nojuajaari maninia quiniu paniquiaari Judiocuacata. Cunora, Barrabás cartereeri. Saniniuujia, Jesu majacuteree cutaraari. Na nuhuaji, na soldadohua na niquitioreeri, niyacutesanojinia na teetsaanura.

16 Jiyacaritij, soldadohuari Jesu jaatucuquiaari jiyaniijia Pilato tiajiniaaco. Nojoriiri puetunu narta soldadohuajanaa rerejoteree Jesu shocua.

17 Soldadohuari Jesu cushitiquiaari shaaruque toque, juhua jiyaniijiajanaa cushishano. Juhuacontucua maatusano cushitishaarejaariuhua na nacaquera. 18 Na nuhuaji, nojoriiri na rupaa paaretanu coteequiaari Jesu na macaatiniuria:

—¡Jejee, Judiocuaca camarnuna nooj!

19 Nojoriiri na naca piquirii naajuata. Na rio-cojotureejaariuhuj. Nocuara mojoquetacoreeri juhua jiyaniijiajanaa cariquimiaji, nojori saponuta na macaatiniuria nojuaja. 20 Naa na rerequetesaanu nuhuajitij, toque naatuqueeri nocuaji jocusaaquiaari. Tama na toquejaaja cushitishaarohuari. Na nuhuaji, soldadohuari na tohuataniquiaari. Na jiyatatuquiaariiri niyacutesanojinia na teetsaanura.

### *Jesu teetesacari niyacutesanojinia*

*(Mt 27.32-44; Lc 23.26-43; Jn 19.17-27)*

21 Soldadohua jiyatasacari Jesu, tamonu pueyanoori jiyacari tacateriquiohua na cuhuariquiajiniji. Cuno pueyano sesa quiquiaari Simón. Soldadohuari Jesu teetejarano niyacutesano patanirii nojuaja. Nojuacuajaari Alejandro que, Rufo quenio.

<sup>22</sup> Jesuuri shiitianiyojua tuhuananuucua jiy-atasaaquiaari. Cuno tuhuananu sesa quiquiaari Gólgota. Nioori pueyano rupaajinia sequeya, “Pueyano nacaco”. <sup>23</sup> Soldadohuari Jesu raatequiaari vino juucua, mirrata cojitishano. Saaja na ratuyaquiriiri. <sup>24</sup> Jiyacaritij, nojoriiri Jesu teetequiaari niyacutesanojinia. Na nuhuaji, soldadohuari saitia tacuarishijioquiaari, nojori niishinuria cantucua Jesu toque poore nerani. Naacua-jitij, nojoriiri Jesu toqueya seraatiaquiaari tama nojoririajaaja.

<sup>25</sup> Jiyacaritij, niyacutesanojinia na teetesacari, shusha pananu tacasacariiri quiquiaari. <sup>26</sup> Naajioneeri na nacaacuma rupotasano quiquiaarijiuhuj. Tii sequequiaariiri casaara na mosaareeni. Naa naajiosano quiquiaariiri cuno rupotasanojinia: “Nioori Judiocuaca jiyaniijia”. <sup>27</sup> Jiyacaritij, caapiqui nohuasenuujuacaari Jesu shuriucua teetejosaaquiaarijiuhuj, socua tamonu caapiqui niyacutesanojinia; tamonu na miaquetajara, tamonu na muenecara. <sup>28</sup> Naa tohuateequiaariiri taa tariucuacaanu Pueyaso Rupaajinia na naajiotasaaquiaaricujani. Naa sequeyari:

“Na sesaari sesa miijiaca pueya sesacata cojiriti-  
asaaquiaari naajiotasaanujuhuj”.

<sup>29</sup> Pueya tajishacari nucuaco Jesu shuriuquioco, nojoriiri na macaatiquiaari. Na maanuquenuta naa na sequetuquiaariiri:

—¡Jaj! ¿Majateeri quiajaniya cumaacaracacujaja?  
¿Quiaateeri jiyaniriquiaa, quiaa jaara Pueyaso Sec-  
ojojua tia niyartare, quia naata na tianu tucu-

atanuhua jiuujianaraca juucajinia? <sup>30</sup> Quiaa jaara naa cumaacaraca quiriritij, niyacutesanojiniji quia roserecuarajaj.

<sup>31</sup> Pueyacuara secojonaa jiyaniijianucua, Moisés Rootasanojiniji niishitiojonaari na macaatiquiaarijiuhuj. Tama nojoriijaarijia na sequetooquiaari:

—¿Maatucua saa tamasaca naatanijioriquiajaari? Tama nojuaja cutaraari maja na naata niyacutesanojiniji roseni. <sup>32</sup> Jaara seetanujuanaa quiri Pueyaso Jiyarosano, pa jiyaniijia na quiniuria, cuaara roseera niyacutesanojiniji pa niquiara. Pocua jiyacari nocua tiuuri cutarani.

Cuno nohuasenuujuaca Jesu shuriucua teetejosano quiriquiaani, nojoriiri na sesacariquiaajuhuj.

### *Jesu cusosacari*

*(Mt 27.45-56; Lc 23.44-49; Jn 19.28-30)*

<sup>33</sup> Panacari, jiyari ninishiquiria quiquiaari puetunujuanaa. Tarishiquiaariiri. Shusha tenacariishacari cuhuatemohuari. <sup>34</sup> Jiyacaritij, Jesuuri jiyanohua na rupaa paaretaquiaari:

—Eloi, Eloi, ¿lama sabactani?

Nioori sequeya: “Cua Pueyasonaa, cua Pueyasonaa, ¿casaara quia carteree janiyani?”

<sup>35</sup> Na shuriucua nujuatunaa tojitiasacari naa Jesu paaretasacari na rupaatej, nojoriiri seque-  
turee:

—¡Nia tojiri, supuetana Elías jiiquioonuyano, nocua na niniuria!

<sup>36</sup> Tamonu pueyanoori ritia netequiaari namasu casaa na shiniuria jereeca vinojinia. Na

nuhuaji, na morotaree naajuaacuaari, na shiti-asocoriquiano Jesu rupaama. Na raatereeri. Na nuhuaji, nojuajaari sequequiaari:

—¡Pa shanacure! ¡Supuetana Elías jiyoteeri nocua niniutianiya na roshininiuria niyacutesanojiniji!

<sup>37</sup> Jiyacaritij, Jesuuri jiyanohua na rupaa paaretarohuacuhuj. Cusoqueeri. <sup>38</sup> Jiyacaritij, Pueyaso Secojojua tiajiniacuma, shiquiquia toquejiniji sohuacaari sutequee tamajaaja, jiyocuacaanuji jiyocua. Cunoori pueya pueresano quiquio mishiquiotaja quiquiaari, pueya mariqui cusoqueeri Pueyasocua nojori tiuquishacari juucua, jiyanooshoojua nojori quishacari. <sup>39</sup> Cuno Romano soldadohua jiyaniijaari Jesu tacoji nujuariquiaa. Na niquishacari taa Jesu nacaquiaarini, naajuhuj, taa Jesu cusoquiaari na rupaa na paaretanutani, jiyacariti nojuajaari naa sequeree:

—¡Nio pueyanoqui seetanujuanaa Pueyaso niyanu!

<sup>40</sup> Maajipohuari tii quiriquiaajuhuj. Tucuaaanuji Jesu shootiaturiquiaari. María Magdalenaari nojoritia quiriquiaajuhuj, socua narta maajipohuanio. Cuno maajipohuani, nojoriiri quiquiaari Salomé, Maríanio, cante Santiago, José nucua quiquiaaricujani. Nio Santiagoni, nojuajaari socua naatujua na sesaanucua Santiagojiniji. <sup>41</sup> Puetunu nio maajipohujanaari Jesu nuhuajiniaa quiquiaari. Nojoriiri nera pueraquenuunaa quiquiaari, Galilea jiyajinia na quishacari. Socua queraatia maajipohuari tii quiriquiaajuhuj, canapuate Jerusalén tiacajiniara nijioquiaari Jesutacujani.

*Jesu quete niasacari raaco*  
*(Mt 27.57-61; Lc 23.50-56; Jn 19.38-42)*

<sup>42</sup> Jesu cusunu juucani, cuno juuca sesa quiquiaari “Jeenucuanu juuca”, maja samaatenu juuca poonijionura. Saniniuujia, tariqui quiquiaariiri samaatenu juuca. Cunora, pueyari juhuacarijia jeenucuaquiaari puetunujuanaa.

<sup>43</sup> Cuno juucajani, jeenucuanu juuca ninishacari quera, tamonu pueyanoori Pilatoocua quiaquiaari. Nojuajaari José, Arimatea tiacajinijinio pueyano. Cuno Joseeri tojishano pueyano quiquiaari narta Sanedrín pueyara. Joseeri mijiria Pueyaso Jiyarosocoriquiano niquniuucua jiaatiaja quiquiaarijihuaj, canaa Jiyaniijiajanaa na quiniuria. Nojuajaari maja na puerenu quiquiaari Pilatoocua na tiuquiniuria, Jesu quete na masenura. <sup>44</sup> Pilatoori jiyanoohua jiuujiatequiaari na tojishacari Jesu tari cusoquee. Pilatoori soldadohua jiyaniijia sequeree nocua na niniuria. Nocua na tiuquishacari, na nequesotareeri:

—¿Taacari Jesu cusoqueeni?

<sup>45</sup> Soldadohua jiyaniijia jaara na riucuaquiaari taacari na cusoqueeni, Pilatoori jiyamitia José sequeree Jesu quete na panura. <sup>46</sup> Joseeri jiyacari shanoohua quenaaruque toque masequiaari tama na cumaneecatajaaja. Na nuhuaji, macu roshiniriiri niyacutesanojiniji. Cuno toquejinia na jiunioceeri. Na nuhuaji, na niaquiaari raacoori. Cuno raari jiuutiasano quiquiaari saajiajinia. Joseeri raa tioree jiyanoohua puereetuuca quejasano saajiata. <sup>47</sup> María Magdalena, José nu-

cua Maríanio, nojoriiri na niqutiariquiaa tee na niasaareeni.

## 16

### *Jesu samiitiasacariuhua*

*(Mt 28.1-10; Lc 24.1-12; Jn 20.1-10)*

<sup>1</sup> Samaatenu juuca jaara shocoquiaari, María Magdalena, Santiago nucua Maríajuhuj, Salomeenio, nojoriiri shanohua jaanutaja masequiaari macuucua na tuujutasocoriquiano.

<sup>2</sup> Jiyanhua tariquicuaji Domingo juuca, shusha pananu muetasacari, nojoriiri raajinia quiojoquiaari. <sup>3</sup> Nucuaco na quiojosacari, tama nojorijaaritia sequetooriquiaa:

—¿Canteeri pocuaji shuuquitiniutianiya tamocora raa tiotiuini?

<sup>4</sup> Nojori jaara niqiquiaari raa, saajia niqutiuriiri tariucua tamocora shuuquitishano. Puereetuuca saajiaari quiquiaari raa tiotiu.

<sup>5</sup> Nojoriiri raaco tiuquitiamaa. Mashaja niqutiushiiri tii cajiyano nojori miaquetajara, cohujaja tucuaque toque cajitiaano. Nojoriiri jiyanhua shiriiquitiuquiaari na niqutiushacari nojuaja. Cuno mashajaari Pueyaso seru quiriquiaa. <sup>6</sup> Maajipohua sequereeri:

—¡Maja nia shiriiquiniu! Janiyari niishiyacuajani, niaari Jesu pajeya, Nazaret tiacajinijinio pueyano, niyacutesanojinia teetsaarucuaani. ¡Nojuacuaja tari samiitiarohua! Maja niya na quiniu. Nia niquishuriiria na maja, tee na niasaarucuaacuajani, shaaqui.

<sup>7</sup> Na saquiriojosano pueya nia sequesuhua, Pedrojaajanio: “Nojuajaari nia puetanutaniya

Galilea jiyajiniara. Niaari tii na niquiniutianiya, taa na sequecanu niajanियacuajani”.

<sup>8</sup>Maajipohuari netecatuquiaariuhua raajiniji. Nojoriiri tetecaturiquiaa na shiriiquiniutia. Maajari quenaaja tamasa pueya na sequetunu quiquiaari na puerenuta.

*Jesu muetasacari María Magdalenaacua*  
(Jn 20.11-18)

<sup>9</sup>Jesu samiitanu nuhuaji, cuno Domingo juucaja, shusha semaana coteenu juucani, Jesuuri coteenujuanaa muetaquiaari María Magdalenaacua. Jesucuaajaari tarijia siete samaruhua tohuatanijioquiaari cuno Maríajiniji.

<sup>10</sup>María Magdalena niquniu nuhuaji Jesu, nojuajaari quiaquiaari Jesu cojiniaa na numootenura. Cuno pojoriiri jiyacari taraajecoriquiaa. Nujuqueturiquiaari Jesu mosaanuucua. <sup>11</sup>María Magdalenaari nojori sequesee:

—Pueyanaa, ¡Jesu tari samiitiarohua! ¡Janiya na niquiriini!

Nojoriiri María sequesano cuaracashitirii saaja.

*Jesu muetasacari caapiqui na saquiriojosano pueyacua*  
(Lc 24.13-35)

<sup>12</sup>Na nuhuaji, Jesuuri socua caapiqui na pueyacua muetaquiaari nojori quiojosacari tamocora. Nojuajaari tamaatia niquishano quiriquiaa nojoriria. <sup>13</sup>Nojori niishishacari nojuacuaja Jesu quiquiaari, nojoriiri ritia riujiuuquiaariuhua tamasa nojorijinijinio nojori numootenuhuara. Naajuhuj, Jesu

saquiriojosano pueyari nojori pohuatasano cuaracashitiriijuhuaj.

*Jesu rootasacari na jiyaramiquishocoriquiano pueya*

*(Mt 28.16-20; Lc 24.36-49; Jn 20.19-23)*

<sup>14</sup> Tamacari, Jesuuri na once saquiriojosano pueyacua muetaquiaari. Nojoriiri miaquejajinia cajitiuriquiaa jiyacari. Jesuuri jiyacari nojori juaarii cumajiuujiaaca nojori quiniuucuaaja. Ma-jaari quenaaja nojori tiuuniu quiquiaari nojori-jinijinio pueyacua, nojori sequesacari: “Canaa Jesu niquiriini, samiitiarohuacuaaqui”. <sup>15</sup> Na nuhuaji, Jesuuri nojori sequere:

—Nia quiaare puetunu jiyacajiniajanaa, janiyajiniji Pueyaso rupaa nia pohuatanura, puetunu nia pohuatasanoocua tiuujiaa pueyapuejanaa jiyanooshaanura. <sup>16</sup> Cante moojinia tiuquinishiya Pueyaso rupaacua na tiuuniuucuaani, Pueyasoori na jiyatenutaniya na pueyanora. Saniniuujia, cante Pueyaso rupaacua tiuyaquiiani, nojuajaari saniitiosano quiniutianiya. <sup>17</sup> Cucua tiuujiaaari nocuaji pueya jiuujiatesano casaa miiniutianiya cua cumaacata, pueya niishiniuria Pueyaso rupaaqui seetanu rupaajanaa. Naacuajitij, cucua tiuuniaa pueya nia quiniuucua, niaari samaruhua tohuatanijionutaniya cua cumaacata, nia jiyaniquishacari cua sesa. Niaari nia niishiyaquishoo rupaaca pocuajaca quiniutianiyajuhuj. <sup>18</sup> Naajuhuj, niaa jaara soconu sajitishaare, niaa jaara casaa raatesaarejuhuj nia cusojuasaanura juucua,



majaari nia cusonu quiniutianiya. Naajuhuj, cusosuhuacua nia niasacari nia juaashiquia, cusosuhuari naataconutaniuhua.

*Jesu tacasacariuhua jiyocuacaanu na Queecua  
(Lc 24.50-53)*

<sup>19</sup> Na pocuanu nuhuaji, Jiyaniijia Jesuuri tacanishaaquiaariuhua jiyocuacaanu. Nojuajaari Pueyaso miaquetajara cajiquiaariuhua.

<sup>20</sup> Na nuhuaji, na saquiriojosano pueyari quiojoquiaari Pueyaso rupaa nojori pohanura puetunu jiyacajiniajanaa. Jiyaniijia Jesuuri pueyaracaanu nojori cumaquiriquiaa. Pueya niqitirijiaariuhua na cumaacata na pueya mijiosano, pueya niishiniuria maatia, Jesu jiyaramiquishano pueya pohanatasanoori seetanu rupaajanaa.

**Quiarinio pueyaso rupaa pa jiyaniijia  
Jesucristojiniji pueyano rupaajinia  
New Testament in Arabela (PE:arl:Arabela)**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Arabela

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

**Copyright Information**

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Arabela

**© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-21

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files  
dated 29 Jan 2022

90034700-94c6-5f48-ae9c-2383843fed68